limburgs dagblad

Spanjend...

Maandag 5 september 1977. 59e jaargang no. 208

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel.045-718100 – Hoofdredacteur: Ben Romijn – Abonnement: kwartaal ƒ 40,35, maand ƒ 13,55 – Giro 1035100

van de hoofdredacteur



In Düsseldorf, waar ik ooit als een razende op een schrijfmachientje heb zitten tikken omdat het Nederlands voetbalelftal er met 2-1 van Duitsland had gewonnen, jaren geleden, is een wereldduel in de atletiek bijna hartstochtelijk uitgevochten. Het was daar in deze atletiekheksenketel met tienduizenden enthousiaste toeschouwers een duel op het scherp van de snede. Wereldbolkundig ben ik er niet uitgekomen. Oost-Duitsland, West-Duitsland, de Sovjetunie en de V.S. waren de enige afzonderlijk vertegenwoordigde staten. Voor de rest had men kennelijk gewoon een goede Bos-atlas gepakt. Want ik zag de naam Oceanië met voornamelijk Australiërs, Aziaten, Afrikanen en Panamerikanen. De sport vereist kennelijk een aparte indeling van onze moeder aarde, die nog niet de instemming van de Verenigde Naties heeft. Maar dat doet er ook niet toe. Wat mij opviel in Düsseldorf, was de onbegrensde sympathie voor degene, die de wedstrijd maakte en voor de lieftallige atletes, die uit verre landen komend, met honderden meters achterstand finishten. Er was een Amerikaanse op de drieduizend meter – voorwaar een zware afstand – die als een furie de kop nam en dat 2900 meter volhield, en toch nog verslagen werd. Zij oogstte een enorm applaus. En pak nou die Amerikaan Parks, die op de 4x100 meter estafette gewoon een spier scheurde en op een brancard werd weggedragen. Hij werd een held. Hij ging liggend het veld af. Als ik het allemaal goed heb onthouden, dan heeft de selectie van Europa bij de dames gewonnen en de DDR bij de heren. En toch, je kunt ook in de sport de politiek niet uitbannen. Want toen Europa, met twee Westduitse dames, in de estafette Oost-Duitsland met 16 honderdste seconde verschil versloeg, bleek uit het applaus pas hoe diep het verschil tussen Oost en West nog is. Goede morgen, sportievelingen, de stopwatch is geen vredestichter.

Het weer

Plaatselijk in de vroege ochtend mist. Overdag toenemende bewolking met een kleine kans op een enkele bui. Middagtemperatuur tussen 18 en 21 graden. Zwakke tot matige zuid- tot zuidwestelijke wind.

Voor morgen wordt overwegend droog weer met enige zon verwacht.

Zuid-Limburg	onbewolkt	19
Barcelona	zwaar bew.	24
Brussel	half bewolkt	20
Lissabon	onbewolkt	28
Luxemburg	half bewolkt	19
Madrid	licht bew.	32
Malaga	half bewolkt	25
Mallorca	onbewolkt	27

Olivier

Olivier B. Bommel en zijn jonge vriend Tom Poes jubileren. Woensdag 14 september zal de 10.000e aflevering van de dagbladstrip, die door Marten Toonder al sinds 16 maart 1941 wordt geschreven en getekend, verschijnen. Dit jubileum zal worden gevierd in de Rotterdamse Erasmusuniversiteit. Bij die gelegenheid geven prof. dr. A. Heertje en Marten Toonder gastcolleges. De respectievelijke oraties luiden: „Heer Bommel als theoretisch econoom" en „De nullijn in de economische praktijk". Olivier toont immers van huisuit een heer van stand te zijn.

Dit jaar rijke honingoogst



..en dat vieren wij!..

Cafés moesten in weekeinde deur sluiten

Motorterreur in Brunssum

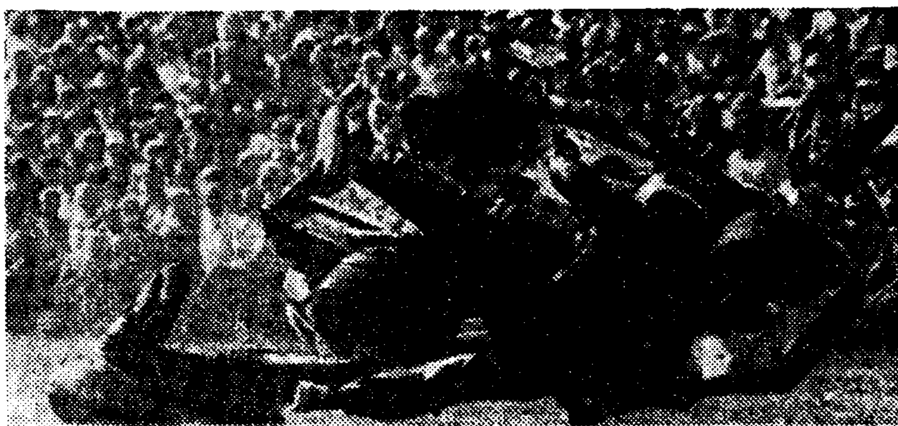
BRUNSSUM – Tijdens het internationale motortreffen dit weekeinde in Brunssum is het diverse malen tot ernstige ongeregeldheden gekomen.

Vrijdagavond gingen enkele honderden motorrijders van de 1500 bezoekers van het motortreffen op de Brunssumse Bouwberg met hun voertuigen naar het Brunssumse centrum om in de horecalokaliteiten vertier te zoeken.

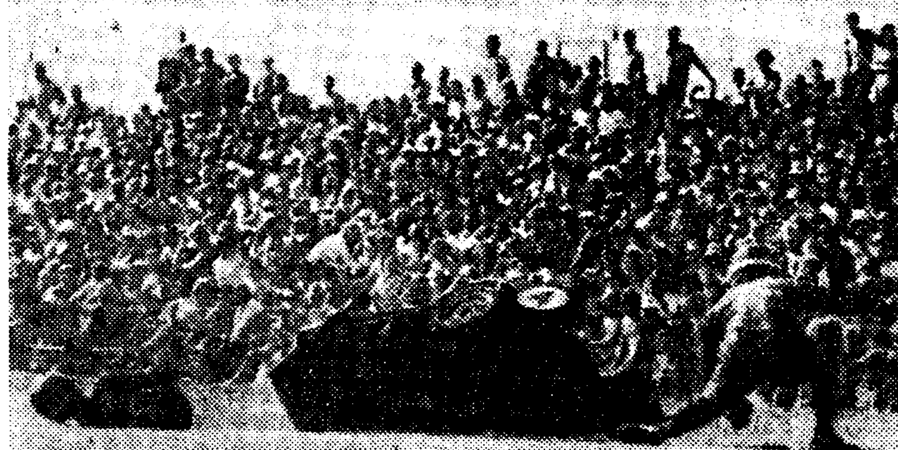
Op diverse plaatsen, vooral in de café-bar De Koempelclub in de Rumpenerstraat, kwam het tot enkele vechtpartijen. Zaterdagavond echter reden zo'n 300 motorrijders in het Brunssumse centrum. Het enorme lawaai dat de motoren veroorzaakten noopte de politie diverse malen tot optreden.

Tegen middernacht hadden zich in de Koempelclub zo'n 300 motorduivels verzameld die in het café binnen de korste keren fikse vechtpartijen uitlokten, met glazen gooiden en het bier „vrijelijk" de loop lieten. De snel ter plaatse zijnde politie besloot de café's de Jachthut en het Brikske als voorzorgsmaatregel onmiddellijk te sluiten. In overleg met burgemeester Louw Hoogland werd besloten de inmiddels flink vernielde Koempelclub te sluiten. Rond 0.30 uur werd de muziek stopgezet en ging het licht aan.

Omdat men wist dat er een flink arsenaal vuurwapens en messen onder de motorrijders aanwezig was besloot de politie niet in te grijpen. Volgens een woordvoerder zou dat op een bloedbad zijn uitgelopen. Pas als er een dode of een zwaargewonde zou vallen dan zou het sein tot ingrijpen worden gegeven. De zich langzaam naar buiten begevende agressieve groep jongeren hoorde rond 1.00 uur van het ongeluk op de Schinvelderstraat waarbij een motorrijder om het leven kwam. Naar de mening van de politie zou dat als een „shock" gewerkt hebben bij de menigte waardoor er een „geweldloze" aftocht heeft plaatsgevonden. Uit voorzorg bleven ook zondag de drie café's aan de Rumpenerstraat gesloten. Vandaag mogen de horecagelegenheden hun poorten weer openen omdat het internationale motortreffen is afgelopen.







● *Tijdens de wedstrijd in de zijspanklasse in Assen ging het koppel Brouwer-Oostwouder over de kop. Het zag er allemaal erg gevaarlijk uit, maar Oostwouder kwam er met een paar fikse schrammen vanaf.*

- **Ajax-Feyenoord werd beslist door blunders van twee doelmannen: Treytel en Tervoort. Resultaat: geen winnaar.**
- **Fortuna SC blijft goed voor de dag komen. Dit keer werd Eindhoven gevonnist met 3–0.**
- **MVV blijft koploper in de eerste divisie. Hoewel niet royaal won de Knobel-ploeg in Dordrecht.**
- **FC VVV kreeg in Nijmegen geen loon naar werken en verloor van NEC met 1–0.**
- **Roda JC moest zich tegen de mannen van Barry Hughes tevreden stellen met een pover gelijkspel.**
- **Moser werd wereldkampioen bij de profs in Venezuela.**
- **De Belg Huysegoms werd winnaar in Grathem tijdens het Beneluxspringconcours.**

Suarez breekt Europa-reis af

Spaanse crisis lijkt bezworen

MADRID – De Spaanse premier Suarez, die vervroegd van zijn Europese reis terugkeerde, heeft verklaard dat er noch in de regering, noch in de regeringspartij sprake is van een crisis. Veel ministers van het kabinet hebben in bedekte termen toegegeven dat er zowel in het kabinet als in de regeringspartij, de Unie van het Democratisch Centrum, grote meningsverschillen zijn door het ontbreken van een ideologie in de partij.

Deze centrumpartij bestaat uit sociaal-democraten, liberalen en christen-democraten, die in totaal 16 verschillende politieke partijen vertegenwoordigen. De politieke partijen die uit de Frankistische illegale oppositie afkomstig zijn zoals de christendemocratische partij van Alvarez de Miranda, thans voorzitter van de Tweede Kamer, hebben de meeste moeite met het pragmatisme van minister-president Suarez.

Alvarez de Miranda verklaarde tijdens de reis van Suarez in Europa dat de economische crisis in Spanje alleen maar opgelost kon worden door de onmiddellijke vorming van een coalitieregering, waarin alle politieke partijen zitting hebben. De voorzitter van de Tweede Kamer ziet zich hierin gesteund door alle kleinere politieke partijen. De Unie van het Democratisch Centrum heeft zich tegen een coalitie verklaard, evenals de socialistische arbeiderspartij van Felipo Gonzalez, die van mening is dat een coalitiekabinet beslist geen magische formule is voor het oplossen van de economische problemen, die veel erger zijn dan men over het algemeen veronderstelt.

De geruchten omtrent een regeringscrisis werden vorige week op gang gebracht door het optreden van de Spaanse politie die op 27 augustus een socialistische volksvertegenwoordiger in de Tweede Kamer voor Santander na een pro-autonomiedemonstratie zou hebben mishandeld. Verschillende politieke partijen eisten het onmiddellijke aftreden van de minister van Binnenlandse Zaken, Martin Villa, omdat uit het optreden van de politie gebleken zou zijn dat er sinds de algemene verkiezingen van 15 juni nog niets aan de democratisering van het Spaanse politieapparaat gedaan zou zijn.

Twee doden bij ongeluk in Brunssum

BRUNSSUM – In de nacht van zaterdag op zondag rond 0.15 uur zijn twee mensen gedood bij een aanrijding op de Schinvelderstraat in Brunssum.

De 17-jarige motorrijder T.M. en de 58-jarige mevrouw J.C. uit Eygelshoven overleden vrijwel direct toen de motor met volle vaart tegen de Peugeot 504 botste waarin de vrouw rechts achter de bestuurder zat. De ravage na het ongeluk was erg groot omdat zowel de motor als de auto totaal vernield werden.

De motorrijder, een Amerikaanse militair uit Mainz, reed op de Schinvelderweg richting Brunssum ter hoogte van de Pastoor Hagenstraat. Zijn duopassagier, een Amerikaanse militair die ook in Mainz was gelegerd, verloor een pet en de bestuurder van het tweewielig voertuig draaide terstond om en reed met hoge snelheid terug om de pet te gaan halen. Toen hij op de linkerweghelft reed, kwam uit de richting Schinveld een personenauto bestuurd door H.J. uit Kerkrade.

Beide bestuurders konden elkaar niet meer ontwijken en de motorrijder reed aan de rechterzijde in de auto die als het ware opengescheurd werd. De motor werd door de hevigheid van de klap in tweeën geslagen (zie foto). In de auto zaten verder de echtgenote van H.J. alsmede de ouders van de echtgenote. Haar vader had een shock en de echtgenote van de bestuurder raakte gewond. De duopassagier werd eveneens met verwondingen in het ziekenhuis in Brunssum opgenomen.

'Ziekenhuisaanrander' eindelijk gegrepen

SITTARD – De ziekenhuisaanrander, die wekenlang onrust wist te zaaien onder de verpleegsters van het Sittardse ziekenhuis, is vrijdagavond laat door de Sittardse politie op de terreinen van technische dienst van het ziekenhuis aan de Heinseweg aangehouden. De 19-jarige jongeman afkomstig uit Sittard werd door de politie die al vele avonden het ziekenhuiscomplex had afgegrendeld overmeesterd en ontwapend. Zeker viermaal wist de jongen onder bedreiging van een mes verpleegsters van het ziekenhuis te dwingen ontuchtige handelingen toe te laten. De aanrander maakte bij voorkeur gebruik van de lift van het verpleegsterstehuis Homery. „Er ging na het bekend worden van de aanhouding een zucht van verlichting op onder de verpleegsters", zeiden korpschef E. Nicoll en adjudant Fr. van Mulken van de Sittardse politie na de aanhouding en de volledige bekentenis van de jongeman.

Vele uren posten en speuren hebben de Sittardse politiemensen er in samenwerking met de bedrijfsrechercheur van het ziekenhuis de afgelopen weken opzitten. Nadat op 4 augustus de liftmaniak voor het eerst een verpleegster aanrandde, is er alles aan gedaan hem te identificeren en te pakken. Op 11 augustus, 26 en 29 augustus sloeg de jongeman opnieuw toe. Inmiddels was duidelijk geworden dat hij bij voorkeur tussen 9 en 10 uur 's avonds opereerde. Rond die tijd werd dan ook extra gepost. Toch moest er een mislukte poging aan te pas komen om een goed signalement van de aanrander te verschaffen. De aanrander wilde zich enkele dagen geleden aan twee verpleegsters vergrijpen. De twee verpleegsters wisten de jongeman ondanks zijn dreigende mes op de vlucht te jagen. Dat was het begin van het einde. Het net sloot zich en vrijdagavond was het raak.

Volgens korpschef Nicoll zijn er door de jongeman, wiens ouders op het moment van de aanhouding op vakantie waren, geen verpleegsters verkracht. „Het bleef bij handelingen, die wijzen op een gestoord gedrag" aldus de politiechef.

De aanrandingen van de laatste weken hebben intern in het ziekenhuis al tot een aantal veiligheidsmaatregelen geleid. Een daarvan was het advies om niet alleen gebruik van de liften te maken. Rond het ziekenhuis is ook dagenlang extra gepatrouilleerd.

Catalaanse provincies zelfstandig

MADRID – De vier Catalaanse provincies Barcelona, Gerona, Lerida en Tarragona staan op het punt autonomie te krijgen. Josep Tarradellas, de president van de Catalaanse Republiek in ballingschap, die sinds 1939 in Frankrijk zetelt, heeft de Catalaanse parlementsleden uit de onderhandelingscommissie over autonomie medegedeeld dat er een akkoord over autonomie bereikt is. Dit betekent dat de „Generalidad de Catalunya" na een verbod van 39 jaar binnenkort gerestaureerd wordt.

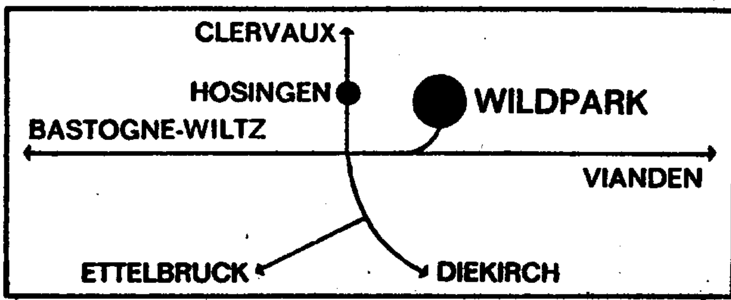
Vliegramp in Ecuador

GUAYAQUIL – In de omgeving van de Ecuadoraanse stad Cuenca, zo'n 150 kilometer ten zuidoosten van de havenstad Guayaquil, is gisteren een passagiersvliegtuig met 33 inzittenden neergestort, aldus is door de autoriteiten bekend gemaakt. Het is nog niet bekend of zich overlevenden bevinden onder de 28 passagiers en vijf bemanningsleden, reddingsploegen van de Ecuadoraanse luchtmacht spoedden zich gisteren naar de plaats waar het vliegtuig is neergestort. Het toestel maakte een vlucht van Guayaquil naar Cuenca.

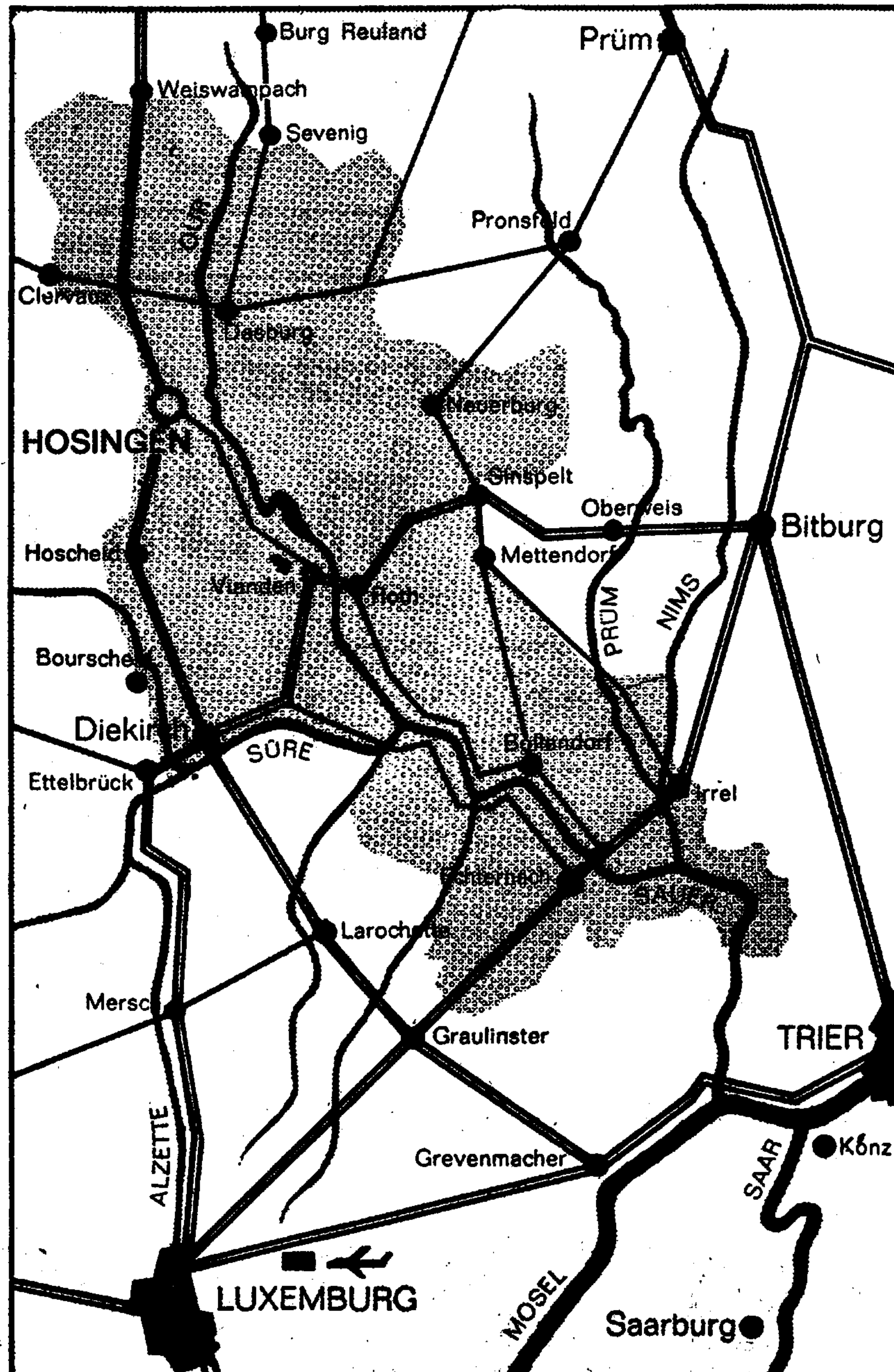
VLIEGTUIG NEERGESTORT

HONGKONG – Tijdens het opstijgen is afgelopen weekeinde op het vliegveld van Hongkong een CL-44 vrachtvliegtuig van de Britse vrachtvliegmaatschappij Transmeridian Aircargo neergestort en verongelukt. Het toestel was op weg naar de Luchthaven Zuid-Limburg. Uit de eerste berichten blijkt dat de bemanning van drie koppen om het leven is gekomen en dat de vracht als verloren dient te worden beschouwd. Er wordt een diepgaand onderzoek ingesteld naar de oorzaak van de ramp.

Gezinsrecreatie in Wildpark Hosingen



In het hart van het Groot-Hertogdom Luxemburg, tussen Clervaux, Vianden en Diekrirch, ligt het wildpark Hosingen. Dit park munt niet alleen uit door de uitgebreide wildstand en zeldzame vogelsoorten, doch ook door tal van andere attracties die in het 140 ha groot gebied zijn aangebracht.
De bezoekers kunnen er uren dwalen over de talrijke paden die door de bosrijke omgeving voeren. Tijdens zo'n tocht kunnen zij van nabij het doen en laten gadeslaan van honderden edelherten, damherten, reeën, zwart wild, mouflons, wilde geitjes, everzwijnen en noem maar verder op. Rond de vijftien vijvers, die in het park terrasvormig zijn aangelegd huizen ontelbare zeldzame vogels. Ook de aanwezige flora vraagt de volle aandacht, zodat de natuurliefhebbers wel zeer aan hun trekken komen.
Maar – zoals gezegd – in het wildpark Hosingen bevinden zich ook diverse andere attracties. Zo is er een dolfijnschool, die uniek in Europa genoemd mag worden. Zij is ondergebracht in een hal die ruimte biedt aan 700 personen. Een aparte sensatie voor jong en oud is de 250 meter lange glijbaan, waarop men naar beneden suist op een soort bobsleetje. En wie het park op een originele manier wil bezichtigen kan gebruik maken van de "supermobil". Hij maakt dan een ritje via een monorail door een gebied waar het wild vrij rondloopt. Voor vervoer staat er ook nog een treintje ter beschikking om een tocht door het park te maken. Voor de jeugd zijn er tevens diverse speelterreinen, zodat het park zich bij uitstek leent voor gezinsrecreatie.
In de wintermaanden komen ook de schaatsliefhebbers hier niets te kort. Er bevindt zich namelijk een grote, overdekte ijspiste waarop jong en oud naar hartelust kunnen zwieren. De ijshal is voorzien van douche- en kleedgelegenheid en men kan er ook schaatsen huren.
Wie na enkele uren gezonde buitenlucht de inwendige mens wil verwennen heeft daartoe eveneens voldoende gelegenheid. Warme en koude gerechten zijn verkrijgbaar in een zelfbedieningsrestaurant. En wie uitgebreid wil tafelen kan terecht in een groot specialiteiten restaurant waar plaats is voor 200 personen.
Het wildpark is vanuit Limburg gemakkelijk te bereiken via de E9 (N15) vanaf Luik naar Baraque de Fraiture. Hier gaat men linksaf naar Salmcateau en vervolgens via de N33 naar Wemperhaardt. Vanaf hier de N7 volgen tot Hosingen, waar borden de richting naar het park aangeven. Een andere mogelijkheid is vanaf Luik via Remouchamps, Trois-Ponts en Vielsalm naar Salmchateau rijden en vervolgens de aangegeven weg nemen.



Eindredactie
Tijdje Vrij
Will J. Poulssen



Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon 718100 toestel 239

Twee maten

Handtekeningen worden hier opgehaald en er wordt geprotesteerd tegen de schendingen van de mensenrechten in Rhodesië en het verre Zuid-Afrika. Zoals men weet wordt het minderheidsregime van Smith van alle kanten geterroriseerd door het patriottische front en dat roept wraakacties op. Daar komt natuurlijk het martelen van mensen aan te pas aan weerszijden en dat is een kwalijke zaak. Men leest in de krant dat er in Ethiopië, Somalië, Oeganda en elders mensen koelbloedig worden afgeslacht. Het is eens te meer een bewijs dat ze het in het warmbloedige Afrika niet zo nauw nemen met de mensenrechten.
En de apartheidspolitiek in Rhodesië? Dat is niets nieuws. In Tsjechoslowakije, Hongarije, Polen en andere Oosteuropese landen gaat men al jaren lang gebukt onder communistische minderheidsregimes. Daar worden de mensenrechten ook vertrapt. Ik vraag mij af waarom men uitsluitend tegen Rhodesië en Zuid-Afrika gaat ageren of is dat om de cummunisten in de kaart te spelen. Als men de wantoestanden wil uitroeien laat men dan niet met twee maten meten.
WITTEM **S. Vos**

Majorettes

Het was voor ons geen verrassing een ingezonden brief te lezen waarin schande wordt gesproken van de kortgerokte majorettes van de „St. Jan" van Leijenbroek, die meetrokken in de Rosaprocessie. Elk jaar verschijnt zo'n reaktie wel weer opnieuw in de krant, en zo voegt zij zich in de rij der gegroeide tradities. Wij van onze kant hebben geen aanstoot genomen aan genoemde jonge dames. Wensen integendeel onze bewondering uit te spreken voor de artistieke kwaliteit van „St. Jan" en zijn verheugd dat hij de processie jaarlijks mede opluistert. Als het er echter om gaat te waken over een christelijk normbesef inzake zedelijke vraagstukken, ligt onze zorg in de samenleving van vandaag echt wel ergens anders. Bij vraagstukken die heel wat meer om het lijf hebben. Namens de parochiepriesters van de binnenstad.
SITTARD **J. Haffmans kapelaan**

Gasprijs

Dat de verhoging van de gasprijs het verbruik zal beïnvloeden gelooft de minister zelf niet. Het enige wat hij bereikt is dat de prijzen weer zullen stijgen en de aandeelhouders van de gasaandelen nog rijker zullen worden. De particuliere aandeelhouders van de Gasunie zullen steeds de regering beïnvloeden om de prijzen te den Het wordt tijd dat het Nederlandse Volk wakker wordt en nationalisatie van de Gasunie eist, want terwijl de heren Den Uyl en van Agt kabinetscrisis spelen, snijdt vriend Lubbers de beurzen van de Nederlanders.
KERKRADE **J. Vreuls.**

★ ★ vandaag ★ radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag ★ ★

tv

Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen 5, 51, 53 en 57

10.00 - 10.25 Schooltelevisie. Spelraam.
11.00 - 11.30 Schooltelevisie. Huisdieren.
18.45 De Fabeltjeskrant. Voor de kinderen.
18.55 Journaal.
19.04 De man van zes miljoen. „Steve bij de Indianen". TV-serie met in de hoofdrol Lee Majors als de man van zes miljoen.
19.55■ Sink the Bismarck. Engelse speelfilm uit 1960 met Kenneth More, Dana Wytner, Carl Mohner en anderen. Regie: Lewis Gilbert. Het verhaal beschrijft de jacht naar het Duitse slagschip „Bismarck", het zwaarst gepantserde en snelste van de wereld. Centrum van de operatie is de ondergrondse ruimte in het oude gebouw van de Britse admiraliteit in Londen, waar zich de hersens van de Royal Navy bevinden.
21.35 Journaal.
21.50 Marco Bakker in Italië. Muzikale reis van Marco Bakker door Venetië.
22.20 Simonskoop. Filmnieuws door Simon van Collem. Hij praat met Kate Jackson, uit Charlie's Angels en met Dianne Marchal, die een rol speelt in de Amerikaanse film „Speedtrap".
22.45■ Symbiose.
22.49 Journaal.

NEDERLAND II
Kanalen 31, 54, 56 en 60.

18.45 De Fabeltjeskrant.
18.55 Journaal.
19.04■ Addams family. „Stadsver-[illegible]". TV-serie over de fa-[illegible]
19.30 Dat ik dit nog mag meemaken. Seniorenshow. Onderwerp: radio en televisie. Medewerkenden: Adèle Bloemendaal, Henny Alma, Wieteke van Dort, Coen Flink en anderen.
20.00 Journaal.
20.25 Nederlands elftal. Koos Postema praat met elf Nederlanders over actueel nieuws.
20.55 Klaverweide. „Recht en krom" TV-serie. Met Frits Lambrechts, Karin Meerman, René Lobo en anderen.
21.45 Jack Parnell en de big band. Programma rond Jack Parnell en zijn big band. Gasten: Denis Lotis en Reg Owen.
22.10 Achter het nieuws.
22.45 de vrije gedachte. Onderwerp: „Atheïsme en verdraagzaamheid zijn synoniem".
23.00 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen 9, 24 en 46

17.15 Journaal.
17.20 Een rugzak vol herinneringen. [illegible]
18.05 Mannetje in het oor. Voor de kinderen.
18.55 Journaal.
19.00 Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.
19.05 Intermezzo presenteert. Het geheim van de blauwe kroon.
19.40 Het geheim van de blauwe kroon.
20.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
20.45 Sterren vertellen: Olga Tschechowa.
21.00 Journaal.
21.15 Monitor. Actualiteitenrubriek.
22.00 Mot. Show met Adamo, Rosy en Andres, Jerry Rix, Marsha Hunt, Baccara en anderen.
22.45 De radeloze dertien. Europa's commissarissen in de knel. Documentaire over het moeizame en dikwijls frustrerende werk van de Europese Commissie.
23.30 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

18.35 Flipper. „De propellerboot".
18.00 Journaal.
18.10 De verloren eilanden. „De vliegende premier". TV-jeugdserie.
18.40 De draaischijf. Vrijetijdsmagazine. Te gast: de dixielandband Over Town Kids.
19.20 Zing met Heino. Muzikaal programma rond de zanger Heino met medewerking van het Botho Lucas Koor, Die Sonntagskinder en de mannenzangvereniging Bleifeld.
20.00 Journaal.
20.30 Groot was de keizer van Melli. Film over de reis door de huidige Afrikaanse staat Mali op zoek naar sporen van een roemrijk cultuurhistorisch verleden.
21.15 Gezondheidsmagazine praxis. Het werk van de bemiddelingscommissies die fouten in de medische praktijk te beoordelen krijgen.
22.00 Journaal.
22.15 Koningen sterven eenzaam. Tweede deel. TV-film. Het leven van Karel de Grote.
23.35 Journaal.

DUITSLAND III
[illegible]

10.30 - 11.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
18.00 Schooltelevisie.
19.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
19.30 Er was eens.... een Assepoester. Sprookje van Grimm met Michael Günther, Gabriele Kuhn en anderen.
20.00 Klaas Vaak. Voor de kinderen.
20.05 Voor Italiaanse gastarbeiders.
20.15 Kunst uit papier en plaksel, onderricht door de beeldhouwer professor Harry Kramer,
20.45 Nieuws uit de regio en commentaar.
21.00 Journaal.
21.15 Later huwelijk niet uitgesloten. Kennismakingsprogramma met Reinhard Münchenhagen.
22.00 Monitor in kruisvuur.
22.45 Pipeline. Scholieren- en studentenmagazine.
23.15 Die neuen Leiden des jungen W. TV-film.
1.05 Journaal.

BELGIË (Nederlands)
kanalen 10 en 44

17.00 Schooltelevisie.
18.00 ■ De avonturen van de muis op Mars. Voor de kinderen.
18.05 Klein klein kleutertje.
18.20 Circus Rondau. TV-jeugdserie. „Silvia kiest".
18.45 Open school. Sociale zekerheid. Rechten en plichten.
19.15 Sporttribune.
19.39 Mededelingen en weeroverzicht.
19.45 Journaal.
20.15 John Denver. Show rond deze beroemde zanger John Denver.
21.05 Grote lui, kleine lieden. „Liefdeshistorie". TV-serie over de vooraanstaande Engelse familie Bellamy.
21.55 Jazz from Newport. Optreden van het Gato Barbieri Septet.
22.15 Journaal.

BELGIË FRANS TV I
(kanalen 3 en 52; tot 19.50 ook kanalen van TV II

17.45 Mariolino. Voor de kinderen.
17.50 1, 2, 3, ...atelier. Voor de kinderen.
18.15 Seniorama. Programma voor mensen van de derde leeftijd.
18.45 Le petit garçon, les halles et les musicien. Documentaire.
19.15 Sport.
19.30 Journaal.
19.50 C'est dûr pour tout le monde. Film uit 1975 met Bernard Blier, Francois Perrin en anderen. Paul Tardal is een echte tiran. Hij heeft een reclamebureau en zijn jongste personeelslid trapt het af. Hij start met een eigen reclamebureau, maar zijn strijd wordt bikkelhard.
[illegible] Thema: Publiciteit.
22.50 Journaal.

BELGIË FRANS TV II
België Frans TV II als RTB I behalve kanalen 25 en 47.

19.50 Arsène Lupin. TV-serie.
20.45 Savoir vivre. TV-serie over de EHBO.
21.10 L'homme et la ville. Het leven in de Amerikaanse stad Chicago.

radio

● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55.

7.02 Ontbijtsoos. 7.41 Aktua. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 10.00 ● Sphinx. 10.33–10.45 Kaboutertijd. 11.40 Uitzending over vrijwilligers (1). 12.41 Piet Ponskaart presenteert.... 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 13.30 ● Muziek. 15.00 Permanent Wave. 17.00 ● Eigen wijs: Kinderprogramma. 17.15 Grammofoonmuziek. 17.20 Een uitzending van het ministerie voor financiën. 17.32 Klankbord. Actualiteiten. 18.00 ● Trekvogels. 18.19 Politieke partijen. 18.41 ● Lectuur op tafel, informatie over een bespreking van nieuwe boeken. 18.55 ● Metterdaadhristelijke hulpverlening. 19.00 ● Ronduit. Muzikaal en informatief programma voor jongeren. 19.40 ● De bijbel open. 20.00 ● Achter de horizon van het zomergebeuren. 21.00 ● Reportage van een Schooldag van de Christelijke Gereformeerde Kerken. 21.30 Internationaal koorfestival 1977. 21.40 Voor blinden en slechtzienden. 21.55 ● Tambu: informatie en verzoekplaten voor de Antillianen in Nederland. 22.25 Bond zonder naam. 22.40 ● Nocturne: Het Amsterdams Kamerorkest. 22.55–23.55 ● Informatieshow met actualiteiten.

HILVERSUM II
402 en 201 m
(na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 20.00, 23.55.

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Vandaag...maandag. 8.11 Hier en nu. 8.30 Het levende woord. 8.35 Te Deum Laudamus. 9.00 Plein publiek. 9.35 Waterstanden. 11.03 Plein muziek. 12.00 Het nuttigen van etenswaren is toegestaan; lunchprogramma. 13.11 Hier en nu. Aansl.: Kunst en vliegwerk; informatie over aktuele tentoonstellingen. 13.30 [illegible] 14.30 [illegible] 14.50 Den Haag deze week. 15.00 Kijk op buitenland. 15.30 Een goed half uur. Muziek en meditatie. 16.03 Rozegeur en prikkeldraad. 17.55 Mededelingen. 18.11 Hier en nu. 18.40 Muziek in vrije tijd. 19.18 ● Grimethorpe Colliery Band: wals- en marsmuziek. 19.45 ● Populaire klassieke. 20.05 Avondoverdenking. 20.10 ● Russich Russisch Dubbelkoor en orkest, Giuseppe Sarti. 21.00 ● Mordern Moderne 21.35 ● Literama. 22.45 ● Schapen. Verhaal. 23.00–23.55 ● Met het oog op morgen. Met om 23.05 Actualiteitenoverzicht. 23.10 De krant van morgen. 23.20 Den Haag vandaag.

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuw: elk heel uur.

7.02 ● Drie op je boterham. 9.03 ● 'n Goed begin. 10.03 ● Arbeidsvitaminen. 11.03 Avro's Radiojournaal. 11.05 ● Postbus 700, verzoekplatenprogramma. 12.03 ● Joost mag niet eten. 14.03 Avro's Radiojournaal. 14.00 ● Pop-kontakt. 15.03 ● Pop-kontakt 2. 16.03 ● Cees van Zijtveld. 17.03–17.05 Avro's Radiojournaal. 18.03 De vacaturebank. 18.10 ● NOS-maal. 19.02 ● Het steenen tijdperk. 20.02 Avro's Radiojournaal. 20.05 ● Supercleandreammachine. 21.02 ● De negenuur-show. 22.02 Avro's Radiojournaal. 1.02 Afscheid van de Bondsrepubliek. 4.02–7.00 ● De maandagnachten maandagnachten september.

HILVERSUM IV

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00.

7.02 ● Groot en klein. 9.02 Kinderen een kwartje? 9.30 Wonen, verschil tussen huis en thuis. 10.00 ● Kamermuziek van Prokofjef. 10.50 ● Moskous Philharmonisch Orkest. 12.35 ● Tussen de middag. 13.25 ● Muziek van Jacques Ibert. 14.02 Keuren en kiezen. 14.30 Drie kwart eeuw: socialisme en religie. 15.00 ● Finalisten van het Laren. Jazz Podium 1977. 16.00–17.00 ● Een uur Schönberg.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

12.54–12.59 R.O.Z.-tussendoor. 19.00 R.O.Z.-Aktueel. 19.10–20.00 Is er wat gaande?

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 7.30 t/m 18.30 op elk half uur en 1.30.

Duits: 7.00 Der fröhliche Wecker. 9.00 Der Doppel-Axel. 9.30 Mister Morning. Rainer Holbe. 11.30 Der Doppel-Axel. 12.00 Da Capo, Helga. 13.00 R.T.L. – 12 Uhr mittags, Jochen. Heute in Münster. 15.00 Autofahrer unterwegs. 16.00 Hafenmelodie. 17.00 Hitparaden-Nachlese. 17.30 Hörergrusz-Lotterie. 18.00 Schritt zum Hit. 19.00 Superclub. 20.00 Edy's Stammtisch. 21.00 RTL – Discothek. 1.00–2.00 Hallo Nachtabeiter.

BRT II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.

Brabant: 5.30 Goede morgen, morgen en de juiste tijd. 7.33 Splinternieuws. 8.10 Zeg maar muziek. 9.05 De vrije teugel. Lichte muziek aan de vaat, in de wagen, bij het werk.

West-Vlaanderen: 10.05 Muziekkroniek. Melodieuze pop van vroeger en nu. 11.00 Goede wijn. Amusementsmuziek en krantekoppen met het nieuws van 10 tot 100 jaar geleden. 12.00 Variété van 12 tot 2. Amusementsmuziek.

Antwerpen: 14.00 De eerste dag. 15.30 Muziek zonder grenzen. 16.00 Splinternieuws. 16.10 Sim's session.

Oost-Vlaanderen: 17.05 Piek-uur met Rudi's Club. 18.00 Focus. 18.15 Meer muziek. 19.10 Het verre westen. Country- en western muziek. 19.45 De protestantse stem.

Limburg: 20.00 Jeugd '77 met om 20.00: Jeugddiscotheek. 20.40: Fragmenten uit het 25ste Europees muziekfestival voor de jeugd te Neerpelt (14). Kinderkoor Zoltan Kodaly, Komlo (Hongarije) Ifju zenebarat korus jeunesses musicals, Budapest (Hongarije) 21.00 Splinternieuws. 21.10 Thuishaven. Een programma "op de goede golf". 22.05 Up, up and away. Muziek uit alle tijden en alle landen. 23.00–23.40 Jazz ... gevraagd en gespeeld.

puzzel van de dag

keer-zijde
geke-perd flanel
pas
lt. munt
aalgeer
parasol
en der-gelijke
met lef
duivel
koor-dans
voor(L)
betaal-middel
bloem-bed
eerste vrouw
vlijt
sint
kaars
streek in Zwitser-land
oosten
tijdperk
kever

oplossing van vrijdag

- b - n - - g -
b e z o r g e n
- z o n - o b -
- w o e r d e n
n ij l - e d d a
- m - a d a - d
k e i - e n g e
- n - e r k e r

de Efteling-elfjes — Suske en Wiske

DZINNG
Hou me vast, Suske, ik geloof dat ik van mijn stokje ga!
183
Vrees niet, Wiske! Ik ben de Maan-koningin!
Ik ben in de gedaante van een diamant naar de aarde gekomen om voor mijn sterretjes te zorgen!
Heu... Madam de koningin, wat doen we met deze kinkel?
184

Panda en de deugziener

1-139

Er zijn nog een paar plekken waar niemand ooit komt en waar men nog geen kennis heeft gemaakt met de voordelen van de moderne techniek. Zo'n gebied is de Hepvallei, waar de Heppies wonen.

Dat is een blij volkje dat leeft van wat de natuur biedt. Honger bestaat er niet – want overal groeien groenten, eetbare wortels en vruchten. En alles wat bedorven is, wordt met rust gelaten.
„Het is een kwestie van deug", pleegt de Opper-Hep te zeggen. „Gezond en mooi en heel zijn allemaal deug; en Heppies kunnen zien wat ondeug is, door er naar te kijken. Want dan vergaat het".
„Maar al die deug gaat vervelen", zegt Hop Hep op een dag. „Ik denk dat ik eens de wijde wereld in trek om wat anders te zien".
„Foei!" sprak de Opper-Hep. „Die gedachte is ondeug. Achter onze vallei zijn de moerassen – en wat daar achter ligt... daar moet ik niet aan denken".
„Ik wel", hield Hop vol. En hij stapte weg.

recept

Belgische eierkoeken

Verkruimel zes beschuiten zo fijn mogelijk. Meng door het beschuitkruim drie eetlepels melk, twee eetlepels suiker, een snufje zout en kaneel en een theelepel vanillesuiker. Klop vijf eieren los en roer dit door de beschuitmassa. Roer er als laatste drie volle eetlepels gezeefde bloem door. Beboter de bakplaat heel licht en schep dan bergjes van het beschuitmengsel erop, met vrij veel tussenruimte. Strijk het beschuitmengsel wat uit, zodat u platte ronde koeken krijgt. Zet de bakplaat ongeveer 20 minuten in een voorverwarmde, hete oven. Temper de ovenhitte na 10 minuten. Dek de eierkoeken af als ze bruin dreigen te bakken. Laat de eierkoeken afkoelen.

WINA BORN

VANDAAG de dag

Gekapseisd

NEW DELHI – Minstens 50 opvarenden van een Indiase rivierpont zijn verdronken toen het overbelaste vaartuig kapseisde. Het ongeluk gebeurde op de sterk gezwollen Narmadarivier in de centraal-Indiase staat Madhya Pradesh. De pont was berekend op ca. 45 passagiers, maar zou minstens het dubbele aantal aan boord hebben gehad.

Djibouti

CAIRO – Djibouti, kortgeleden onafhankelijk geworden van Frankrijk, is toegelaten tot de Arabische Liga. Dit is in Cairo meegedeeld door secretaris-generaal Mahmoud Riad. Riad deelde ook mee dat over de lidmaatschapsaanvraag van de Comoren-eilanden pas in een later stadium zal worden beslist.

Bomaanslag

LISSABON – Bij het huis van de militaire bevelhebber op de Portugese Azoreneilanden is een bom ontploft. De bom was geplaatst onder een legervoertuig. De wagen werd zwaar beschadigd, maar er waren geen slachtoffers. Elders op het eiland werd een bom gegooid naar het huis van dr. Estrela Rego, een van de notabelen die beschouwd wordt als sympathiserend met een afscheidingsbeweging op de archipel.

Jubileum

MECHELEN – Gisteren heeft kardinaal Suenens, aartsbisschop van Mechelen en Brussel, zijn vijftigjarig priesterjubileum gevierd met een eucharistieviering in de St. Rombouts kathedraal in Mechelen. De kardinaal Swenen is 73 jaar en staat twee jaar voor zijn verplichte emeritaat.

Doodgeschoten

OSNABRÜCK – De Westduitse politie heeft een Joegoslaaf aangehouden die in de nacht van zaterdag op zondag in een nachtclub in Osnabrück twee Britse soldaten zou hebben doodgeschoten en een meisje ernstig verwond. De man werd door andere soldaten overmeesterd en overgedragen aan de politie.

Dissidenten

BERLIJN – Oost-Duitsland heeft weer dissidenten uitgewezen wegens protesten tegen de verbanning van de zanger Wolf Biermann, zo heeft het Westduitse comité voor vrijheid en socialisme bekendgemaakt. Ditmaal waren het er zeven, twee jonge schrijvers Wolfgang Hinkeldey en Michael Sallmann, de overigen zijn studenten en arbeiders. Zij zijn inmiddels in West-Berlijn aangekomen.

Staking

LONDEN – De Sunday Express in Londen is gisteren niet verschenen als gevolg van een looncoflict met onderhoudsmonteurs. De 161 stakers hebben volgens een woordvoerder onderdelen meegenomen en zijn op staande voet ontslagen. De vermiste onderdelen zijn van machines van Amerikaanse makelij en moeten daarom uit de Verenigde Staten komen.

Gezonken

BARENDRECHT – Het 958 ton metende Nederlandse binnenschip Kapie, dat met een lading asslakken onderweg was van Krefeld naar Maassluis, is in de Oude Maas bij Barendrecht volgelopen, doormidden gebroken en gezonken. De twee bemanningsleden kwamen er heelhuids af en zijn naar de kant gezwommen. Oorzaak is volgens de rijkspolitie te water in Dordrecht vermoedelijk het varen met open luiken. Door de golfslag van passerende boten kunnen de ruimen zo zijn volgelopen.

Akkoord

MADRID – Rijksbemiddelaars hebben aan werkgevers en werknemers in de Spaanse schoenenindustrie – een van de grootste exportindustrieën van Spanje – voorgesteld de 60.000 sinds twee weken stakende arbeiders een loonsverhoging van 25 procent te geven.

Betoging

SAN SEBASTIAN – Meer dan honderdduizend mensen hebben een demonstratieve optocht gehouden door de hoofdstraten van de Baskische stad San Sebastian. Ze eisen totale amnestie voor politieke gevangenen en autonomie voor Baskenland, zo deelt de plaatselijke politie mee.

Ontslagen

ROTTERDAM – De directie van de kauwgomfabriek van Nelle/Adams heeft aan het personeel meegedeeld dat de fabriek in Rotterdam dicht moet. Dit betekent het ontslag voor alle 75 personeelsleden. De voedingsbonden gaan met dit voornemen niet akkoord, zo zei bestuurder L.M. Jabaaij van de Voedingsbond CNV.

Japan

TOKIO – Japan heeft het bankdisconto met ingang van vandaag met driekwart procent verlaagd tot 4,25 procent, het laagste percentage sinds 1946. De Japanse banken zullen hierdoor hun rentetarieven kunnen verlagen. De maatregel van de centrale bank is bedoeld om de economie te stimuleren.

Oorlog in Libanon escaleert

JERUZALEM – De oorlog in Zuid-Libanon is de afgelopen week in een beslissende fase gekomen, waarbij de Israelische hulp aan de christenen aanzienlijk vergroot is. Hevige gevechten vonden onlangs plaats tussen de door Israel gesteunde christenen en de Palestijnen. Ook werd bekend gemaakt dat voor het eerst sinds de Israelische hulp aan de christenen, die een jaar geleden begonnen is, een Israelische soldaat omkwam bij de gevechten in Zuid-Libanon. De soldaat was werkzaamheden aan het verrichten vlakbij Het Goede Hek en werd door artillerievuur getroffen, aldus luidde de officiële mededeling van de Israelische militaire woordvoerder.

De uitputtingsoorlog die reeds enkele maanden aan de gang is in het zuiden van Libanon heeft de christenen in een haast wanhopige toestand gebracht, waarbij zij volledig afgesneden zijn en geheel moeten steunen op de Israelische hulp. De Palestijnen die terug willen keren naar Zuid-Libanon hebben de laatste weken de christelijke dorpen zonder ophouden onder vuur genomen om zodoende hun terugkeer naar het Zuiden te verzekeren. Daarbij hebben zij zich tot tussendoel het sluiten van Het Goede Hek gesteld om zodoende de contacten tussen Israel en de christenen stop te zetten.

Israel aan de andere kant is niet van plan het zuiden van Libanon aan de Palestijnen af te staan. En onder het mom van humanitaire hulpverlening aan de christenen probeert Israel een Palestijnse overname van Zuid-Libanon te voorkomen. Het is intussen duidelijk dat de zogenaamde Stura-overeenkomst geheel van de baan is. Volgens deze overeenkomst hadden de Palestijnse krachten zich moeten terugtrekken en hadden de christenen hun wapens moeten inleveren. Aangezien van deze overeenkomst niets terecht is gekomen door de weigering van beide zijden aan de eisen te voldoen, is er een escalatie ontstaan waarbij het gevaar dat deze uitputtingsoorlog wel eens een echte oorlog kon worden, zeker niet denkbeeldig is.

Tot nu toe hebben de Amerikanen sterke druk op Israel uitgeoefend om Israel ervan te weerhouden de oorlog verder te escaleren. De vraag is echter of Israel hieraan nog wil beantwoorden zolang het niet duidelijk is dat de Syriërs werkelijk een overeenkomst in het zuiden van Libanon willen.

Labour wil hervorming binnen EEG

LONDEN – Het landelijk bestuur van de regerende Britse Labourpartij heeft zich gisteren zeer kritisch uitgelaten over de gevolgen van het EEG-lidmaatschap voor Groot-Brittannië en zich uitgesproken voor een bredere maar tevens lossere groepering van Europese landen.

In een rapport, bestemd voor het partijcongres van volgende maand in Brighton, verklaart het bestuur dat elk land in staat moet zijn „zijn eigen economische en sociale doeleinden te verwezenlijken onder de soevereiniteit van zijn eigen parlement". De Labourleiders zijn vooral misnoegd over de gemeenschappelijke landbouwpolitiek die „onuitvoerbaar, kostbaar en nadelig voor de belangen van zowel boeren als consumenten" is. Labour is volgens het rapport vastbesloten een fundamentele hervorming te bewerkstelligen van dit landbouwbeleid, dat ten gronslag ligt aan de onbillijkheden in de struktuur van het gemeenschapsbudget.

Hoewel het partijbestuur naar verhouding meer anti-EEG-leden telt dan de labourregering, wordt het lidmaatschap niet rechtstreeks aan de orde gesteld. Wel zegt het rapport dat een Labourregering het parlement het recht moet teruggeven te bepalen of EEG-verordeningen op het eigen land van toepassing moeten zijn. Dit zou een wijziging impliceren van het Verdrag van Rome. De labourtop erkent dat ook faktoren als de oliekrisis en de wereldrecessie meespelen, maar wijst toch een groot deel van de economische problemen van het land aan het EEG-lidmaatschap. Bijzonder schadelijk zijn de gevolgen geweest voor de levensmiddelenprijzen en de handelsbalans voor industrieprodukten ten opzichte van de andere EEG-landen. Sinds Engeland tot de gemeenschap toetrad, was zijn handel in industrieprodukten met de partners teruggelopen terwijl die met de rest van de wereld „enorm verbeterd" was. Het lidmaatschap verhinderde een algemeen invoerbeleid en de handelspolitiek waaraan Groot-Brittannië nu vastzat was zelfs niet consistent – „combineert een welhaast ideologische nadruk op vrije handel in industrieprodukten met een even doktrinaire verplichting tot bescherming van landbouwprodukten".

Volgens het partijbestuur vormt het beleid van de Europese Commissie, „beheerst als het wordt door de liberaal-kapitalistische ideologie van het Verdrag van Rome, een grote hinderpaal – niet alleen voor een Britse Labourbeweging maar ook voor de versterking van de socialistische krachten in Europa.

Engeland wacht havenstaking

BIRMINGHAM – Leiders van de 28.000 havenarbeiders in Groot-Brittannië hebben besloten een staking in alle Britse havens uit te roepen ter ondersteuning van een looneis. De datum is vastgesteld, maar nog niet bekendgemaakt.

Het besluit is genomen door het comité van "shop stewards" uit de havens, een onofficieel maar machtig lichaam. Een woordvoerder zei dat men verwacht dat zeker 80 procent van de havenarbeiders gehoor zal geven aan de stakingsoproep. Zij eisen een verhoging van de basistarieven met 20 procent, terwijl volgens de richtlijnen van de regering voor het algemene loonbeleid 10 procent het maximum is.

Vandaag begint in Blackpool de jaarlijkse bijeenkomst van het overkoepelende „Trades Union Congress" (TUC) met als belangrijkste onderwerp de loonbeheersingsmaatregelen van de regering.

Enquête toont aan: PvdA en D'66 in de lift

DEN HAAG – De forse winst die Partij van de Arbeid en D'66 bij de Tweede Kamerverkiezingen van 25 mei behaalden, lijkt geen toevallig succes te zijn. Ook indien nu verkiezingen zouden worden gehouden zouden de socialisten en democraten winst boeken. Ten opzichte van de stembusuitslag van 25 mei zou er voor de PvdA minstens één en voor D'66 mogelijk zelfs twee zetels winst inzitten.

Dat blijkt uit een politieke enquête die het Bureau Lagendijk in opdracht van de AVRO-radio heeft verricht. VVD en CDA zouden volgens dat onderzoek ongeveer constant blijven. Daar dat ook geldt voor de PPR en de PSP zou de groei voor PvdA en D'66 van de andere splinters moeten komen.

Ruim twee derde van de ondervraagden gaf te kennen vertrouwen te hebben in een regeringscoalitie van PvdA, CDA en D'66. Dat vertrouwen is er vooral bij PvdA- en CDA-stemmers (83 resp. 78 procent).

Ook twee derde is niet gelukkig met de wijze waarop de kabinetsformatie tot nog toe verloopt. Deze opvatting wordt gedeeld door mensen uit alle partijen. Overigens vindt slechts een derde dat de formatie geschiedt in een sfeer van geheimzinnigheid en ondemocratisch handelen. Opvallend is dat 60 procent van de ondervraagden vindt dat de abortuskwestie niet tot een definitieve breuk tussen CDA en PvdA had mogen leiden. Bijna de helft van de CDA-kiezers vond het echter wel zo'n breuk waard, tegen slechts 22 procent van de socialisten en 30 procent van de VVD'ers.

CDA boos over brief theologen

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – In CDA-kring is in het afgelopen weekeinde met verontwaardiging gereageerd op de brief die zeven vooraanstaande theologen vorige week over de abortuskwestie aan de CDA-Tweede Kamerfractie schreven. In de brief schreven de theologen dat het CDA de christelijke beginselen heeft gehanteerd om zich na de democratische beginselen te onttrekken.

Nadat CDA-voorzitter prof. Steenkamp de brief zondag al een „zeldzaam staaltje van vooringenomenheid" noemde, kwalificeerde CDA-leider van Agt de brief als „volstrekte onzin". Volgens van Agt wordt het CDA geroepen om mee te regeren en mag dan ook – al is het niet voor 100 procent – vragen dat recht wordt gedaan aan zijn opvattingen.

De CDA-leider zei in een KRO-radioprogramma dat bij de totstandkoming van een regeerakkoord nu eenmaal afspraken tussen minderheden worden gemaakt en zaken worden geregeld die bij een vrije stemming in de Tweede Kamer wellicht anders zouden uitvallen. Van Agt zal zijn boosheid tot uitdrukking brengen door de zeven theologen, onder leiding van de Nijmeegse katholieke theoloog prof. Schillebeeckx, niet te antwoorden. Hij toonde zich wel bereid met enkele van hen persoonlijk over hun brief te praten.

Van Agt zei dat – ook al vindt het CDA arbortusvrijheid iets slechts – de zaak daardoor niet zó „dichtgemetseld" mag worden dat daardoor de vorming van een goede regering voor ons land belemmerd zou mogen worden.

Het jaarlijkse Aalsmeerse bloemencorso toonde eergisteren onder andere zijn bloemenpracht in de hoofdstad Amsterdam. Terwijl de Aalsmeerse bloemenmeisjes toezien op het trottoir van de Dam verschijnen de praalwagens ten tonele.

Krokodil

MIAMI – In een reptielenpark in Miami is een zesjarig jongetje in een vijver gevallen en door een krokodil van ruim vier meter lengte gegrepen. Vier mannen, waaronder de vader, sprongen het kind direkt na maar de krokodil klemde het kind bij zijn middel tussen de kaken en zwom ermee naar dieper water. Toen het dier het kind na enkele minuten losliet bleek het verdronken.

Steenkool

BIRMINGHAM – Engeland heeft nog voor 400 jaar winbare steenkool, ook als men driemaal zoveel gaat winnen als nu het geval is. Dit heeft de eerste geoloog van de directie van de Engelse Staatsmijnen Michael Clarke op een congres in Birmingham verklaard.

Postduif

BRUSSEL – Een Belgische postduif is deze dagen na een afwezigheid van zeven jaar op zijn basis teruggekeerd. In 1970 was de toen vierjarige vogel te Angouleme in West-Frankrijk gelost, maar keerde tot verdriet van zijn baas Leon Liemans uit Soignies (40 km ten zuidwesten van Brussel) niet terug. Bij de terugkomst verjoeg de verloren gewaande duif onmiddellijk het duivenpaar uit het hok waar hij in vroeger jaren genesteld had.

Kruistocht

WENEN – De Amerikaanse evangelist Billy Graham is in Boedapest aangekomen voor een kruistocht door Hongarije. Graham had voor zijn vertrek naar Hongarije gezegd dat de autoriteiten in Boedapest hem geen beperkingen hadden opgelegd. Hij ontkende te gaan als bijzonder ambassadeur van de Verenigde Staten, hoewel hij een zeer algemene boodschap van president Carter voor de Hongaarse kerkleiders en hun gelovigen bij zich heeft.

Monokini

GENUA – Een Italiaanse rechter Giorgio Giaccardi heeft in Genua verklaard dat strandvertier door vrouwen in alleen het onderste deel van een bikini, in geen enkel opzicht in strijd is met de goede zeden. De rechter was het geval voorgelegd van twee meisjes van 17 en 18 jaar die in juli jongstleden in monokini waren betrapt op het strand. Ze waren toen bekeurd wegens schennis van de eerbaarheid.

VAN AGT OPENDE WIJNGAARD



● CADIER EN KEER – De „Chevalier du taste de vin" Dries van Agt, ook bekend als minister van Justitie en CDA-voortrekker, liet gistermiddag het gekneusde informatiewereldje van Den Haag in de steek om in het natuurschone en meer rustieke gebied tussen Cadier en Keer en Gronsveld de nieuwe wijngaard „In d'n Dor" te openen. De prille vignoble is het hoopvolle wijnstokavontuur, dat door de Maastrichtse restaurateur en inmiddels tevens wijngaardier John Kuzelj is begonnen.

„Dat wat u hier hebt opgebouwd is duurzaam hetgeen we helaas van daar ginds niet kunnen zeggen. In tegenstelling tot de zoete druiven hier smaken die in Den Haag soms toch wel zuur", zo sleepte de heer van Agt toch nog even de actuele situatie van „daar ginds" achter zich aan.

Ali Bhoetto gearresteerd



ALI BHOETTO

KARATSJI – De Pakistaanse oud-premier Zoelfikar Ali Bhoetto is in zijn woning te Karatsji aangehouden. Dit is in politiekringen vernomen.

De 49-jarige Bhoetto werd op 5 juli bij een staatsgreep door het leger afgezet. De militaire machthebbers hadden de eerste minister, samen met andere politici na de coup korte tijd vastgehouden. De laatste tijd werd steeds sterker gepleit voor een gerechtelijke vervolging van de gewezen premier.

Toen het leger begin juli ingreep, hadden zich herhaaldelijk bloedige botsingen voorgedaan tussen aanhangers van Bhoetto en leden van de oppositie, die de premier er van beschuldigden op grote schaal te hebben geknoeid bij de verkiezingen op 7 maart van dit jaar. Bij de gewelddadigheden vielen ongeveer 350 doden. De sterke man van het leger, generaal Ziaoel-Haq, heeft nieuwe verkiezingen uitgeschreven voor 18 oktober. Klachten die tegen Bhoetto zijn ingediend, betreffen onrechtmatige gevangenneming van politieke tegenstanders en medeplichtigheid aan het leggen van een hinderlaag voor een politicus, waarbij een man het leven verloor.

Arubaanse delegatie toch gearriveerd
Bettico Croes wil Aruba vrijpraten

SCHIPHOL – Een deel van de Arubaanse delegatie die in Nederland de aparte onafhankelijkheid van het eiland komt bepleiten, is gisteren op Schiphol aangekomen. De vijf vertegenwoordigers van de Kamer van Koophandel en van de Vereniging voor Handel en Industrie komen vandaag.

Kort voor het vertrek van de voltallige delegatie uit Oranjestad ontstonden moeilijkheden omdat als vertegenwoordiger van de meer gematigde afscheidingspartij Ruba, Ralf Richardson, was aangewezen. De handelsafgevaardigden wilden dat Watty Vos deze plaats innam. Uit protest tegen de benoeming van Richardson trokken zij zich terug. In de loop van zaterdag werd men het er op Aruba over eens, zowel Richardson als Vos naar Nederland te laten gaan. De vertegenwoordigers van de handel besloten toen alsnog naar Nederland te reizen.

De delegatie wordt vandaag ontvangen door de koninkrijksregering. Voor donderdag staat een gesprek met de vaste kamercommissie voor Antilliaanse zaken op de agenda.

Tijdens een persconferentie direkt na aankomst van de delegatie zei Mep-leider Bettico Croes dat wanneer Nederland geen gehoor geeft aan de Arubaanse onafhankelijkheidswensen Aruba Nederland openlijk zal aanklagen wegens „het vertrappen van de mensenrechten". „Als Nederland ons met lege handen naar huis laten gaan zullen wij eventueel eenzijdig de onafhankelijkheid uitroepen. Wij zullen ons dan weer in verbinding stellen met de dekolonisatiecommissie van de Verenigde Naties. Het kan ons weinig schelen welk land of welke instantie ons bij de verwezenlijking van ons onafhankelijkheidsideaal gaat helpen".

Salt-I verzand

WASHINGTON – De Verenigde Staten en de Sovjet-Unie zullen het eerste Salt-akkoord over beperking van hun strategische bewapening uit 1972, in oktober laten verlopen zonder het kunstmatig te verlengen tot zij het over Salt-2 eens zijn geworden, zo heeft een woordvoerder van het Witte Huis in Washington verklaard.

Hij bevestigde nieuwsberichten als zouden de twee landen hebben besloten Salt-1 op 3 oktober, de officiële vervaldatum, een geruisloze dood te laten sterven en de pogingen om tot een tweede akkoord te komen gewoon voortzetten.

76 Joodse nederzettingen in bezet Arabisch gebied

AMMAN – Sinds de zesdaagse midden-oosten oorlog in 1967 heeft Israel 76 joodse nederzettingen opgericht in bezette Arabische gebieden, aldus blijkt uit een officieel rapport, dat in de Jordaanse hoofdstad Amman is vrijgegeven.

Een regeringswoordvoerder deelde mee dat staatssecretaris van buitenlandse zaken Hassan Ibrahim opdracht heeft gekregen het rapport in te dienen bij de vergadering van de Arabische Liga in Cairo. De staatssecretaris zal bovendien bij de Liga aandringen op gezamenlijke Arabische diplomatieke actie om deze Israelische tendens te bestrijden.

Volgens het rapport hebben de Israeli's in de afgelopen 10 jaar 46 nederzettingen opgericht op de bezette westelijke Jordaanoever en 30 in de Gaza-strook, de Golan-hoogvlakte en de Sinaiwoestijn. Bovendien werden duizenden vierkante kilometers land aan de nederzettingen toegewezen.

„De Israeli's proberen de wereld te confronteren met een 'fait accompli' in de bezette Arabische gebieden. Zij schenden hiermee VN-resoluties en internationale bepalingen welke erop gericht zijn de verandering van door oorlogsgeweld verkregen gebieden te voorkomen". aldus het rapport.

Nederlander zeilt om Noordpool

OTTAWA – De 54-jarige Willy de Roos uit het Zeeuwse Breskens heeft de eerste solo oversteek per zeilboot door de noordwest passage voltooid en is nu met grote haast op weg om de kust van Alaska te ronden voor de poolwinter zijn zeeroute zal doen dichtvriezen, zo meldt de Canadese kustwacht.

Meegedeeld werd dat De Roos zijn 46 voet lange schip de Williwa in westelijke richting langs de poolkust zeilt van de zogenoemde Northwest territories, op ongeveer 500 kilometer ten oosten van Prudhoe Bay in Alaska. Gemeld werd dat de Nederlander zich in de buurt van de kuststad Tuktoyuktuk bevond.

Kapitein Chan Gillis, ijsspecialist van de Canadese kustwacht, zei dat De Roos wellicht gedwongen kan worden om langs de poolkust te overwinteren tenzij hij voor de vorst kan blijven uitvaren die meestal eind oktober invalt.

Het beslissende deel van de reis zal het ronden van Point Barrow worden, het noordelijkste puntje van Alaska dat zich op ruim 800 kilometer van zijn huidige positie bevindt.

„Ik geloof wel dat hij nog tijd heeft om het voordat de boel dichtvriest klaar te spelen als hij dat wil", aldus Gillis in een telefonisch vraaggesprek uit Frobisher Bay in de Northwestern territories. „Het hangt er maar van af hoe snel het poolijs komt." Kapitein Gilles zei dat De Roos de kustwacht niet had verteld dat hij deze reis wilde maken en alleen via radiocommunicatie met andere schepen met hen in contact heeft gestaan.

AANGEB. BETREKK.

Wij zoeken nog enkele leuke BARMEISJES voor de middag- en avonduren. 't Poortje, Hommerterweg 39. Hoensbroek. tel. 217245. x

Gevr. TAXI-CHAUFF. en chauffeuses en weekend-chauff., bekend met omgev. Pers. melden Mgr. Lemmensstr. 36, N'hagen.

Gevr. PERSOON in bezit van aannemerspapieren. Br. ond. no. H 3865 L.D. Hoensbroek.

Gevr. leuke en nette BARDAMES voor de middag- en avonduren. Aanm. Bar Oud Terschuren, Wingerdweg 142 H'broek. tel. 04447-2352. x

HAARVORMER of haarvormster, lft. plm. 21 jaar. Naturel Haarstylingsshop Minckeleirstr. 16. Maastricht 043-13293 of 09-3211713354. x

Met spoed gevr. allround VOEGERS en gevelreinigers i.b.v. groot rijbewijs. Renovabouw. tel. 045-256920.

Nette JONGENS en meisjes kunnen g.pl. worden. Hoog loon, werkw. van 5 dgn. Wasserij Karreman, Peschstraat 28. Geleen. x

Gevr. REST.-KELNER. lft. plm. 20 jr. (jaarbetr.). Rest. „D'r Bloasbalg", Wahlwiller Aanm. na 18 uur tel. 04451-254, b.g.g. 04458-1452. x

KOK gevr. voor intern. restaurant in Aken. Hoog loon, ger. werktijden. Voor kamer kan gezorgd worden. Rest. Poseidon, Theaterplatz 9-11 Aken, tel. 09-4924135737

Charmante BUFFETJUFFR. gevr. voor café 't Simpelveld, werkt van 19 tot 2 u. Hoog loon. Tel. 04442-2514. x

Charmante BARDAME gevraagd voor de avonduren: vervoer aanwezig. Bar Mon Amour, Schildstraat 2 Treebeek.

Zelfst. WERKSTER gevr. Wolfsweg 53 Eygelshoven

Groothandel in wand- en vloertegels zoekt enige PERSONEN voor de verkoop aan handelaren en particulieren, op freelancebasis, met hoge provisie. Nadere inlichtingen telef. 04495-1791.

Patisserie Au Coin, de fijnste speciaalzaak en eigen fabricaat bonbons, 50 soorten, ook in aparte geschenkverpakking. Voor een apart cadeautje natuurlijk naar Au Coin, Nobelstraat 16a, Heerlen, tel. 715460.

Met spoed gevr. op handelskantoor te Heerlen representatieve KANTOORKRACHT (vrl.). De werkzaamheden bestaan vnl. uit receptie, telefoon, typen en eenv. administratie. Leeftijd ca. 17-18 jaar. Br. ond. no. 0020 L.D. Heerlen.

Leuke BARDAME gevr. v. de middaguren. Bar L'Etoile. 045-415854. x

HULPMONTEURS en leerling monteurs voor centr. verwarming. Tel. 04446-2383.

Modern werkende KAPSTER gevraagd. John Hairstyling, Coriovallumstr. 14, Heerlen, tel. 045-710574. x

Dringend gezocht BEDRIJFSLEIDER of leidster voor horecabedrijf met voll. papieren, zonder pap. onnodig te soll. Tel. 04494-49695. Liefst omg. Geleen-Sittard. x

Gevr. LOODGIETER met patroonsdiploma gas en water. Br. o. no. D 160 LD Heerlen. x

Gevr. v. direct erv. COUPEUSES voor thuiswerk v. excl. damesmodezaak te Heerlen. Inlichtingen tel. 045-714357.

BARDAMES gevraagd. Bar Pigalle, Heerenweg 284, tel. 045-221118. x

Hoge verdiensten voor leuke BARDAMES, middag- of avonduren, ook intern. Tel. 04498-2150. x

PORTIER gevraagd voor de weekends. Zonder ervaring onnoodig te soll. Aanmelden Dancing Manuela, Saroleastraat 48. Heerlen.

Wilt u en uw auto f 300.- à f 400.- per week BIJVERDIENEN? Inl. dag. om 10 uur 's morgens, beh. donderdags. P. Schunckstr. 966 Hrln. x

Gevr. nette HULP in de huish. aan Molenberglaan Heerlen. 1 ochtend per week. Goed loon. Br. ond. no. F 160 L.D. Heerlen.

Niet te lui om te werken? Wij zoeken nog een paar JONGENS en meisjes voor onze huis-aan-huis verkoopakties. Leuk werk. Ieder dag geld en niet weinig. Inl. ma. t.m. vrij. 9-10.30 uur Oscar en Isidoor, Geleenstraat 47, Heerlen. x

WERKSTER gevr., 1 ochtend of middag per week. Mevr. Verhagen, Julianusstraat 50. Hrln. Aarveld, tel. 711726 x

Nette WERKSTER gevraagd. 't Spinnewiel, Spoorsingel 10 Heerlen. x

Brood- en Banketbakkerij Scheepers vraagt brood- en banketbakker, tev. 1 broodbezorger met enige erv. en rijbewijs gewenst. Kerkstr. 38, Ubachsberg, tel. 04446-1358. x

BARDAMES gevr., ook intern. Sevenclub. Herten bij Roermond. tel. 04750-14173. x

GEVR. BETREKK.

FA. HAAS, het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en reparaties v. daken, goten, schoorstenen en dakerkers. Tel. 045-455922.

Voor al uw BEHANG- en schilderwerk tel. 045-714924 - 045-415348. x

Erk. bouwk. TIMMERMAN kan nog aann., compl. verb. rep. en timmerw. Telef. 045-413861.

TUINAANLEG, snoeien en spitten, ook het maken van oprit en terras, afrasteringen en muurtjes enz. Telef. 045-216722.

Voor daken groot en klein moet u bij Dakdekkersbedrijf VISSERS zijn, Kerkstraat 28, Nieuwenhagen. tel. 313510; tev. reparatie. x

HANS LIPS, de garantie voor dak- en timmerwerk. Tevens adres voor uw verbouwingen.Tel. 045-453818. x

Fa. Jan Bergans voor al uw VERNIEUWINGEN en rep. van alle daken, tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Tel. 045-457961. x

GEVELREINIGING? Vuile gevels? Geen probleem. Gevelreiniging voor iedereen. Verhoog de waarde van uw huis. Ook kantoren en bedrijfspanden en flats impregneren, vochtwerend maken en isolatie. Oude voegen kappen wij uit en opnieuw invoegen. Renovatiebouw. Tel. 045-256920.

Voor al uw DEUREN, kozijnen en plafonds. Timmerbedrijf Tilger, Heerenweg 274. Hrln. tel. 045-221332. x

Voor al uw SCHILDER- en BEHANGWERK, ook des avonds, goedkoop. Postbus bus 2505 Heerlen. x

TE KOOP AANGEB.

DUIVENKLOKKEN, nieuwe en gebruikte met garantie, jonge duif gratis. Alleen uit het beste van het hok. Koullen, O.L. Vrouwestr. 37 Kerkrade, tel. 455955.

Teoflux AUTOLAK meer dan 5000 kleuren mengen wij voor u. Ook metallic. Klaar terwijl u wacht. M. Botterweck, Akerstr. 106 Kerkrade-W. 045-413046. x

GRINDTEGELS, groot of klein, grof of fijn, bij Gebr. Creugers moet u zijn. Tel. 045-213877. x

Zw-wit TELEVISIES, div. merken zoals Philips, Blaupunkt t.v. f 50.-, f 75.-, f 100 Radio Frank B.V. Bokstr. 33 H'heide, tel. 213432. x

KLEURENTELEVISIES div. merken, o.a. Philips, Blaupunkt v.a. f 345.-. Radio Frank B.V., Bokstraat 33, H'heide, tel. 213432. x

AARDAPPELEN 25 ct per kg. prei f 0.90 p. kg, spitsrode- en witte kool f 0.50 p. kg, komkommers 3 voor f 1.25, tomaten 6 kg voor f 5.-, boontjes f 1.50 p. kg, snijbonen f 1.50 p. kg, uien f 0.60 p. kg, rode bieten f 0.60 p. kg, appels f 1.25 p. kg, peren f 1.25 p. kg. Verder alle groente en fruit spotgoedkoop. Diamantstr. 7 Heerlen, tel. 045-722786.

ANTIEK CENTRUM LIMBURG, importeur van Frans Duits en Engels antiek, N. Frissen, Pepinusbrug 8-10, Pey-Echt (bij Pepijnklin.) x

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips, Blaupunkt enz. v.a. f 350,-, zwart-wit t.v. v.a. f 50.-. Radio - T.V. v. Voort B.V., Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 213879. x

Door omst. te k. nieuw zw. eiken BANKSTEL v. f 6000 voor f 3000,-, groene bekleding. Frans Erensstraat 3, Beek (L.), na 18.00 uur.

Dames grijp de winst! Duizenden korte en lange bontmantels in september nog 20% korting en eerste keus kollektie 1977, a.s. winter pas betalen! Met garantie. Desgew. soepele kredietservice. Grootste en goedkoopste bontzaak van Nederland: DE BONTKONING Hooghuisstr. 3 (zijstr. van de Rechtestr.), Eindhoven-C., tel. 040-447039. Bij koop reisgeld terug (ook benzine) Vrijdags tot 21 uur open! x

ANTIEK Imp. Groenstr. 107 Geleen. Verkoop vrijdag 9-18, zaterdag 10-17. x

KLEURENTELEVISIES — Philips, Saba, etc., vanaf f 50.- p. mnd., via P.L., 3 jaar voll. garantie. Vossen R.T.V., Heerlen, Geleenstr. 64, tel. 711300. x

Gun u zelf een STEREO-INSTALLATIE van B. & O. bij uw dealer Electro Bemelmans, Wannerstr. 10-12. H'heide, tel. 045-212330. x

GRINDTEGELS voor terras oprit of tuinpad in vele maten en kleuren en concurrerende prijzen. Betonwarenfabriek Gebr. Creugers, Economiestraat 46 te H'broek, tel. 045-213877. x

AANHANGWAGEN, nieuw. Hamerstr. 16, Heerlen (bij Amb.school).

Detailhandel nodigt handelaren en particulieren uit voor een bezoek aan haar showroom met unieke collectie vloer- en wandtegels. Gratis vervoer na afspraak tel .04495-1791. Dagelijks geopend van 10-22 uur.

Te k. IJSKAST merk AEG f 50.-, bruidsjurk wit, mt. 36, sportfiets, 5 versn. f 100. damesfiets, moeten nwe banden op f 50.-. Te bevr. Navolaan 57, Vrieheide-Heerlen.

Amerik. KEUKEN, warmwaterboiler, vloerplanken, geiser, badk., 2 verwarm.-kachels te k., alles 2 jaar oud. Telef. 045-716356 of 720015.

Bij LIMATIC grote verkoop van inruilmeubelen, tv's, gasfornuis, wasautomaten, stofzuigers en verder alles wat er voorradig is, voor weggeefprijsjes. Toonzaal elke dag geopend. Akerstr 22, centrum Heerlen, telef 711118.

WINKELINVENTARIS te koop, koelvriezer 650 l, telmach., koelvitrine, stofzuiger, toonbankvitrine, bankstel, bandrecorders voor tel.opname, koffiezetapparaat, draagbare radio, cassetterecorder enz., voor elk aannemelijk bod. Akerstraat 22, centrum Heerlen.

Antieke MEUBELEN, goed, eerlijk, gaaf en betaalbaar, mooie kasten w.o. Normandische, jacht, boeren, Lodewijk Henri, II tafels, stoelen enz. Ook 's avonds. Keizerstraat 14. Schaesberg vanaf Streperkruis richting Ubach over Worms, 2e str. rechts. x

Te k. aangeb. EETHOEK, best. uit wandmeubel, tafel en 4 stoelen, z.g.a.n. Telef. 045-413410. x

H.H. Vrijdag 2 sept. komt weer een grote vracht ANTIEK binnen o.a. staande klokken, kasten alle maten, klaptafel, stoelen, laden kastjes, buro's, div. porseleinen pathefoons, bijbels, beelden en div. kleingoed, na 14.00 uur. T. Heesakkers, Ophoven 113 Sittard. Tel. 11710. x

Te k. BLOEMKOOL (vers v. h. land) v.a. 0,50 na 17.00 uur H. Hamers, Houtstr. 26, Merkelbeek. 04492-1742. x

ANTIEK Pas binnen, pracht sortering kasten, stoelen, tafels en veel kleingoed. Nieuwstadt, Limbrichterstr. 41, tel. 04499-1318.

Eiken MEUBELEN grote voorraden in onze Cash and Carrybedrijven en toch veel geld terug voor uw oude meubels. Tel. 045-416598. x

Skai BANKSTEL m. salontafel prijs f 200,-. Lindestraat 19 Ubach over Worms 045-310782. x

Te k. DIEPVRIESKIST 2 jr oud 280 l. f 500,-. Staringstraat 73 Molenberg-Heerlen. x

KLEUREN-TV. Grote sort. o.a. Philips tiptronic teruggenomen v.d. bank f 895,-. Nord-Mende 67 cm grootbeeld z.g.a.n. f 750,-, Philips grootbeeld electronic f 345,-. Grundig zw.-wit vol. Trans z.g.a.n. f 195,-. Grundig kleuren t.v. zeer mooi f 600,-, zw.-wit t.v. pr. spelend met garantie 45-65-85 Fa. Curvers, Dr. Calsstr. 22 (station) Schaesberg. Telef 045-312091. x

Te k. GASTOESTEL en Etna minikachel. Burg. Dr. Geuljans 23 Ubach over Worms, tel. 045-312709.

De HOOGSTE PRIJS voor uw oude meubelen als u deze inruilt in onze Cash and Carry meubelbedrijven. U slaagt altijd in eiken, klassiek of modern. Vraag gratis huisbezoek om uw meubels naar waarde te schatten. Tel. 045-416598. x

Uw oude MEUBELS zijn veel geld waard in onze Cash and Carry Meubelbedrijven. Enorme keuze in eiken ,klassiek of modern. Wacht op U vraag vrijblijvend huisbezoek. Tel. 045-416598. x

Te k. SALONTAFEL Queen Ann, 2 tl-verlichtingen 40 W. compl., als nw. t.v. caravanmast UHF en VHF plus versterker, alles goedkoop. Bachstraat 13, Brunssum.

Te k. PROJECTOR plus tafel, scherm, 17 sexfilms. Tel. 045-721539. Dommelstraat no. 6. Beersdal. x

Te k. weg. verh. nwe CASS.-REC. op stroom en batterij, lectr. blitzer, nylon kamertapijt, licht mot. afm. 4x4 m. 1-pers. mod. nw ledikant m. sprei, 2 tuinklapstoelen met parasol en diepvrieskist 190 liter. Te bevr. Milleveld 1. Voerendaal.

Te k. z.g.a.n. DIEPVRIESKIST 200 ltr, f 250.-. Cartylshofstr. 18. Neerbeek. tel. 3573.

Te k. AARDAPPELEN 20 ct p. kg. boontjes en snijbonen v.a. f 1.- p. kg. dikke bloemkool, spinazie, andijvie en rabarber f 4.50 p. kist, glaskoolrabi f 5.50 p. kist, prei en selderij f 5.- p. kist, peren en appels 3 kg voor f 2.-, wortelen f 11.- p. kist, rode en witte kool f 0.35 p. kg. p. kist, spitskool f 7.50 p. kist. Timmermans, Julianastraat 15, Merkelbeek. x

Prachtige wollen BLOEMTAPIJTEN 4 mtr br. f 179.-, Berber keukentapijten 2 mtr br. f 19.75, nylontapijten, 5 jaar garantie, 4 mtr br. f 39.-, bloemtapijten 4 mtr. br. f 79.- De grootste keuze in aparte tapijten. Theo Stikkelbroek. De Tapijtkoning, Rumpenerstraat 104, Brunssum. x

Te k. eiken EETKAMERTAFEL. 90x150. Keizerstr. 43 Brunssum.

f 99.- wollen BERBERTAPIJTEN. Theo Stikkelbroek, De Tapijtkoning, Rumpenerstraat 104, Brunssum. x

Een sprookje van GORDIJNEN vindt u in het grote Gordijnenpaleis van Theo Stikkelbroek, Rumpenerstr. 2B. Brunssum. Extra maandaanbieding: overgordijnen f 4.75 p. mtr. Veloursgordijnen f 15.75 p. mtr. Perzische kleden 20% korting. x

WESTFALIA aanh.wagens v.a. f 681.-. Dassen, Stationstraat 6, Kerkrade, tel. 045-455083. x

BAGAGEWAGENS te koop en te huur met 15% korting. Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088. x

WESTFALIA bedrijfsaanh.-wagens 250, 130, 40, vanaf 1598.-. Dassen, Stationstr. 6 Kerkrade, tel. 045-455088. x

Te k. aangeb. BETONMOLEN f 150.-. Bevr. na 16 uur Blauwensteenweg 14, Stein.

Koelstra KINDERWAGEN-SPORTW., blauw skai, z.g. a.n. f 100.-. Hofstraat no. 43, Heerlen-Nrd. x

Philips stereo CASS-REC. f 200.-. auto-cassettespeler f 60.-. Tel. 045-216146 na 17 uur.

Mit Wolle malen? Sie schaffen sich wertvolle Gobelin-Wandbehänge ganz einfach nach einer leicht verständlichen Anleitung. Bleibender Wert aus eigener Hand. ca. 800 Farben vorrätig. WOLLE HARTMUTH, Würselen, nur Paulinenstr. 108.

Oh, ist die hübsch! wird so mancher Ihrer Gäste ausrufen, wenn Sie dan Kaffeetisch mit einer selbstbestickten Tischdecke oder einem Tischläufer schmücken. ca. 800 Farben vorrätig. WOLLE HARTMUTH, Würselen, nur Paulinenstr. 108.

Die kluge Frau vereinigt sinnvolle Freizeitgestaltung mit einem nützlichen Nebeneffekt. Wir laden Sie zu einem Handarbeits-Informationsbesuch ein. ca. 800 Farben vorrätig. WOLLE HARTMUTH, Würselen, nur Paulinenstr. 108.

Mode zum Selbermachen zeigen wir Ihnen gerne. Was hindert Sie, sich einmal gründlich zei uns über die ungeahnte Vielfalt des Handarbeitens zu informieren? ca. 800 Farben vorrätig. WOLLE HARTMUTH, Würselen. nur Paulinenstr. 108.

Te k. KINDERFIETS 8-12 jr. f 25.- en voetbalschoenen mt. 40. Tel. 045-720717 na 18 uur.

Prima GASKACHEL te k. Limburgiastraat 10, Heerlen tel. 045-722176.

KASREGISTERS - WEEGSCHALEN. Roltex b.v. winkelmachines, Nuinhofstraat 74, Nuth, tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000. x

Extra vakantieaanbieding. Dat komt nooit meer. Kom kijken naar onze prachtige DROOMSLAAPKAMER voor de spotprijs van f 795.-. Deze moet u gezien hebben. Wacht met kopen elders. Nooit kocht u zo'n mooie slaapkamer voor zo weinig geld. U krijgt een grote 4-deurs spiegelkast met frontverlichting, een groot bed met 2 nachtkastjes en luxe bovenbouw met ingebouwde nachtkastlampjes, het geheel in wit macoré en koperbeslag uitgevoerd en donker afgebiesd. Gratis thuisbezorgen door geheel Limburg. En 2 donskussens kado. Kom kijken bij C.C. Kleba te Brunssum, Kerkstraat 306-312, telef. 045-252739.

Eindelijk weer in voorraad een pracht van een TIENERKAMER voor de spotprijs van f 395.-. Ja, wees er snel bij, dat koopje komt nooit meer. Een tienerkamer uitgevoerd in zwart-geel, zwart-groen en grenen-bruin, een groot bed en nachtkastje en grote 2-drs kleerkast en wandsecretaire compleet thuisbezorgd voor de spotprijs van f 395.-. Kom kijken bij C.C. Kleba te Brunssum Kerkstraat 306-312, tel. 252739.

BANKSTELLEN: grote voorraad direct af fabriek. Beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock, Kampstr. 62, L'heuvel-Geleen, tel. 43412. x

MEUBELEN. Recht op de man af. Ziet u het niet meer zitten, omdat u hoog zit met aflossing van uw auto etc. Geen nood, speel met ons open kaart. Wij leveren u nu reeds uw fel begeerde meubelen. U gaat pas betalen als het u uitkomt. U wordt zonder verplichting gehaald en gebracht. Meubelfabriek Moonen, Klimmen, Houtstr. 24. tel. 04405-1204.

Koopje! SCHRIJFBUREAUS tv-kasten, ladenkastjes, salontafels en fauteuils. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412. x

T.V.-ANTENNE voor k.t.v en zw.-wit met 5 jaar gar. f 235,- incl. BTW en alle rep. en centr. ant. Ons bedrijf bestaat 16 jaar erv Tel. 415138 Heerlen. x

Te k. PIANO, i.g.st. Telef 04461-6103.

Weg. omst. antieke INBOEDEL, o.a. enkele voltaires, opastoel, ridderzetel, biedemeier ladenkast, Westminster hangklok, uniek mooie vrijslinger, noten vitrinekast, jachtspiegel, Louis XV bed, pathefoon. Corneliuslaan 205, H'heide.

Koopjes in SALONKASTEN en bergmeubels, eethoeken, eiken kamers, slaapkamers. Inruil en gemakk. betaling Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412. x

Zeer mooie BRUIDSJAPON gekocht in Den Haag, mt. 40 f 100.-. Hoofdstr. 217 Schaesberg, na 19 uur. x

TE HUUR AANGEB.

CARAVAN- en BOTENSTALLING. Veilige en betrouwbare stalling van uw caravan of boot. Tel. inl. U. H. Jansen, servicestation Welten, J. F. Kennedylaan, Welten-Heerlen. x

Gemeubileerde KAMER te huur met c.v., koud - warm water. Tel. 045-214517.

Te h. gem. KAMER m. gebr. van keuken, c.v. — Liefst ouder pers. Panneshelderstr. 1 en 19 Kerkrade.

ZIT-SLAAPK. te huur voor heer, douche, c.v., kookgel. Tel. 045-713901. x

Gem. KAMER te huur voor heer, met alle comf., f 175.- p. mnd. Tel. 045-710725.

TE HUUR GEVR.

Te huur gevr. gr. ZIT-SLAAPK. in Kerkrade of Chevremont voor alleenst. dame. Br. ond. no. K 4750 L.D. Kerkrade.

MEISJE 25 jr. zkt. WON. liefst in dorp, huurpr. f 250,- - f 300,-. Br. o. no. 0027 LD Heerlen. x

Jongeman zoekt WONING, zonder c.v. geen bezw. Tussen Hoensbroek-Geleen. Tel. 04447-1514.

Geleen GARAGE te huur gevr. omgeving Boerhavestraat, Landsteinerstraat. — Brieven m. prijsopgave ond. nr S 8190 LD Sittard. x

Te huur gevr. 1 of 2 KAMERS m. kookgel. in Hoensbroek of Nuth. Postbus 62 Hoensbroek.

RUILEN

Te ruil prachtig gelegen FLAT, 5 kamers, met c.v. in Alphen a.d. Rijn voor huis of flat in Limburg. Tel. 043-17246.

Heb kl. EENGEZ.WONING, ti ruilen voor flat Heerlen. Tel. 045-710260.

HUIZEN

HOENSBROEK, te k. aangeb. halfvrijst. drive-in met 4 slpk. en ruime tuin gel. aan de Dr. Martin Luther Kinglaan. — Inl. Horstink Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum, tel. 045-256161. x

SUSTEREN, vrijst. ouder woonhuis te k., totale opp. 385 m2, moet opgeknapt worden. Tel. 04499-2653 of 2246.

B.V. Mesterom makelaardij o.g. vraagt HUIZEN voor cliënten in geheel Z.-Limb. Voor inl. draai 04402-3636, de onroerend goedlijn. x

BRUNSSUM, te k. tussenwoning met garage, c.v. en 3 slaapk. met een tuin achterom en een zolderkamer. gel. aan de Dr. A. Kuyperstraat. Koopprijs f 99.800.- k.k. Inl. Horstink Brunssum B.V., Merkelbeekerstr. 4 te Brunssum, tel. 045-256161. x

HOENSBROEK, te huur laatste winkel (opp. plm. 85 m2) van de te bouwen winkelflat aan de Kouvenderstraat. — Inl. Horstink Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum, tel. 045-256161. x

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Z.-Limb. Geschikte objecten worden direct aangekocht. Inl. Horstink Brunssum B.V., Bem. Buro in Onroerend Goed, Merkelbeekerstr. 4, Brunssum, tel. 045-256161. x

MAASMECHELEN, landhuis om op te knappen, 4600 m2, rustig gelegen bij vaart en autobaan, Prijs 1.950.000.- B.F. — Tel. 09-3215246297 en 3215222245. x

CORNELIS BRORENS, makelaar in onroerende goederen. Als er een huis verkocht moet worden. Als er een koper gezocht moet worden. Geleen, Oranjelaan 21, 04494-40030. x

CORNELIS BRORENS, beedigd taxateur van onroerende goederen. Taxaties binnen 24 uur en als het moet dezelfde dag. Geleen, Oranjelaan 21 04494-40030. x

Plannen om uw WONING te verkopen? Voor onze cliënten,veelal gezinnen uit het westen en noorden van ons land, die i.v.m. tewerkstelling Zuid Limburg als domicilie is aangewezen, zoeken wij geschikte woningen en bungalows. Belangrijk! Geschikte objecten worden direct aangekocht. Aanbiedingen aan M.B.K. VASTGOED BV Hoofdstraat 53 Amstenrade. Tel. 04492-1271.

DIREKT te koop gevraagd voor geldbelegging: er bestaat belangstelling voor aankoop van landhuizen bungalows, woonhuizen, objecten, etagewoningen annex winkelpanden. De eigenaar kan, indien gewenst, na verkoop het pand als huurder inlichtingen aan: M.B.K. VASTGOED B.V., Hoofdstr 53, Amstenrade. Tel. 04492 - 1271. x

UW WONING VERKOPEN! Voor ca. 300 gegadigden waarvan vele uit het westen van het land, welke door werkgever worden overgeplaatst naar Zuid-Limburg zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. f 50.000,- t/m. f 500.000,-. Vraag vrijblijvend inlichtingen: Ass. H M. Geurts B.V., Nieuwstraat 22-24, Postbus 129 Hoensbr. Tel.: 045-211668. x

BUNGALOWS, landhuizen en woningen te koop gevr. voor diverse serieuze relaties in de omgeving van Heerlen en Maastricht tot ca f 500.000,-. Aanbiedingen aan Ozek b.v. Onr. Goed. Stationsstr. 21, Heerlen. Tel 045-715642. x

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers, Makelaar in Onroerende Goederen, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars. Romboutslaan 2, Welten-Hrln, tel. 717237. x

Halfvrijst. WOONHUIS m. garage en gr. tuin, 4 slpk., ligbad, 2e toilet, 3 jr. oud. Vr.pr. f 160.000,-. Tel. 045-310331.

Voor verschillende van onze cliënten zoeken wij HUIZEN in de prijsklasse van f 130.000,- tot f 180.000,-. Aanb.: B.V. Mesterom makelaardij o.g., postbus 77, Elsstraat 13, Beek (L.) tel. 04402-3636. x

Vraag geheel vrijbl. onze brochure aan met handige tips over de verkoop van uw HUIS. B.V. Mesterom makelaardij o.g., postbus 77 Elsstraat 13, Beek (L.), tel. 04402-3636. x

BOERDERIJTJE te k. Prijs n.o.t.k. Maar 6, Jabeek.

UBACH OVER WORMS, nabij Stenenkruis, geheel gerenoveerd halfvrijstaand woonhuis met garage en tuin Ind. o.a.: provisiekelder, hal, woonkamer met moderne woon-eetkeuken ca. 40 m2 met moderne inrichting, bijkeuken, betegelde badkamer met ligbad en vaste wastafel; 1e verd.: 2 slaapkam. Aanv. nov. 1977. Vraagprijs f 105.000.- k.k. — Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

BORN. Goed onderh. halfvrijst. huis met gevel-convectoren en garage. Ind. o.a.: kelder, hal met schrootjeswand, woonkamer m. wandbetimmering en open haard, garage, 4 slaapkamers en badkamer met douche en vaste wastafel. Aanvaarding direct. Vraagprijs f 122.000.- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

KERKRADE, Bleijerheide, goed onderh. tussenliggend woonhuis met tuin. Ind. o.a.: ruime hal met sierpleister, woonkamer 34 m2 m. sierpleister en balkenplaf., keuken, bijkeuken, tuin ca. 60 m diep, 2 slaapkamers, dakterras, badkamer met ligbad en 2e toilet; 2e verd.: zolder en 2 slaapkamers. Aanv. half september. Vr.pr. f 135.000.- k.k. Stienstra B.V. Tempspl. 25 Heerlen, tel. 045-712255.

HEERLEN, De Erk, prachtig gel. bouwterrein voor het bouwen van een vrijst. villa, Totale opp. 1600 m2, frontbr. 22 m, diep 75 m. Koopprijs f 230.000.- v.o.n. Stienstra B.V., Tempspl. 25, Heerlen, tel. 045-712255.

KERKRADE. In het uitbreidingsplan „De Maar" halfvrijst. woningen met centr. verwarm., garage en tuin, Ind. o.a.: Z-vorm. woonkam. met open haard, open keuken met installatie, terras, 3 slaapkam., badkam. met ligbad, vaste wastafel en aansl. wasautomaat, aparte 2e toilet op de overloop, zolderruimte, c.v.-ruimte en 4e slaapkam. — Verkoopprijzen v.a. f 165.380,- v.o.n. De vermelde prijzen zijn excl. renteverlies. — Stienstra B.V. Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

Te k. ITTEREN-M'TRICHT halfvrijst. woonhuis m. c.v.-gas, garage en tuin. Ind. o.a.: entree, toilet, woonk. 36 m2, keuken 4 slpk. badk. m. ligbad, 2e toilet. Koopprijs f 150.000.- k.k. Te aanv. begin 1978. Te bevr. Hoevenaars Ass. B.V., Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109. x

Te k. BRUNSSUM, halfvrijstaand woonh. met garage en 200 m2 aangelegde tuin. Ind. o.a.: entree, toilet, ruime woonkamer m. huisbar, geïd. parketvloer en schrootjeswand, keuken met bet. eetbar, 4 slaapk., badk. met ligbad en 2e toilet. Koopprijs f 149.500.- k.k. Direkt te aanv. Te bevragen Hoevenaars Ass. B.V., Merkelbeekerstraat 31 Brunssum tel. 045-252109. x

Te koop gevr. voor diverse serieuze relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Z.-Limburg. Hoevenaars Ass. B.V., Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109. x

MERKELBEEK. — Aan de Margrietstraat halfvrijstaande woningen met centrale verwarm., garage en tuin. Ind. o.a.: woonkam. m. open haard, keuken m. moderne installatie en eetbar, terras, 3 slaapkamers, badkamer m. ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, zolder, c.v.-ruimte en 4e slaapkamer te bereiken via vaste trap. Verkoopprijs f 159.890,- v.o.n. De vermelde prijs is excl. renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempspl. 25, Heerlen. tel. 045-712255.

HULSBERG, pracht halfvrijst. woonh. m. gar. en tuin, rust. ligging. Ind.: hal, w.c., keuken, living; 1e verd.: 3 slaapk., badk. met ligb. en 2e w.c.; 2e verd.: via vaste trap 4e slpk., c.v. Vraagprijs f 169.000.- k.k. Bruckner, makelaar, Annastraat 28, Aken, telef. 09-4924132692, na 19 uur 045-713627. x

Voor diverse relaties vragen wij nog WOONHUIZEN en bungalows tot f 250.000.- in Zuid-Limburg. Bruckner makelaar Annastr. 28 Aken tel. 09-4924132692, na 19 uur 045-713627. x

Te k. gevr. ruim WINKELPAND (plm. 500 m2), gelegen in of nabij centr. Heerlen, Sittard of Maastricht. Briev ond. no. H 3847 L.D. Hoensbroek. x

BOCHOLTZ halfvrijstaande drive-in woning met tuin, 3 slaapk., L-vorm. living, badk. met ligb. en 2e w.c. Vraagprijs f 129.000.- k.k. Bruckner, Annastr. 28 Aken tel. 09-4924132692, na 19 uur 045-713627. x

Te k. gevr. BOUWGROND voor recreatiedoeleinden in Holland, België en Luxemburg. Inl. J. Bernardi, Buttingstraat 24, Hoensbroek, tel. 045-214804. x

In omgev. VOERENDAAL zoeken wij vrijst. of halfvrijst. woonhuis met grote living en tuin. Aanvaarding op korte termijn. Bel of schrijf naar Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

Te k. BUNGALOW, rustig gelegen in volle natuur aan de Maasoever te Smeermaas-Lanaken op 3 km van het centrum van Maastricht. Bevattende: hal, ruime woonkamer met open haard, geïnstall. keuken en badkamer, w.c., 3 slaapkamers, garage met berging. Voorzien van caner. verwarming. Volledig aangelegde siertuin en ruim terras. Telef. 09-3211715867.

BOUWVAK

BOUWVAK. Wij verkopen en verhuren méér dan 500 bouwmachines, o.a. betonmolens van f 480,- voor f 380,-, bouwliften, alle soorten steigers, bouwstempels, schragen, knipmachines, boor- en breekhamers, dieselcompressoren, trilplaten, trilwalsen, parketschuurmachines, nietapparaten, dakdekkersliften, waterpompen, kettingzagen, hogedrukreinigers, vorkheftrucks, Bouwmach. Damoiseaux b.v., De Beitel 103, Heerlen. tel. 045-411930. x

Frepa STEENSTRIPS in div. kleuren, handvorm echt steenl. voor maar f 27.75 p. mtr excl. BTW. Hogeweg 10, Voerendaal. x

Huur of verhuur BETONMOLENS 125 ltr tot 350 ltr. Bouwliften, stalen steigers, stalen stutten, klapschragen, breek- en boorhamers, trilnaalden 120 volt, tegelknipmachine, stroomaggregaten, kabelhaspels, krui- en steekwagens, bouwlampen, benzine-, kelder- en bouwpompen tot 200 m3 per uur, mot., BDE-takels, compressoren van 2 tot 27 cm, bouwkranen van 16 tot 55 mtr. vlucht — Hollanders, Bouwmach. Ridder Hoenstraat 187, Hoensbroek, tel. 045-214192, b.g.g. 218532. x

OPEN HAARDEN CENTRUM - Bouwcentrum. Direkt af fabriek. Inbouw open haarden v.a. f 286.-. Alle materialen voor uw open haard tegen concurrerende prijzen. Eiken balken, veldbrandstenen, boerenplavuizen, boerenpleister, haardkappen, groot assortiment koperen kappen, gebeeldhouwde eiken balken, gietijzeren haarden met warme luchtcirculatie, houtbakken in verschillende uitvoeringen, haardstellen, antieke tegels, handvormstrips, vonkenschermen vonkengordijnen in verschillende uitvoeringen. Bezoek geheel vrijblijvend onze modellen showroom. — Prijzen excl. 18% B.T.W. Eygelshovenerweg 2, Ubach over Worms. x

BOUWCENTRUM. Aanbiedingen: wandtegels 15x15 f 8,25 per m2, 15x15 rood gevlamd f 8,50 p. m2, 15x15 beige gevlamd f 9,95 per m2, 15x15 groen gevlamd f 9,95 per m2, 15x15 blauw gevlamd f 9,95 per m2, 15x15 rose gevlamd f 9,95 per m2. Decor 10x20 van f 39,- voor f 23,30 per m2.Decor bruin 15x15 van f 25,50 voor f 19,50 per m2. Verder diverse soorten vloer- en wandtegels uit voorraad leverbaar. Vloertegels 20x20 van f 38,- voor f 32,-. Vloertegels 20x20 van f 29,- voor f 25,- per m2 decoratief. Boerenplavuizen van f 32,- voor f 19,50 per m2. Handvormplavuizen van f 75,- voor f 60,- per m2. Keukentegels 10x20 van f 33,70 voor f 27,50 per m2 Vloertegels 10x20 van f 27,50 voor f 21,50 per m2. Steenstrippen veldbrand f 46,- per m2. Handvorm geel f 38,- per m2. Handvorm rood f 38,- per m2. Tegellijm f 25,- per 25 kg. Tegellijm f 6,50 per 5 kg. Voegwit f 6,50 per 5 kg. Tevens alle voorkomende bouwmaterialen. Bezoek ons centrum. Prijzen excl. 18% BTW. Eygelshovenerweg 2 Ubach over Worms. x

OPEN HAARDEN compleet v.a. f 390.-, ook losse onderdelen; marmer vensterbanken 15 cm br. vanaf f 15.- p.m¹; Noorse leivloeren v.a. f 56.- p. m2. Verder alle natuursteen: dorpels, trappen enz. Moonen-Wanders b.v., Rietrastr. 11, H'broek. tel. 214851.

DIEREN

Te k. div. kleuren DWERGPOEDELTJES, ingeënt, m. stamb. v. Klein Nulland, M. M. de Kock-Vreuls, Servatiusstraat 45, Kerkrade-Bleijerheide.

Jonge HENNEN, aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284 Vaesrade 43, Nuth. x

Grijze roodstaart PAPEGAAI weggevlogen. Terug bezorgen tegen f 250.- beloning. J. Notten, Terborgstraat 29, Brunssum, telef. 045-251058. x

PAPEGAAIEN m. spreekgarantie. Vogel- en Zaadhandel Slangen, Kuilenstr. 40, Rothem-Meerssen, telef. 04403-3266. Dinsdag gesl. x

40 jonge KONIJNEN, rammen en voedsters te koop. Kampstr. 124, H'heide.

Te k. ST. BERNARD, reu. Tel. 04490-16949.

Shetl. PONY te k., 1½ jr. oud. Te bevr. Kuttingerweg 2, Epen, tel. 04455-1385.

Weg. omst. DOBERMANN, 2 jr., prima stamb., met papieren, teg. elk red. bod. B. ter Horst, St. Pieterstr. 98, Kerkrade, telef. 045-457379.

Te koop abricot en witte DWERGPOEDELS, zwarte middensl.poedels. Raadhuisstraat 39, Grevenbicht tel. 04497-1362. x

Abric. DWERGPOEDELTJES. dwergteckeltjes en Yorkshire terriertjes, alles met stamb. Kennel Manolito, Walem 11, Schin op Geul, tel. 04459-1237. x

Te k. halfbl. ARABIER merrie, ingereden en betrouwbaar. Oirsbekerweg 41 Oirsbeek. x

Te k. langh. TECKELS m. pap. f 175.- weg. opheff. Henssen, Amstenraderweg 96 Hoensbroek. x

Prachtige Duitse HERDERSHOND te k., teef, lief en goed karakter. Werkt zeer goed. Liep meermaals SG 1 in binn- en buitenl. Jeugdklasse. Heeft verschillende oorkonden behaald. Te bevr. tel. 04451-674. x

Jonge BULTERRIER te k. Ridderweg 18, Heerlerbaan.

AFSTANDDIEREN worden alleen aangenomen na afspr. datum. Dierentehuis Geleen, tel. 04494-43537.

f 200.- BELONING voor terugbezorgen van mijn ontlopen of gestolen Yorkshire terriertje op 28 aug. Stationstraat 79 Nuth, tel. 04447-1680

BROMFIETSEN

Gevraagd: ZÜNDAPP, Kreidler, Yamaha, defect geen bezwaar. Tel. 045-311492. x

FLORETT 1230 km. gel. f 2195,- nwpr. f 2800, Puch Scylark z.g.a.n. f 995,-, Peugeots v.a. f 290,-, Maxi Puchs v.a. f 390,-, Puch f 450,-, 6 mnd. gar. Grond, Schaesbergerstr. 51A Terwinselen.

Te k. aangeb. BROMFIETS, merk Honda, z.g.a.n., f 250.-. Tel. 045-412732, na 6 uur.

Te k. BROMFIETS, merk Mobylette, z.g.a.n., 2½ jaar, plus helm, hoes en verz. tot febr. f 225.-. Bekkerweg 123, Heerlen. x

Te k. YAMAHA 2 jr. oud. Kerkraderweg 86 Heerlen, na 18.00 uur.

ONDERWIJS

Aanvang DANSLES Dansinstituut Betty Decker, voor alle leeftijden. Hubertusstr. 77, Beek, tel. 04402-3273. x

GELD EN GOED

Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld, 2e hypotheken binnen 48 uur geregeld. Ter Horst B.E.M. kant. Bernhardstr. 5 Geleen bij de Markt, tel. 04494-46186. x

GELD voor iedereen in loondienst, pensioen, WAO, max. leeftijd 60 jaar. Geen aanvraagkosten, een lopende lening is geen bezwaar. Kwijtschelding bij overlijden tot f 20.000,-. Tevens gunstig tarief 2e hypotheken Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld. Tweede hypotheken binnen 48 uur, tot 15 jaar. PRUDENTIA, gevestigd sinds 1961, tevens Bijkantoor N.V. Voorschotbank v.h. Rott. Cred. Bank, Poststr. 36, Kerkrade, tel. 045-456543 en 's avonds óf zaterdags tel. 045-457572. x

GELD LENEN op korte of lange looptijd. Pers. leningen, financ. en 2e hypotheken. Voor verbouwing, auto, caravan of andere doeleinden. Elders lopende leningen nemen wij gaarne over. Vertrouwd adres voor uw geldzaken. N.V. financ. bank Hufima, Kruisstr. 32 Heerlen tel. 045-711551. x

LANDBOUW

WESTFALIA vee- en paardentrailers v.a. f 3993.- Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade tel. 045-455088. x

GEVONDEN-VERL.

Groene blauwkop amazone PAPEGAAI weggevlogen t. t. bez. t. bel. bel. Burg. Dr. Geuljans 23 Ubach o. Worms. Tel. 045-312709.

f 200.- BELONING voor terugbezorgen van mijn ontlopen of gestolen Yorkshire terriertje op 28 aug. Stationstraat 79 Nuth tel. 04447-1680.

VAKANTIE

CARAVANSHOW Nu f 1000 korting op alle stacaravans, Bergland tourcaravans met of zonder toiletruimte type 310 f 5925,-. Atlas en Hudson stacaravans 2 en 3 slpk. douche en w.c. Voortenten m. 10% korting. Inruil en financ. mog. Eigen transport voor binnen- en buitenl. Caravanbedrijf Cremers, Reeweg 84 Ubach o. Worms, tel. 045-312558 (bij Durox). x

VOUWCARAVANS Freetime, demonstratiemodellen. Nu m. 10% korting! Enkele inruil-vouwcaravans nu teg. winterprijs. Sport Tillemans Heerenweg, richting Heerlen-Brunssum, telef. 045-212173. x

Kip CARAVANS, kwaliteitcaravans. Nu nog enkele modellen '77 met extra korting. Sport Tillemans, Heerenweg, richting Heerlen-Brunssum, tel. 045-212173. x

CARAVAN Import Corvam Heerlen showt doorlopend de nieuwste caravans. Weipert,de topkwaliteit tourcaravan voor wie alleen het beste wenst, IT-tourcaravans in 15 uitvoeringen ook in winteruitvoering. Prijzen vanaf 5895,- Stacaravans in alle afmetingen ook met badkamer toilet enz. nu met f 1000.- korting voortenten nu nog m. 10% korting inr. en financ. tot 60 mnd. direct steeds keuze uit 30 caravans. Showterrein in de Cramer 1, Heerlen t.o nation houthandel tel. 045-717868. Tevens verhuur, reserveer tijdig. x

Vertrek buitenland, spoed. CARAVAN Constructam Comets 5, 760 kg, 3 wkn gebr. Horn tent Isabella, ijskast alle access., Nw.pr. alleen caravan f 13.500.-. Uiterste prijs f 10.000.-. H. Pols, Leeuwerikstr. 5, Herkenbosch, tel. 04752-2761.

Te koop gesl. VACANTIE-BAGAGEWAGENTJE, 120x 80x45, prijs f 450.-. Haspengrauw 14, Heer-M'tricht. x

CARAVAN-SHOW van tour en sta-caravans o.a. Eriba, Eiffelland, Munsterland, Wolf, Colorado en Opmeermin. Grote keuze in gebr. caravans ± 25 stuks. Tevens repareren wij alle schade aan caravans. Inruil en financiering mogelijk. Caravan-Import A. Feyts & Zn Hoofdstraat 76, Amstenrade. 04492-1860 b.g.g. 1213. x

HUWELIJK

KLAUS, 29 Jahre, Analythiker, 185 gross, dunkelhaarig, gutaussehend sportlich, über 3000.- DM Einkommen, sucht nicht Geld und Gut, sondern eine solide Ehefrau. Ehevermittlung Elisa Kroll, 5122 Kohlscheid, Haus Heydenstr. 52, Tel. 09-4924074642.

Jugendliche, charmante Krankenschwester, 50 Jahre, natürlich, liebenswert, sehr viel jünger aussehend, mit eigenem Auto, möchte gerne ehrlichen, treuen PARTNER umsorgen und ihm treu zur Seite stehen. Ehev. Elisa Koll, 5122 Kohlscheid ü. Aachen. Haus Heydenstr. 52. Tel. 09-4924074642. 11 Jahre Erfahrung.

Heer zoekt kennismaking m. alleenst. VROUW tot 65 jr. Br. ond. no. H 160 L.D. te Heerlen. x

Heer, 60 jaar, met auto, zkt lieve VRIENDIN. Br. onder no. G 160 L.D. Heerlen. x

CONTACTEN-CLUBS

„FUNNY-CLUB". Gewoonweg de Beste. Tot straks bij Max, Putstraat 54 Sittard (zijstraat Markt). x

Privé bij MARY, grensovergang Vaals, Gulpenerstr. 30 Aken, 09-4924121558 x

MOULIN ROUGE BAR, Klompstr. 14, Heerlen, geopend vanaf 12 uur 's middags tot 3 uur 's nachts, m. charmante bediening. Ook 's zondags geopend.

MOULIN ROUGE BAR, de oudste en de beste van de stad met charmante bediening, Klompstr. 14, Heerlen. Ook zondags.

Charmante dames verwachten u. MOULIN ROUGE BAR, Klompstr. 14, Heerlen Ook zondags.

CLUB EXCLUSIEF 18 best in town op zijn Limburgs, Braziliaans, Duits of Frans. Breulingstr. 18, tel. 043-16981. x

Vertoeven bij BELINDA en ANGELA discr. verz. van 10 tot 22 uur, tel. 045-419071. x

Op vertrouwd privéadres 2 nieuwe jonge MEISJES aanwezig. Tel. 04406-40096. x

PRIVé vertoeven bij Yvonne, Petra en Belinda. Geopend van 12 tot 24 uur. Tel. 04494-48735. x

KOM EVEN LANGS! Charmante girls verwachten u vanaf 15 tot 2 uur. Weekend gesloten. Club Privé Kraanpoort 13, Roermond. x

PRIVé vertoeven bij mooi Aziatisch meisje (Susi). Tel. 04499-2303. x

Nieuw voor Limburg! — Filmclub Brasil. Uniek-besloten-anders. Voor f 15,- NON STOP FILM, life show-bar-relax. Open v.a. 2 sept. — Kesselskade 122, Maastricht. x

Geniet van de Nederlandse vrijheid; bezoek onze besloten club RUSTICA. Van alle comfort voorzien op iedere kamer de nieuwste videogeluidskleurenfilm, onder begeleiding van onze charmante gastvrouwen. Zwembad, sauna en natuurlijk een gezellige bar waar u gratis drankjes krijgt aangeboden. Kom eens langs of bel 'ns op. Tel. 045-412762. V. d. Weyerstr. 9. Kerkrade-W. x

Waarom zou het u ook niet bevallen! Kom en bezoek ook eens onze besloten club „DE NICE". Sauna aanwezig onder begeleiding van onze charmante gastvrouwen. Tevens op iedere kamer video-geluidsfilms. — Boschstraat 48, Maastricht, tel. 043-50785. x

Wij zijn weer open van ma. t.m. vrijd. van 15 tot 2 uur 's nachts. — DION-BAR, Bockstraat 26, Kerkrade (Holz).

Dressman, 23 jaar, zoekt VROUW en/of echtpaar, omgev. Z.-Limb. Br. ond. no. D 156 L.D. Heerlen. x

Jurist, 30 jr., geh., zoekt leuke VRIENDIN, gehuwd geen bezw. Briev. ond. no. F 159 L.D. Heerlen.

Charmante unterhaltung bei neuem Kerzenlicht. Täglich ab 15.00 Uhr, auser sa. u. so. BELVEDERE BAR Valkenburg-Houthem, Strabeek 11. x

Nachtclub vraagt BARDAMES die werken willen van 21.30—5 uur. Tel. inl. 04490-15828.

TOT STRAKS bij Liesje en Karin, Silvia en Doris. Bar Mio, v.a. 15 uur geopend van ma. t.m. vr. Heerenweg 241, Heerlerheide. x

Bezocht u reeds de PONDEROSA BAR Heringsbos 14, Schinveld? Alleen de unieke ligging van ons pand (4 km in het bos) garandeert u al méér privacy. Bij ons geniet u van een ongedwongen huiselijke sfeer. U rijdt voorbij Heidestübl tot aan stopbord ingang grenspaal 266. Tot zien! Tel. 252499. Open van 17 t.m. 1 uur, zondags gesloten.

BAR PIGALLE geopend v.a. 14 uur. Heerenweg 284 Heerlen. x

Huize Monique in Sittard, Limburg zoekt een charmante ASSISTENTE, zeer hoge verdiensten, intern mogelijk. Tel. 045-212061.

CONTACTEN

Privé vertoeven bij MANDY en haar assistentes. Tel. afspraak 043-15781. x

Zoekt u GEZELLIGHEID en ontspanning? Tel. 043-17659. x

L'Amour à la française. We are speaking every language MANDY en Sandra. Telef. afspraak 043-17659. x

PRIVé vertoeven bij Jozefine bent u tevreden, zeg het voort. Bent u ontevreden zeg het mij. Vragen staat vrij. Tel. 045-714006, behalve zaterdag en zondags. x

Privé vertoeven bij JOSEPHINE van 12 tot 24 uur. Volgens tel. afspr., behalve zaterdags en zondags. Telef. 045-714006.

Wilt u gezellig op de toer? Kom dan naar BAR MON AMOUR. Open van 14 tot 2 uur. Schildstr. 2, Treebeek x

DIVERSEN

Voor snelle kleuren-tv REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830. Erkende Philips - Blaupunkt-service. x

Voor BRUILOFTEN met paarden en witte trouwkoetsen, La Dilligence, tel. 045-412629. x

T.V. defect. Kleur zw. wit Service. Pino komt direct. 045-253687. Ook zaterdag. x

T.V.-REP., 's morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32 Geleen. tel. 04494-47709 x

T.V. DEFEKT? Wij komen direkt. Antenne nu f 250.- T.V. Dienst tel. 04494-45405 x

VRACHTTAXI Heerlen, tel. 045-253564, b.g.g. 043-16144. x

Geeft u uw T.V. bij reparatie bij erkende werkplaatsen of servicediensten? Zuid-Limb. T.V. Service Görgens staat garant voor 6 mnd. gar. Zonder voorrijkosten. Tel. 045-314122. x

Voor exclusieve bar charmante BARDAMES gevr. v. middag- en avonduren. Bar Oud Terschuren, Wingerdweg 142 Hoensbroek. Inl. 04447-2352. x

INLIJSTEN. Aluminium lijsten. Elke maat leverbaar. Klompstraat 8 Heerlen. x

SNEL STOOM SERVICE, tapijt- en bekledingreniging Tel. 045-418886. x

Gratis LAMPEKAP kunnen wij u niet geven. Maar wel uw oude overtrekken als nieuw. Tevens alle verlichting teg. fabrieksprijs. Pasveer Lichtenbergstr. 38 Schaesberg. x

Verkeersfout werd overvaller noodlottig

Overval postkantoor in Wittem opgelost

MAASTRICHT – Een verkeersovertreding in Maastricht is de man die 15 augustus een gewapende overval pleegde in het postkantoor van Wittem noodlottig geworden. In samenwerking met de gemeentepolitie van Hoensbroek en Maastricht heeft de rijkspolitie van Wittem de overvaller, die er met 2800 gulden vandoor was gegaan, kunnen ontmaskeren als de 24-jarige Hoensbroekenaar M.W.. De man werd reeds langer gezocht omdat hij gevlucht was uit een inrichting voor ter beschikking van de regering gstelden in Eibergen. Hij heeft inmiddels een volledige bekentenis afgelegd.

Omstreeks half vijf op maandag 15 augustus deed een man in het postkantoor aan de Wittemer Alleen het voorkomen dat hij postzegels wilde kopen. Bij het uitscheuren van de gevraagde postzegels hield hij de lokettiste mevrouw M. Kleynen uit Heerlen plotseling een pistool onder de neus met de mededeling dat hij geld wilde. Hij dwong de lokettiste de kluis te openen en het daarin aanwezige geld in een plastic zak te stoppen die hij haar voorhield. Nadat hij de buit op die manier in ontvangst had genomen, dwong hij de lokettiste op de grond te gaan liggen en verdween.

Op de dag van de overval was de man 's morgens in Maastricht bekeurd wegens een verkeersovertreding. De Maastrichtse politieman, die 's avonds een door de Wittemse rijkspolitie samengestelde compositiefoto van de overvaller onder ogen kreeg, herkende de man die hij 's morgens een proces-verbaal had toebedeeld. Vanaf dat moment werd een intensieve speuraktie op touw gezet naar de ondergedoken overvaller.

Uit het onderzoek is gebleken dat hij het pistool kort voor de overval in Aken had gekocht. De personenauto waarvan hij zich had bediend, had hij voor enkele uren gehuurd in Hoensbroek. Van het geld dat hij in Wittem heeft buitgemaakt is weinig meer over.

Dodenherdenking op Cauberg



• *Herdenking na kranslegging op de Cauberg.*

VALKENBURG – De belangstelling bij de jaarlijkse dodenherdenking op de Cauberg te Valkenburg was dit jaar bijzonder groot. De plechtigheid, die een sober karakter droeg begon met een eucharistieviering aan de Lourdesgrot waarbij mgr. A. Castermans voorging. Omstreeks 11 uur gingen de circa 800 aanwezigen in stilte naar de gedachteniskapel aan de top van de Cauberg, alwaar kransen gelegd werden en de gevallenen herdacht werden. Onder de aanwezigen bevond zich ook de gouverneur van Limburg, de heer P. Kremers. De muzikale omlijsting werd verzorgd door fanfare St.-Cornelius uit Schin op Geul en het kerkelijk zangkoor St.-Caecilia uit Heerlen.

Voor 2340 gulden uit auto gestolen

HEERLEN – Een inwoner van Ubach over Worms die zaterdagavond bij zijn op het Tempsplein in Heerlen geparkeerde auto terugkeerde bemerkte dat voor een bedrag van 2340 gulden uit het voertuig was gestolen. Een radio, een cassetterecorder, een lange leren jas, twee schapenvachten en vier sierringen waren inmiddels van eigenaar verwisseld.

16.000 gulden gestolen

KERKRADE – Vermoedelijk door insluiping wist men zich toegang te verschaffen tot de woning van de 59-jarige J.S. aan de Hamstraat te Kerkrade. Uit een geldkistje dat in een kamer van de woning lag opgeborgen werd een geldbedrag van 16.000 gulden ontvreemd. De politie van Kerkrade heeft de zaak in onderzoek. Van de 47-jarige G.R. uit Kerkrade werd zijn beurs gestolen. In de beurs zaten 180 gulden en twee betaalpasjes.

Diefstallen in Heerlen

HEERLEN – Ruim tweeduizend gulden aan geld en goederen hebben onbekenden uit de sporthal in Heerlerheide gestolen.De daders hebben een ruit uit de toegangsdeur gehaald om binnen te komen.

Uit een kassa werd 250 gulden wisselgeld weggehaald. Drie speelautomaten leverden ongeveer duizend gulden op. Verder verdwenen een bandrecorder, zeven bandjes, 20 sloffen sigaretten en twee dozen sigaren. Donderdagavond werd de vitrine van een kledingmagazijn in de Saroleastraat gekraakt. Er werd voor 750 gulden aan pantalons, hemden en een trui gestolen.

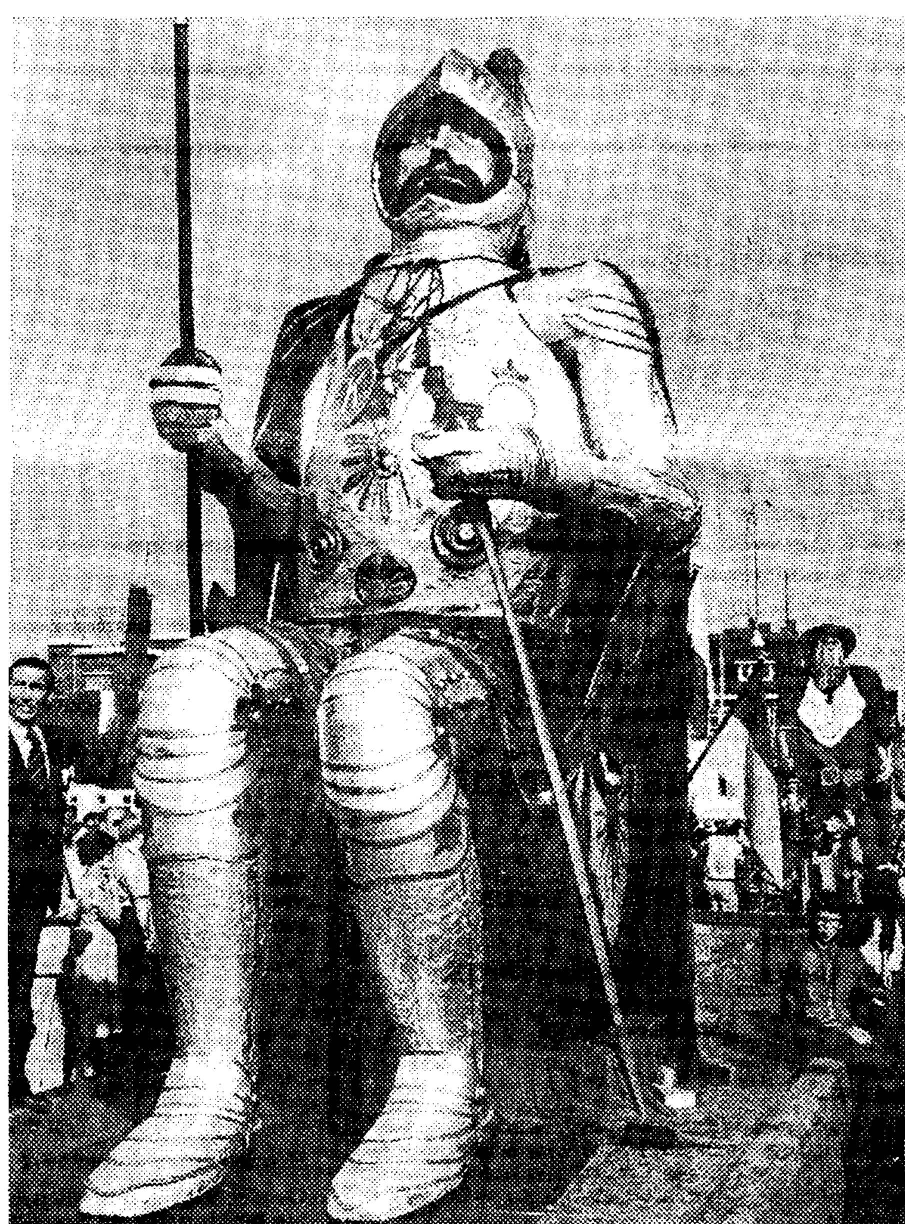
Pro ecclesia voor koster E. Brouwers

• *De heer E. Brouwers met onderscheiding.*

ROTHEM/MEERSSEN – De heer Egidius Brouwers (65) heeft zaterdagmiddag de pauselijke onderscheiding Pro Ecclesia et Pontifice ontvangen. De heer Brouwers, die in maart van dit jaar met pensioen is gegaan is 37 jaren koster en organist geweest van de parochiekerk van het H. Hart van Jezus in Rothem. Bovendien was hij directeur van het kerkkoor en leidde hij de administratie en het onderhoud van het kerkhof.

De heer Brouwers heeft vele vrienden gemaakt sinds hij zich in 1940 in Rothem vestigde. Hij komt oorspronkelijk uit Cadier en Keer vanwaar hij samen met pastoor Rosier naar dit Meerssense kerkdorp vertrok. De pauselijke onderscheiding werd hem in aanwezigheid van familie, het kerkbestuur en pastoor A. Quadvlieg opgespeld door zijn echtgenote. Het feest werd op wens van de heer Brouwers uitsluitend in familiekring gevierd. De heer Brouwers is wel nog directeur van het zangkoor van het bejaardencentrum Beukeloord in Meerssen.

Reuze(n)feest in Maastricht



Don Christophe de reus onder de reuzen (zeven meter hoog).

Van onze vslaggever

MAASTRICHT – Maastricht heeft zich in het afgelopen weekeinde als „Stad der reuzen" duidelijk waargemaakt. Het is een groots festijn geworden zoals het organiserende Maastrichtse reuzengilde dat had bedoeld. Als historische en folkloristische manifestatie heeft het alle reliëf gegeven aan de volkscultuur als een waardevolle uiting van de cultuur. Een onbetwist hoogtepunt vormde zondagmiddag in zonnig Maastricht de kilometerslange ommegang van liefst 52 reuzen en vele historische groepen uit België, Duitsland en Nederland. Vele tienduizenden waren getuige van dit unieke schouwspel dat een kleurrijk en indringend beeld gaf van het leven, werken en denken van de burgers in het 16e eeuwse Maastricht.

Andere hoogtepunten waren onder meer de reusverbranding op het Vrijthof, de hoogmis in de Servaaskerk in het teken van de reuzen, de academische zitting in het stadhuis over het fenomeen reuzen en voorts de doop van de Maastrichtse reus Gigantius. Het driedaags historisch feest werd omlijst door vele internationale attracties veelal in middeleeuwse sfeer zoals dans-, muziek- en toneelgroepen en wagenspelen. Bezien naar het grote succes van dit feest van bijzondere origine lijkt in Maastricht sinds het afgelopen weekeinde een nieuwe traditie geboren.

Open dag in Nieuwenhagen trok veel volk

NIEUWENHAGEN – Reeds om 10 uur, toen de rijkspolitie samen met schutterij Wilhelmina van Nieuwenhagen met een vlaggenparade de Open Dag te Nieuwenhagen officieel opende, was het al zeer druk in de straten rondom de markt van Nieuwenhagen. Naarmate de dag vorderde was er geen doorkomen meer aan. De expositie van de rijkspolitie viel vooral in de smaak bij het jeugdige publiek dat het geweldig vond o.a. zijn eigen vingerafdrukken te plaatsen op een folder en in een politiewagen te mogen zitten.

De Nieuwenhaagse verenigingen lieten zich van de beste zijde zien. Zo werd er tussen marmotjes die de namen van burgemeester Meyer en de beide wethouders Bertrand en van de Wall hadden gekregen een marmotwedstrijd gehouden. In het fonteinbekken van de fontein op de markt werd verwoed naar forellen gevist dat door zeehengelclub „Ons Zuiden" uit Nieuwenhagen was georganiseerd. Oude ambachten waren er bij de vleet en voor de allerjongsten was er ook een carroussel. De „Raadsheer" hield een schaaksimultaan en de NOZO bood in ruim 40 kramen bijzondere koopjes aan de vele kooplustigen aan. Onder de bekwame leiding van de verenigingsraad, horeca, middenstanders en de beide wethouders was de Open Dag in Nieuwenhagen een groot succes geworden.

• *Het was niet alleen fraai weer in Nieuwenhagen, maar ook gezellig druk. Het een houdt natuurlijk verband met het ander.*





• *Fragment uit de oogstoptocht door de straten van Schinveld.*

VIER JUBILARISSEN GEHULDIGD

Geslaagd feest in Schinveld van 75-jarige schutterij

SCHINVELD – De Schinveldse schutterij Sint Eligius Juliana vierde afgelopen weekend op grootse wijze zijn 375-jarig bestaansfeest.

Vrijdagavond om 19 uur werden de vier dagen durende festiviteiten ingezet met de huldiging van de jubilarissen in de feesttent op de Bleekplaats. De vier jubilarissen Gerard Scheren 50 jaar, Piet Hurkens 50 jaar, Jan Scheren 25 jaar en Frits Scheeren 25 jaar kregen door de bondsfederatievoorzitter het gouden en zilveren bondsinsigne opgespeld. Na de toespraak van burgemeester en beschermheer W. Vossen bood mevrouw Adams-van der Sterren namens het erecomité een fors geldbedrag voor het uniformenfonds van de schutterij aan. Aansluitend volgde een zeer drukke receptie waaraan de gehele bevolking en zeer vele afvaardigingen van zusterverenigingen uit naaste en verre omgeving deelnamen. Na afloop was er een druk en gezellig jubileumbal.

Zaterdag 3 september stond geheel in het teken van een ouderwetse boerenbruiloft. Om 14 uur had er in de feesttent de plechtige huwelijksmis plaats van het bruidspaar. Deze huwelijksmis werd opgeluisterd door de alom bekende Ritmicgroup waarvan de bruidegom al vele jaren een aktief lid is. Na de huwelijksvoltrekking vertrok men voor een grote oogstoptocht door de Schinveldse straten. Ruiters en vele wagens, groepen, paren en einselgänger en diverse muziekverenigingen waaronder de schutterij uit Gangelt vergezelde het bruidspaar gezeten in een open landauer. Hierna trok men weer naar de feesttent, alwaar om 16 uur een receptie plaatsvond voor het het bruidspaar met zijn familie. Om 18 uur was er eveneens in de feesttent een echte Limburgse boerenkoffietafel. De feestavond die hierna plaatsvond was een waardig sluitstuk van deze boerenbruiloft. In de namiddag had nog een clubschieten plaats waaraan vele schutters, deelnamen. 's Zondagsmorgens was in de feestent een eucharistieviering ter gelegenheid van het 375-jarig bestaansfeest. Deze viering werd opgeluisterd door het Schinveldse bejaardenkoor. Vanaf 11 uur was er frühschoppen, terwijl vanaf 13 uur op de Bleekplaats A-ge-water een braderie werd gehouden. Om 15 uur trok een grote jubileumoptocht door de Schinveldse straten. Hieraan namen alle Schinveldse muziekverenigingen en een tweetal schutterijen deel. Na het defilé op de Bleekplaats volgden aansluitend exercitie- en gymnastiedemonstraties in de feesttent. Om 19 uur begon een concertavond met medewerking van de zangvereniging Oranje, het trom-, fluit- en drumbandkorps Wilhelmina, fanfare Sint Lambertus en harmonie Sint Cecilia. Hierna was er een gezellige dansavond. Heden maandag om 20 uur worden de geslaagde festiviteiten van de schutterij besloten met een grote kienavond.

Brunssums ereburger overleden

BRUNSSUM – Vrijdagnacht is de heer B. H. Boersema (79), ereburger van Brunssum, aan de verwondingen van een ongeval overleden. De heer B. H. Boersema was vele jaren werkzaam bij de gemeente Brunssum als chef van de afdeling financiën, hoofd van de afdeling sociale zaken en algemene zaken en hij was lange tijd loco-secretaris.

De heer B. H. Boersema was gehuwd en had vier kinderen. Hij zette zich vele jaren intensief in voor het Brunssumse gemeenschapsleven. Hij was geruime tijd bestuurslid (en medeoprichter) van de VVV, secretaris-penningmeester van de vleeskeuringsdienst kring Brunssum, administrateur van het recreatieschap dat in den beginne nog de naam „Recreatieschap Brunssummerheide" droeg, voorzitter van het IVN, bestuurslid van de Muziekschool Brunssum en secretaris van de toenmalige stichting Culturele Kring Brunssum. Bij zijn pensionering in 1963 werd hij ereburger van Brunssum. De heer B. H. Boersema zag zijn jarenlange activiteiten als amateur-archeoloog bekroond met een overname van zijn collectie stenen (uit Brunssum en omgeving) door het Bonnefantenmuseum in Maastricht. De plechtige uitvaartdienst en begrafenis vinden plaats op woensdag 7 september om 11 uur in de Sint Vincentiuskerk te Rumpen-Brunssum.

Nieuwe fractievoorzitter bij PPR Hoensbroek

HOENSBROEK – De gemeenteraadsfractie van de Politieke Partij Radicalen (PPR) in Hoensbroek heeft in een brief aan het college van B en W bekend gemaakt dat fractievoorzitter Piet Boon met ingang van de komende raadsvergadering wordt vervangen door het huidige raadslid Peter Polman (32)

Reden voor de wisseling is de „persoonlijke situatie" van de heer P. Boon. Overigens blijft hij lid van de twee man sterke fractie. De nieuwe fractievoorzitter zal waarschijnlijk bij de aanstaande gemeenteraadsverkiezingen als lijsttrekker fungeren. Piet Boon blijft in elk geval tot dat tijdstip gewoon raadslid. Of het PPR-raadslid zich alsnog verkiesbaar stelt is twijfelachtig. Piet Boon stapte in 1970 van de Vernieuwingsgroep Hoensbroek over naar de PPR van welke partij hij toen direkt fractievoorzitter werd.

PROVINCIE vandaag

Benoeming bisdom

ROERMOND – De bisschop van Roermond, mgr. dr. J. M. Gijsen heeft benoemd tot pastoor van de parochie Onbevlekt Hart van Maria te Maastricht de zeereerwaarde pater J. H. N. Rousseau smm., voorheen kapelaan te Maastricht parochie H. Familie.

Oplichter liep tegen de lamp

THORN – Telkens met het zelfde smoesje blijkt de 57-jarige uit Roosendaal afkomstige zwerver E. P. een aantal Limburgse horecaexploitanten vlot te hebben opgelicht. Meestal slaagde E. P. erin hen geldbedragen van 50 tot 100 gulden te ontfutselen. In Thorn liep de zwerver uiteindelijk tegen de lamp.

E. P. gaf zich uit voor een vertegenwoordiger van een firma in relatiegeschenken. Hij toonde telkens wat monsters, slaagde er ook in een bestelling te plaatsen, maar hij verdween steevast met een kleine aanbetaling op zak. In het Leudal- en Thornerkwartier heeft E.P. p. op die manier negen kasteleins bij de neus genomen en eveneens enkele horecaexploitanten in Valkenburg en Gulpen.

De Rijkspolitie in Thorn heeft de man inmiddels laten overbrengen naar Alkmaar, waar E. P. door de recherche werd gezocht voor 20 tot 25 gevallen van oplichting.

Schipper op straat beroofd

MAASTRICHT – Op de Servaasbrug in Maastricht is zaterdagnacht een Duitse schipper door vier jongelui van zijn portemonnaie met 200 gulden beroofd. De schipper werd omstreeks half drie die nacht op de brug door vier jongemannen staande gehouden met de vraag of hij twee gulden voor hen kon missen. Toen de schipper bereidwillig zijn portemonnaie tevoorschijn haalde werd deze uit zijn handen gegrist en gingen de jongelui er ijlings vandoor.

Drie auto's total loss

MAASTRICHT – Op de Brusselseweg in Maastricht heeft de 21-jarige J. v. W. uit deze gemeente zaterdagnacht drie personenauto's total loss gereden. Omstreeks half vier die nacht raakte hij op de Brusselseweg waarschijnlijk door oververmoeidheid de macht over het stuur kwijt. Het gevolg was dat hij in volle vaart via een heg tegen twee auto's knalde die op de ventweg stonden geparkeerd. De bestuurder kwam met de schrik vrij.

Kleding gestolen voor heroïne

HEERLEN – Een van de drie uit Kerkrade afkomstige jongelui die vrijdag door de Heerlense politie in verband met het bezit van heroïne zijn aangehouden, heeft bekend in een heremodezaak aan de Saroleastraat in Heerlen op 18 augustus voor een bedrag van 1400 gulden aan kleding te hebben gestolen. Samen met een vriend uit Kerkrade verkocht hij de kleding alsmede een gestolen rekenmachine ver onder de prijs om met de opbrengst heroïne te kopen.

Uitkering met gestolen paspoort

HEERLEN – Met een gestolen paspoort heeft een tot nog toe onbekende man de bijstandsuitkering van 215 gulden bij de Heerlense gemeentelijke Sociale Dienst afgehaald van een 22-jarige kamerbewoner in Heerlen. De jongeman ontdekte de diefstal van zijn paspoort pas toen hij aan het loket de bijstandsuitkering wilde halen. Hij vernam toen dat die uitkering al een dag eerder aan hem zou zijn uitbetaald.

Motorrijder 20 m door de lucht

BRUNSSUM – De 20-jarige motorrijder T. uit Stein is zondagmiddag met zware verwondingen in het Brunssumse ziekenhuis opgenomen, nadat hij bij het oversteken van de Schinvelderstraat ter hoogte van Op gen Hoes in Brunssum werd gegrepen door een personenwagen en twintig meter door de lucht werd geslingerd. Rond 17 uur wilde de motorrijder de Schinvelderstraat met hoge snelheid oversteken toen een Peugeot 504 bestuurd door de 30-jarige V. uit Heerlen snel naderde. De auto schepte de motor en bestuurder en voertuig maakten een flinke smak enkele tientallen meters verder.

Opel gestolen in Heerlen

HEERLEN – In de Stationstraat in Heerlen is in de nacht van zaterdag op zondag een Opel Commodore gestolen. In de blauw gekleurde auto (kenteken 31-34-JK) lagen alle papieren.

Auto uitgebrand in Brunssum

BRUNSSUM – Vermoedelijk door kortsluiting is rond 1.30 uur zaterdagavond een Simca uitgebrand. De bestuurder L. G. uit Ubach over Worms reed samen met zijn vrouw in de auto op de Rimburgerweg toen de vlammen uit de motorkap sloegen. Zij konden het voertuig tijdig verlaten.

WIE?
WAT?
WAAR?

Tiny Gielkens
en
Peter Geene

GAAN TROUWEN IN BRUNSSUM

Voor de wet om drie uur.

Voor de kerk om half vier.

Receptie van 19.30 - 21.00 uur in „De Onderste Molen", Brunssummerweg te Schinveld.

GEBOREN

Claire, dochter van Paul en Monique Heubeger-de Jongh. Eijsden: Sweelinckstraat 26; tijd. ziekenhuis St. Annadal, Maastricht.

Kirsten, dochter van Math en Ida Ummels-Beijer. Maastricht, Populierweg 32.

---

† Bedroefd omdat wij hem missen, maar dankbaar en blij voor wat hij ons heeft gegeven, berichten wij u, dat God tot Zich heeft genomen, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de ouderdom van 66 jaar, mijn inniggeliefde man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Hubert Jozef Vroemen

echtgenoot van
ELFRIEDE WILHELMINA BUUTS

Wij bevelen de overledene in uw gebeden aan.

Kerkrade: **E. W. Vroemen-Buuts**
Kerkrade: **A. J. Krismann-Vroemen**
A. Krismann en Pascalle
Kerkrade: **J. M. Vroemen**
M. G. Vroemen-Mesters en Ramon
Simpelveld: **M. P. H. Vroemen**
M. J. Vroemen-Meessen
Kerkrade: **J. M. H. Vroemen**

Familie Vroemen
Familie Buuts

Kerkrade-West, 3 september 1977
Drievogelsstraat 141.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats vinden op woensdag 7 september a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Spekholzerheide (Kerkrade-West).
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
De overledene zal bijzonder worden herdacht in de avondmis van dinsdag 6 september a.s. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
De dierbare overledene ligt opgebaard in de chapelle ardente van de „Luckerheidekliniek" te Kerkrade-Chèvremont. Bezoekuren van 18.00-19.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† God, de Heer over leven en dood, riep heden geheel onverwacht, voorzien van de genademiddelen van de Heilige Kerk, in de leeftijd van 61 jaar, tot Zich in Zijn hemels rijk, onze inniggeliefde, zelfopofferende, zorgzame en onvergetelijke zuster, schoonzuster, huisgenote, tante en nicht, mejuffrouw

Maria Christina Erkens

De bedroefde familie:
Palemig: **A. Erkens**
Rijckholt: **A. Erkens-Sijben en kinderen**
Heerlen: **kinderen Erkens-Dortants**
Amstenrade: **Ph. Ramakers-Erkens**
C. Ramakers en kind
Palemig: **P. Erkens**
Palemig: **J. Erkens**
Heerlen: **J. Pöeth-Erkens**
K. Pöeth en kinderen
Palemig: **W. Erkens**
M. Erkens-Jansen en kinderen
Kelpen-Oler: **pastoor J. Snackers**

Familie Erkens
Familie Snackers

Kelpen-Oler, 4 september 1977
Grathemerweg 50.

De plechtige eucharistieviering zal plaats hebben donderdag 8 september om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Liduina te Kelpen-Oler, waarna de bijzetting in het familiegraf op de r.k. begraafplaats Akerstraat te Heerlen, om 13.15 uur.
Samenkomst om 10.50 uur in de kerk.
Woensdag om 20.00 uur avondmis voor haar zielerust in bovengenoemde kerk.
Geen condoleance.

---

† Dankbaar voor wat zij voor ons geweest is, geven wij met droefheid kennis dat heden vrij onverwacht van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament, op de leeftijd van 76 jaar, mijn dierbare echtgenote, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Catherina Paffen

echtgenote van
HUBERT JOSEPH STEIJNS

Termaar Klimmen: **H. J. Steijns**
Voerendaal: **Tiny Camps-Steijns**
Jo Camps, Wiel, Jo en Anita
Heksenberg: **Hub Steijns**
Thil Steijns-Verhoeven
Yvonne en Rob
Voerendaal: **Annie Kortis-Steijns**
Piet Kortis, Marlies en Jos

Familie Paffen
Familie Steijns

Klimmen, 3 september 1977
Corr.adres: Hubertusplein 8, Heksenberg.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben woensdag 7 september a.s. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Klimmen.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Maandagavond om 19 uur zal er in genoemde kerk tot intentie van de dierbare overledene de rozenkrans worden gebeden.
Wij hebben moeder opgebaard in de rouwkapel van de begrafenisvereniging „Voerendaal" aan de Looierstraat.
Bezoek dagelijks van 18 tot 19 uur.
Zij die geen kennisgeving hebben ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Na een moedig en waardig gedragen lijden, heeft in wijsheid de dood aanvaard en is heden vrij plotseling, na een langdurige ziekte van ons heengegaan, in het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van 69 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Franz Wilhelm Szlanina

echtgenoot van
WLADISLAWA GORKA

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
Wladislawa Szlanina-Gorka
Josef - Els en kinderen
Irene - Heinz en kinderen
Marianne - Sjef en kinderen
Heinz en kinderen
Albert en Annie
Frans
Alex - Sonja en kinderen
Victor - Annemie en kinderen
Gerrie

Familie Szlanina
Familie Gorka

Brunssum, 2 september 1977
Corr.adres: Vondelstraat 49.

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op dinsdag 6 september a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Familie, Langeberg, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats te Rumpen-Brunssum.
Geen condoleren.
Heden, 5 september zal de rozenkrans gebeden worden om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Vader ligt opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum. Bezoek van 17.30 tot 18.30 uur.

---

† Na een leven, dat getekend werd, door eenvoud, goedheid en eerlijkheid is van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, op de leeftijd van bijna 76 jaar, mijn inniggeliefde echtgenoot, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Sjang Janssen

echtgenoot van
ANNA MARIA VAN GELDORP

Stein: **A. M. Janssen-van Geldorp**
Stein: **A. Pepels-Janssen**
J. Pepels
Marion, Nicolle
Stein: **M. Goossens-Janssen**
M. Goossens
Chrit en Juliette
John, Erna
Elsloo: **T. Notten-Janssen**
Fr. Notten
Loe, Peter
Meers-Elsloo: **F. Janssen-Janssen**
Th. Janssen
Ria
Elsloo: **L. Vaessen-Janssen**
G. Vaessen
Peter, Annemie, Mirjam
Roger, Roland
Stein: **M. Vaessen-Janssen**
W. Vaessen
Lucien
Stein: **J. Pijpers-Janssen**
H. Pijpers
Rianne, Mildred
Stein: **M. Janssen**
M. Janssen-Smeijsters
Erik

Familie Janssen
Familie van Geldorp

Stein, 3 sept. 1977
Kruisstr. 14

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaats hebben op woensdag 7 sept. as. om 10.00 uur in de St. Martinuskerk te Stein.
Dinsdagavond om 19.00 uur avondmis mede tot intentie van de dierbare overledene in voornoemde kerk.
Bezoek rouwkapel Begr. Ond. Daemen, Heirstr. 41 te Elsloo dagelijks van 19.00 tot 20.00 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Dankbaar dat wij haar zo lang bij ons mochten hebben, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede dat voorzien van de h. sacramenten, toch nog vrij plotseling na een rijk leven in Gods vrede is overleden onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot en overgrootmoeder, betovergrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Maria Catharina Haazen

weduwe van
LUDOVICUS VAN DEN EIJNDEN

Zij overleed zacht en kalm in de ouderdom van 88 jaar.

In dankbare herinnering
Kerkrade: **M. C. van den Eijnden-Janssen**
Kerkrade: **A. van den Eijnden**
A. van den Eijnden-Janssen
Schaesberg: **J. F. F. B. van den Eijnden**
M. van den Eijnden-Ossen
Zwijndrecht: **P. J. G. van den Eijnden**
A. M. van den Eijnden-Meijers
Kerkrade: **J. P. Maassen-van den Eijnden**
J. Maassen
Horbach (Dld.): **A. M. F. Fischer-van den Eijnden**
L. Fischer
en haar klein- en achterkleinkinderen

Fam. Haazen
Fam. van den Eijnden

Kerkrade-West, 2 september 1977
Callistustraat 39.

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaats vinden op woensdag 7 september as. om 11.00 uur in de parochiekerk van Maria Onbevlekt Ontvangenis te Terwinselen (Kerkrade-West).
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
De overledene zal bijzonder worden herdacht in de avondmis van dinsdag 6 september as. om 19.00 uur in bovengenoemde parochiekerk.
De dierbare overledene ligt opgebaard in de Chapelle Ardente van de Lückerheidekliniek te Kerkrade-Chevremont. Bezoek van 18.00 tot 19.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

† Bedroefd maar dankbaar voor alles wat hij voor ons allen geweest is, berichten wij dat heden toch nog plotseling van ons is heengegaan, voorzien van het sacrament der zieken, in de leeftijd van 73 jaar, mijn inniggeliefde echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Joseph H. Rodigas

echtgenoot van
HERMINA J. M. PH. LEMMENS

De bedroefde familie:
Munstergeleen: **Mevr. J. M. Ph. H. Rodigas-Lemmens**
Munstergeleen: **Betty Damoiseaux-Rodigas**
Leo Damoiseaux
kinderen en kleinkinderen
Munstergeleen: **Anny Gorissen-Rodigas**
Pierre Gorissen
kinderen en kleinkinderen

Fam. Rodigas
Fam. Lemmens

Munstergeleen, 3 september 1977
Watersleyerweg 34.

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben woensdag 7 september a.s. om 10.00 uur in de kerk van de H. Pancratius te Munstergeleen. Geen condoleren.
Dinsdag a.s. om 19.00 uur eucharistieviering ter intentie van de overledene in bovengenoemde parochiekerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30-19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Dankbaar voor alles wat het aardse leven hem gegeven heeft is hij, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de ouderdom van 58 jaar, gegaan naar de plaats waar het mooi en stil is

Giel Knops

gemeenteontvanger te Bocholtz

Wij bevelen de ziel van de overledene in uw godsvruchtige gebeden aan.

Bocholtz: **J. Knops-Caubo en kinderen**
Lemiers: **H. Knops-Houtermans en kinderen**
Nuth: **J. Langenveld en kinderen**
Bocholtz: **wed. Knops-Frijns en kinderen**
Bocholtz: **E. Knops**

Bocholtz, 2 september 1977
Corr.adres: Baneheiderweg 52.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, heeft plaats op dinsdag 6 september om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Jacobus de Meerdere te Bocholtz.
Bijeenkomst in de kerk om 11.00 uur.
Geen condoleren en geen bezoek aan huis.
De h. rozenkrans zal gebeden worden op maandag 5 september om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Bezoek rouwkapel De Weverziekenhuis Heerlen, dagelijks van 16.00-17.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

OVERLEDEN

† **Anna Maria Hul,** oud 62 jaar, echtgenote van Nicolaas Tonnard. Maastricht, Ruttensingel 133. De uitvaartdienst vindt plaats morgen dinsdag 6 september om 9.30 uur in de parochiekerk van de H. Theresia.

† **Marian Dreesens,** oud 12 jaar. Maastricht, Marconistraat 14. De uitvaartdienst vindt plaats heden maandag 5 september om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Lourdes, WVV-Maastricht.

† **Dré Smeets,** echtgenoot van Trinette Reinder. De uitvaartdienst zal plaats vinden op dinsdag 6 september a.s. om 10 uur in de parochiekerk te St. Joost-Maasbracht.

† **Gerardus Wijnen,** echtgenote van wijlen Hendrikus Wilhelmus Louwarts. De uitvaartdienst zal plaats vinden heden 5 september om 11 uur in de dekenale kerk van de H. Amelberga te Susteren.

---

†

Mevrouw E. Boersema-Pfeffer
O. A. E. M. Jacobs-Boersema
H. A. Jacobs
Ephrem en Wiro
Zuster Marie-Elise; C. C. M. Boersema
M. W. C. W. Thomas-Boersema
A. G. J. Thomas
Cyriel en Roger
B. R. C. A. Boersema
E. W. J. Boersema-Leseman
Eelke

geven kennis dat na een intens en boeiend leven van ons is heengegaan, in de leeftijd van 79 jaar

Bernardus Heronimus Boersema

echtgenoot van
E. Boersema-Pfeffer

Brunssum, vrijdag 2 september 1977
„Berkenhof", Heugerstraat 11a

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaats vinden op woensdag 7 september as. om 11.00 uur in de St. Vincentiuskerk te Rumpen-Brunssum.
Samenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur in de kerk.
Dinsdag zal tijdens de avondmis van 19.30 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.
Bezoekuur in de rouwkapel van het de Weverziekenhuis te Heerlen van 16.00 tot 17.00 uur.

---

†

Met leedwezen geven wij kennis van het overlijden van de heer

B. H. Boersema

ereburger van de gemeente Brunssum.

Het gemeentebestuur van Brunssum
L. J. Hoogland, burgemeester
J. Lejeune, secretaris

Brunssum, 2 september 1977

---

†

De oprichter van de gezinszorg te Brunssum, de eerste voorzitter en thans erevoorzitter van de Stichting Gezinszorg Brunssum-Hoensbroek e.v., drager van de pauselijke onderscheiding „Pro Ecclesia et Pontifice", de heer

B. H. Boersema

is heden op bijna 80-jarige leeftijd van ons heengegaan.
Zijn onvermoeid streven en doorzettingsvermogen blijven een onvergetelijke herinnering aan deze voortreffelijke mens.
Hij ruste in de vrede van Christus.

Namens bestuur en medewerkers
Stichting Gezinszorg
Brunssum-Hoensbroek e.v.
P. M. M. Remmen – voorzitter

Brunssum, 2 september 1977

---

†

Heden ontvingen wij bericht van het overlijden van de heer

B. H. Boersema

medeoprichter en gedurende een reeks van jaren secretaris van de Vereniging voor Vreemdelingenverkeer afdeling Brunssum.
Wij houden zijn gedachtenis in ere.

Namens het bestuur V.V.V. - Brunssum
H. J. A. Deckers - voorzitter

Brunssum, 2 september 1977.

Enige en algemene kennisgeving

† Dankbaar voor wat hij voor ons betekend heeft, geven wij met droefheid kennis, dat heden, voorzien van de h. sacramenten der zieken, van ons is heengegaan, in de leeftijd van 64 jaar, mijn lieve man, onze broer, zwager, oom en neef

Petrus Hubertus Laurentius Beurskens

echtgenoot van
CORNELIA WILHELMINA DE BRUIJN

Gedenk hem in uw gebed.

Geleen: **C. W. Beurskens-de Bruijn**

Familie Beurskens
Familie de Bruijn

Geleen, 3 september 1977
Thorbeckestraat 28.

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben woensdag 7 september a.s. om 10.00 uur in de rectoraatskerk van het H. Hart van Jezus (Paters Carmelieten) te Geleen, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats te Lindenheuvel.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in de kerk om 9.45 uur.
Tot intentie van de overledene zal een avondmis worden opgedragen dinsdag 6 september om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Barbaraziekenhuis te Geleen.
Bezoekuur dagelijks van 18.00-19.00 uur.

---

† Heden nam God onverwacht in Zijn liefde, voorzien van het h. sacrament der zieken, onze medebroeder, dierbare broer, zwager en oom

Eerwaarde Broeder Eustachius

(J. W. BERGERVOET)

van de Congregatie van de Broeders van Maastricht, daags voor zijn 73ste verjaardag, en in het 53e jaar van zijn professie.

Wij vragen uw gebed voor zijn zielerust.

Heerlen: **Broedergemeenschap, Molenberg**
Nijmegen: **J. W. Bergervoet**
Vancresson (Fr.): **Zr. Maria Imelda Bergervoet**
Nijmegen: **C. B. Bergervoet en kinderen**
Bilthoven: **Zr. Mariëtte Bergervoet**

en verdere familie

Heerlen, 3 september 1977

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis op het kerkhof van de Broeders te Maastricht, zal gehouden worden op woensdag 7 september as. om 11.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Verschijning te Molenberg Heerlen.
Vertrek van het klooster Kerkraderweg 9 om 11.15 uur.
Dinsdagavond om 7 uur wordt de avondwake gevierd in voornoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in de Chapelle Ardente Kerkraderweg 88.

---

†

Met droefheid delen wij u mede, dat heden onverwacht van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament, in de ouderdom van bijna 83 jaar, mijn inniggeliefde vrouw en onze goede moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Josepha Anna Schepers

echtgenote van
Josephus Franciscus Hubertus Perey

J. Fr. H. Perey
Els
Enny en Piet Knols-Perey
Hans, Jos en André
Cuny

Heerlen, 3 september 1977
Heerlerbaan 55.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden woensdag 7 september a.s. in de parochiekerk van St.-Jozef te Heerlerbaan, om 11.00 uur.
Bijeenkomst in de kerk – Geen condoleance.
Eucharistieviering dinsdagavond om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

---

† Tot one droefheid overleed heden, na een noodlottig ongeval, in het ziekenhuis te Sittard, voorzien van het sacrament der zieken, in de leeftijd van 65 jaar, onze inniggeliefde man, vader, opa, broer, zwager, oom en neef

Johannes Renier Lemmens

echtgenoot van
MARIA JOSEPHINA FRANCK

De bedroefde familie
Spaubeek: **M. J. Lemmens-Franck**
Spaubeek: **Jean Lemmens**
Spaubeek: **Paul Lemmens**
Tiny Lemmens-Brands en kinderen
Elsloo: **Mart Lemmens**
Corry Lemmens-Copier en kinderen

Familie Lemmens
Familie Franck

Spaubeek, 2 september 1977
Hobbelrade 26.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op woensdag 7 september 1977 om 11 uur in de parochiekerk van de H. Laurentius te Spaubeek.
Avondmis voor zijn zielerust, dinsdag om 19 uur in de parochiekerk.
Geen condoleren.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Botha maakt geheime missie door Europa

JOHANNESBURG – De Zuidafrikaanse minister van buitenlandse zaken, Botha, is via Israel naar Europa vertrokken voor een geheime diplomatieke missie. De Zuidafrikaanse regering wenste geen commentaar te geven op de geheimzinnige reis van minister Botha. Wel wordt gezegd dat zijn reis de sleutel zou zijn voor de toekomstige betrekkingen met de zwarte Afrikaanse landen.

Wat wel bekend is geworden, is dat minister Botha in Genève een ontmoeting zal hebben met de president van de Ivoorkust, president Houphouet Boigny. Deze zou zelf om het gesprek hebben gevraagd. Ivoorkust dat als enige Afrikaans land politieke en handelsbetrekkingen onderhoudt met Zuid-Afrika, neemt in het conflict met de zwarte Afrikaanse landen een gematigd standpunt in.

Britse electrische centrales gaan plat

LONDEN – Het personeel van veertig van de belangrijkste elektrische centrales in Engeland gaat vanavond voor twee etmalen in staking, zo heeft een woordvoerder van de betrokken vakverenigingen meegedeeld.
Aan de staking liggen loongrieven ten grondslag. De woordvoerder van de veertig centrales in het noorden van Engeland, die meer dan de helft van de behoefte aan stroom in Engeland dekken, heeft gezegd, dat het uitgesloten is dat de staking de nationale stroomvoorziening kan verlammen.

Beëdigd

NICOSIA – De nieuwe president van Cyprus, Spyros Kyprianou, heeft op een speciale bijeenkomst van het huis van afgevaardigden waarop hij werd beëdigd, verklaard dat de Griekse cyprioten een federatie op het eiland zullen aanvaarden maar geen statenbond of verdeling. Cyprus moet een eenheidsstaat blijven krachtens elke regeling van de geschillen tussen Griekse en Turkse Cyprioten.

Deputés

DEN HAAG – Binnen niet te lange tijd zullen de provincies het aantal gedeputeerden per provincie mogen uitbreiden tot zeven of acht. Momenteel is het maximumaantal zes. In zijn laatstgehouden vergadering heeft de ministerraad besloten een desbetreffende wijziging van de provinciewet bij het parlement in te dienen.

Libië heeft volksleger

TRIPOLI – In een radiotoespraak ter gelegenheid van de achtste verjaardag van zijn coup in '69, heeft de Libische leider Khadaffy de oprichting van een volksleger bekendgemaakt.
Het leger bestaande uit volwassenen van beide sexen, dient als een strategische reserve voor het geregelde leger van Libië. De taak van dit leger bestaat uit het verdedigen van openbare instellingen en burgerdoelen in tijd van oorlog. Geschat wordt dat het volksleger op het ogenblik 30.000 leden telt.
Volgens Khadaffy ligt het in de bedoeling om dit korps in de toekomst uit te breiden tot een miljoen man (vrouw).

Jongelui schoten met luchtdrukpistool

HEERLEN/HOENSBROEK – Een 15-jarige en een 17-jarige jongen uit Heerlen zijn zaterdagavond aangehouden omdat zij met een luchtdrukpistool diezelfde avond op een vrouw in een telefooncel in de Palmstraat in Heerlen hadden geschoten.

Na enkele schoten te hebben gelost vertrokken de jongens per bromfiets. Door het treffende signalement dat de vrouw kon geven kon de politie de jongelui later op de avond aanhouden en toen bekenden zij dat ze ook in de gemeente Hoensbroek in de buurt van het kasteel op mensen hadden geschoten. Onderweg op de brommer die door de 15-jarige jongen werd bestuurd werden ook nog even lantaarns en bomen „gepakt". De duopassagier schoot en de ander reed ondertussen met volle vaart langs het „objekt". Als verklaring voor hun levensgevaarlijke gedrag gaven de jongelui het „laten schrikken van mensen" op. Behalve het luchtdrukpistool hadden de twee ook een dolkmes op zak.

Veldexcursie naar Montfort

MONTFORT – Het bestuur van de regio-midden van de Archeologische Vereniging Limburg heeft de heer Kemkens uit Montfort bereid gevonden voor leden van de vereniging en overige belangstellenden, een veldexcursie te leiden naar de ruine van Montfort.
De opgravingen die hier al geruime tijd plaatsvinden staan onder leiding van de heer Kemkens, terwijl ook de Heemkunde Vereniging Roerstreek er nauw bij betrokken is. Belangstellenden worden zaterdagmiddag 10 september om 14.00 uur verwacht bij de kasteelruine. Ook zal alsdan een en ander verteld worden over de vondsten die inmiddels gedaan zijn. Indien men vanaf Pey-Echt de Gelre-Gülickroute volgt, passeert men de kasteelruine. Aan deze excursie zijn geen kosten verbonden. Maandag 19 september zal dr. J. Renaud in het Goltziusmuseum te Venlo om acht uur 's avonds een diavoordracht verzorgen getiteld „Het Limburgse Kasteel en de Middeleeuwse archeologie". De organisatie van deze avond berust bij de A.V.L. in samenwerking met het bestuur van de Kring Venlo van het L.G.O.G. Ook voor deze avond is introductie toegestaan.

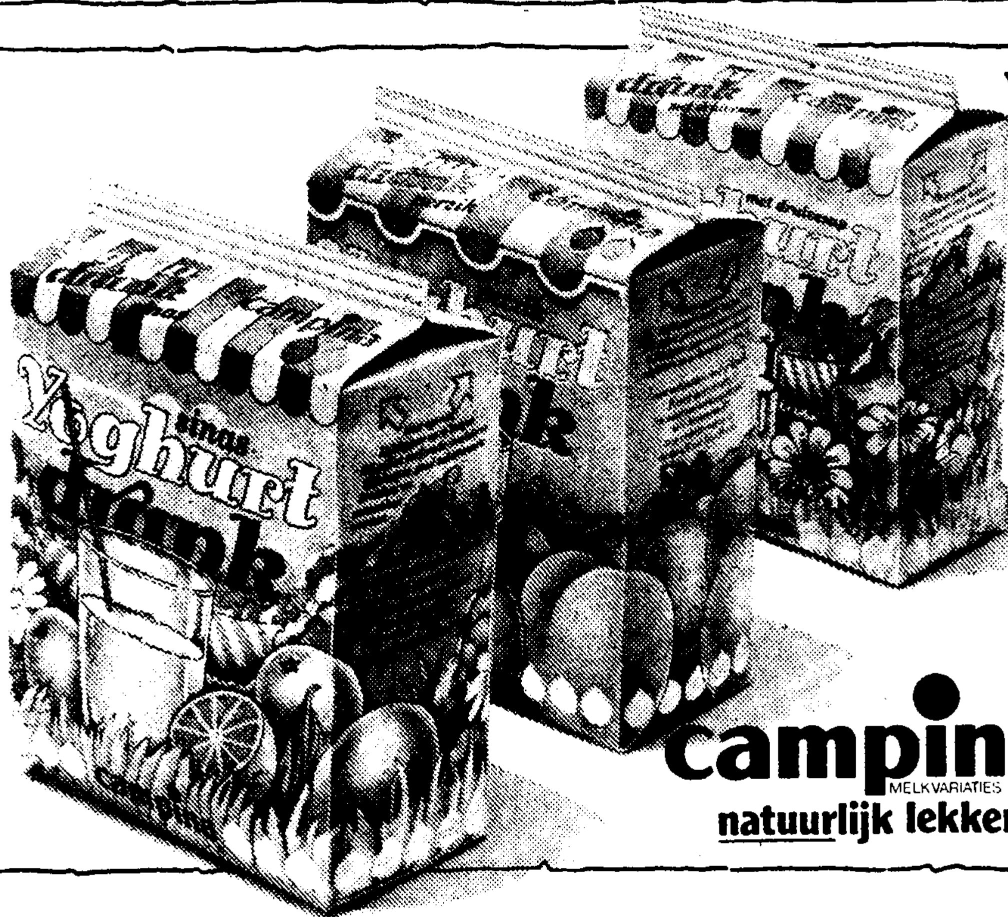
Wel & Wee op Melklaan No2



Driedubbel lekker & gezond.

Perzik-, sinaasappel- en druivenyoghurtdrank van Campina.

Campina brengt nu yoghurtdrank met zuiver sinaasappelsap, met echt perziksap, met fris druivesap. Drie heerlijke zuivelvariaties voor verwende drinkers die weleens op 'n andere manier de dorst willen lessen. Pa en ma, Wout en Maud, grootmama, ja iedereen kiest nu smaak naar zin uit het Campina yoghurtdrankenassortiment. Frisse, gezonde zuivelvariaties van zuivere samenstelling. Verrukkelijke slankhoudende drankjes, waarmee je zelfs op 'n feestje origineel voor de dag kunt komen.



Yoghurt drank

sinas, perzik of druiven.

Literpak tijdelijk van 150 voor **1.39**

campina MELKVARIATIES natuurlijk lekker

Geldig van 5 t/m 10 sept.



DE VLEESCHHOUWERS

uw ouderwetsche slager

EXTRA VOORDELIGE KILO-AANBIEDINGEN

Malse magere varkenslappen Per kilo, nu 895	Saucijzen of fijne verse worst Per kilo, nu 650	Gehakt h.o.h. Per kilo, nu 650
Dik bevleesde varkenshiel of bovenpoot Per kilo, nu 475	Biefstuk tartaar Per kilo, nu 975	Zeer mager hart voor uw huisdier. Per kilo, nu 550
Malse schouderkarbonaden Per kilo, nu 795	Malse riblappen of ribstuk Per kilo, nu 1095	DAGVERS EXTRA VOORDELIG! Harde Hollandse uien Net à 2½ kilo 149
Malse borstlappen Bijna mager. Per kilo, nu 995	Malse rosbieflappen Per kilo, nu 1395	

Geldig t/m woensdag a.s.

6222

VROOM & DREESMANN

GELD NODIG?

„de PL-shop"

BEL 045 - 411384 - 419310 of SCHRIJF.
NA 18.00 uur: 045 - 418135

* LENINGEN ZONDER ONDERPAND
* GRATIS THUISBEZORGD, DEZELFDE DAG
* GEEN VERDERE KOSTEN, VANAF

netto	24 mnd	36mnd	48mnd	60mnd	96mnd
3000	144	102	-	-	-
4000	190	134	-	-	-
5000	235	165	130	-	-
6000	282	198	156	-	-
7500	349	245	192	161	-
10000	464	324	255	213	158
12500	576	406	320	265	196
15000	693	484	379	316	233
17000	-	-	-	370	263
20000	-	-	-	434	308

en hoger. Ook 1e en 2e hypotheken en leasing

Zeer lage tarieven
1ste en 2e hypotheken
1ste hypotheek vanaf 8%
uw intermediair voor geldleningen
HEERLEN, HEERLERBAAN 183

In onze brillenspeciaalzaak, waarin goed vakmanschap te leren is, is een vacature voor een

opticien met a-diploma.

Goede studiemogelijkheden, secundaire arbeidsvoorwaarden. Geen koopavond.
Heeft u interesse, bel ons dan tussen 18 en 19 uur.
Harrie Boonen, brillenspeciaalzaak b.v.
Roermond, Hamstraat (Promenade) 1a, tel. 04750-14229.

BAS BOLLEN

eigenaar van een groentezaak

"Wat zou ik met m'n soepgroenten en mijn fruit en al die andere produkten moeten doen als ik geen goeie koeling had? Wegknikkeren, jawel! Maar gelukkig heb ik een groot koelmeubel. Van Frigidaire natuurlijk. Blijft alles lekker vers in. En 't blijft er lekker fris uitzien. Frigidaire, jawel. Die kast laat me nooit in de steek. Die zou ik voor geen goud meer willen missen. Met Frigidaire weet je dat je wat goeds hebt."

En Frigidaire, dat grote goeie merk in koelmeubels, wordt verkocht – met een gedegen service – door



Frigidaire

**Limburgse Koelindustrie Liko B.V.
Apollolaan 3
Heerlen
tel. 045-717925**

vraag 'ns 'n gratis advies

SMAD AUTO FESTIVAL EUROHAL/MAASTRICHT

Iedereen die zonder al te veel problemen een probleemloze inruilauto wil kopen moét komend weekend in de Eurohal te Maastricht zijn. Want daar staan méér dan 250 grandioze inruilauto's te kijk en te koop. Van vrijwel elk merk staan er auto's in diverse uitvoeringen en bouwjaren. Iedere auto is geheel geïnspekteerd en waar nodig vernieuwd. Daarom is elke auto voorzien van het VVN- en/of ANWB-keuringsrapport en wordt geleverd met het Bovag-garantie-bewijs. Eventueel ruilen wij uw huidige auto in en verzorgen de financiering en verzekering. Dus op naar de Eurohal te Maastricht! U bent van harte welkom op vrijdag 9 september van 10 tot 22 uur, op zaterdag 10 september van 10 tot 19 uur en op maandag 12 september van 10 tot 22 uur. Vrij entree!

Samenwerkende Maastrichtse Auto Dealers

eurohal maastricht



CCO CENTRUM COMPUTER OPLEIDINGEN

opleidingen te: HEERLEN, EINDHOVEN.

Een beroep met toekomst?

Voor de energieke jonge man of meisje onze avondopleiding

COMPUTER-PROGRAMMEUR

(diploma rijkserkend)
Vooropleidingseis: MAVO-4, HAVO, VWO, MBO.
Wenst U uitgebreide inlichtingen?
Stuur dan onderstaande coupon ongefrankeerd naar: C.C.O. antwoordnummer 33, Heerlen.

Naam: .... Opl.: ....
Adres: .... Leeft.: ....
Woonpl.: .... L.D.

B.V. Aannemings- en Handelsbedrijf
MARTIN VAN DEN AKKER

vraagt voor direct:

allround onderhoudsmonteur

(voor onderhoud en revisie van hydr. hijskranen, bulldozer, dragline, graafmachines, vrachtwagens)

Melden: tussen 17.00 en 18.00 uur op ons kantoor te Nuth op het industrieterrein. Tel. 04447-1777.

Mondelinge avondopleiding voor het officiële vakdiploma cafébedrijf

Cursusplaatsen

Er is altijd wel een cursusplaats bij u in de buurt: de avondlessen starten op 3 oktober in Alkmaar, Almelo, Alphen a/d Rijn, Amersfoort, Amsterdam, Apeldoorn, Arnhem, Bergen op Zoom, Breda, Emmen, Goes, Gorinchem, Groningen, Den Haag, Haarlem, Harderwijk, Heerenveen, Heerlen, Hoogeveen, Leeuwarden, Lievelde, Nijmegen, Rotterdam, Sittard, Tiel, Utrecht en Zwolle.

Bevoegde leraren

De lessen (waarvoor u geen speciale vooropleiding nodig heeft) worden uitsluitend door bevoegde leraren van hotelscholen gegeven.
Levo is het enige instituut, dat uitsluitend van deze ervaren vakmensen gebruik maakt om u degelijk op uw examen voor te bereiden.
En: het diploma is erkend door het Ministerie van Economische Zaken.

Vul de bon in

Vul de bon in en wij sturen u per omgaande documentatie over de cursusvoorwaarden toe. U kunt deze ook telefonisch aanvragen. Tel.: 085-617623 of 615992.



Bon ☐ Stuur mij nadere informatie over de opleiding vakdiploma cafébedrijf.
Naam: ....
Adres: ....
Plaats: ....

Zonder postzegel sturen naar:
Levo, Antwoordnummer 79, Arnhem

LD

MAASTRICHT 135e grote Perzische tapijtenveiling

Dinsdagavond, 6 september as. om 19.30 uur aanvang veiling

van tapijten, welke in opdracht van de Fa. Shiraz te Amsterdam BIJ OPBOD verkocht zullen worden ten overstaan van gerechtsdeurwaarder P. C. BAARDA, Hertogsingel 91a te Maastricht in

de grote zaal van de voormalige Berchmans Sociëteit Bredestraat 19, Maastricht

(ingang t.o. de Algemene Bank Nederland)

Kijkdag: dinsdag van 15 tot 19.30 uur.
Garantie: bij ieder tapijt volledig met certificaat.
Betaling: contant, cheque of giro.
Soorten: Bitjar, Keshan, Kirman, Saruk, Kashkay, Herez, Afghan.
Kussens, kleedjes, lopers enz. enz.
Maten van 30x30 cm tot 400x300 cm.

R. BLEES, Erkend Veilinghouder, van der Veerelaan 86, AMSTELVEEN.

P.S. Voorheen werden deze veilingen gehouden in Gebouw Dickhaut te Maastricht, doch thans in bovenstaande zaal, gelegen op zeer korte afstand van het Vrijthof op ongeveer de helft in de richting van het O.L. Vrouweplein.

ALS UW TUIN U LIEF IS

Maak dan gerust een afspraak met.....

TUINTECHNIEK LIMBURG B.V.

Voor geheel Limburg en N.-Brabant Aanleg van tuinen - sportvelden en groenvoorzieningen.

Tel. 04406 - 40313 b.g.g.
Tel. 045 - 722904 - 040-864557

Valkenburgerstraat 114 - BERG EN TERBLIJT

SPECIALIST IN: VERKOOP VERHUUR VAN



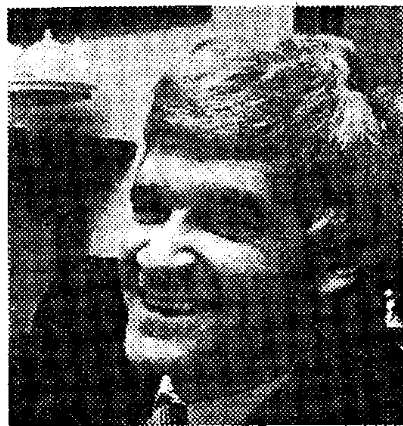
Atika	– betonmolens, bouwzaagmachines
Kongskilde	– heteluchtkanonnen, hogedrukreinigers
Kango	– breek- en boorhamers
Jung	– waterpompen
Vibromax	– trilplaten/trilwalsen
Galabis	– steigers, bouwstempels, klapschragen
Hek	– bouwliften, dakdekkersliften
Husqvarna	– kettingzagen
D&K	– betontrilnaalden
Bosch	– electrisch handgereedschap
Clipper	– steenzagen- diamantzaagbladen
B & D	– elektrisch handgereedschap
Harwy	– bouwzaagtafels
Almy	– betontegelknippers
Hatz	– dieselmotoren
Diamy	– diamantboren- en zaagbladen
Atlas - Copco	– dieselcompressoren
Holla	– Kabelhaspels-bouwverlichting
Bijstede	– alluminium ladders
Plasta	– specikuipen - emmers
Ferm	– lastrafo's - compressoren

BOUWMACHINES DAMOISEAUX B.V.
Industrieterrein de Beitel 108 Heerlen. Tel.: 045 - 411930
Doorlopend geopend van maandag t/m zaterdag van 8.15 tot 17.15 uur.

imburgs agblad

Maandag 5 september 1977 Pagina 9

Geen mazzel voor Maas



● André Maas ...te vroeg gelachen...

DORDRECHT – André Maas, hulptrainer van MVV, heeft gistermiddag de kater van zijn leven beleefd. Volgens de voetbaluitslagen, die de speaker in het Dordrecht-stadion omriep, had Maas dertien goed in de toto. Feest derhalve voor Maas. Hoe groot was de teleurstelling toen hij, thuisgekomen in Maastricht, merkte dat die speaker één verkeerde uitslag (FC Groningen-Helmond Sport 2-2 en niet 2-1) had doorgegeven. André zal de zondag waarop hij bijna rijk werd niet snel vergeten.



● *Hans Zuidersma heeft de tweede Sittardse treffer laten aantekenen en wordt uitbundig geknuffeld door zijn ploegmakkers. Eindhoven-doelman Adjanski rest maar één ding: de bal uit het net halen.*

Foto: Peter Roozen

Snelheid van Fortuna SC geeft doorslag in Sittard : 3-0

Ruys rent Eindhoven eruit

door jos van wersch

SITTARD – Fortuna SC zit op de goede weg. De dikverdiende 3–0 winst op Eindhoven bevestigt die stelling. Dankzij twee treffers van Tini „kanon" Ruys en een beslissend tikje van Zuidersma na een combinatie van Daele-Ruys-Colombain werden de mannen van Rinus Gosens met lege handen naar huis gestuurd.

Eindhoven heeft zeker niet de jongste ploeg. Dat betekent wel veel routine, maar weinig snelheid. Met die wetenschap in zijn achterhoofd stuurde Joop Castenmiller zijn mensen het veld in. „Voortdurend tempo maken", luidde het wachtwoord in de Baandert. Daaraan heeft Fortuna SC zich grotendeels gehouden, met uitzondering tijdens het begin van de tweede helft, toen Eindhoven het heft in handen nam en de Noordbrabantse gelijkmaker elk moment kon vallen. Terwijl de 5500 Sittardse kijkers een tegendoelpunt vreesden, scoorde Zuidersma 2–0. In wezen was de zaak toen bekeken, al mocht Tini Ruys, niet excellerend maar wel gevaarlijk, de derde treffer op zijn naam schrijven.

Benen zwak

Over Joop van Daele als laatste man hoeft geen woord meer gesproken te worden. Dat is dik voor mekaar. Anders ligt dat met Jan Benen op de voorstopperplaats. Benen maakte geen sterke indruk. Castenmiller verklaarde dat als gevolgt: „Benen heeft moeite met een spits die zich terug laat vallen. Hij moet zijn mannetje dan steeds achterna. Voeg daarbij dat de looptechniek van Benen zeker niet honderd procent is".

Al met al een aanvaardbare verklaring, maar het betekent geen oplossing. Dat de technisch sterke Lambert Kreekels niet scoorde was niet de verdienste van Benen, maar kwam door de traagheid van de Eindhovenaar.

Duizendpoot

Hutting speelde een gave partij en zijn vijf afgemeten voorzetten vanaf de rechtervleugel demonstreren zijn snelheid en trapzekerheid. Niet dat Fortuna's rechtervleugel goed draaide. Hans Zuidersma is geen vleugelaanvaller en zal dat ook nooit worden. Zuidersma is wel een duizendpoot die met name op de middenlinie zowel storend als opbouwend zeer nuttig werk kan doen. Waarom Zuidersma desondanks een plaatsje in de voorhoede kreeg toebedeeld?

Castenmiller: „Het spel van Zuidersma heeft in totaliteit meer waarde voor de ploeg dan de acties van Riny Verstraeten (opnieuw op de reservebank, j.v.w.) Dat wil niet zeggen dat Verstraeen niet terug komt op die plaats. Die jongen is lang geblesseerd geweest en dan is het niet gemakkelijk op een, twee, drie een rentree te maken".

Doelman Drits Smeets tastte één keer mis bij een verraderlijke draaibal, maar hij maakte een zeer degelijke indruk. Jo van Sintfiet, die door een blessure de plaats in het team verspeelde, zal het zeer moeilijk krijgen om Smeets, die dit seizoen beheerster en gemotiveerder werkt, te verdringen. Trouwens, zoals Smeets nu keept is er geen enkele reden om aan vervanging te denken.

Hans Engbersen kwam niet aan scoren toe omdat hij zich niet kon vrijmaken van het legertje Eindhovenaren dat als cipieren rond zijn lichaam draaide. Jo Bux speelde onopvallend, terwijl Merken en Titaley een dikke voldoende haalden, maar op onnodige momenten slechte passes afleverden. Jean Colombain heeft recht op een fors compliment. Dat hij verdedigend zijn mannetje staat is bekend, maar zijn aanvallende acties waren van goed gehalte. Colombain voetbalde met verstand en zijn combinaties met Engbersen en Ruys waren vlekkeloos.

Het is allemaal niet zo vreemd dat Eindhoven uit de eredivisie is gekelderd. Natuurlijk miste men de geblesseerde Pleun Strik, maar hij alleen kan van dit trage, maar geroutineerde team geen echt gevaarlijke ploeg maken. De drie nederlagen van Eindhoven in deze competitie zijn natuurlijk een teken aan de wand. Geheel volgens de principes van de brave Rinus Gosens, speelt Eindhoven een faire partij en kan men het waarderen wanneer een Fortunaspeler de boel dol draait.

Castenmiller is, met acht punten uit vijf wedstrijden, uiteraard een tevreden man. De eerste periodetitel komt in zicht. Maar het kon best eens zijn dat de eerste periode in Limburg wordt beslist. Castenmiller: „Over drie weken wordt MVV-Fortuna SC gespeeld. Dat liegt er niet om....".

Fortuna SC-Eindhoven: 3–0 (1–0). Ruys 1–0 (33e), Zuidersma (62e) en Ruys 3–0 (80e). Arbiter Egbert Mulder. Toeschouwers 5500.

Fortuna SC: Smeets, Merken, van Daele, Benen, Colombain, Hutting, Bux, Titaley, Zuidersma, Engbersen en Ruys.

Eindhoven: Adjanski, Blijderveen, Bloemers, Dijkstra, Jonkers, v.d. Vleut, Warnaar, Postuma, Schapendonk, Kreekels en Jacobs.



● *Moser... lachend in de regenboogtrui.*

Hennie Kuiper op vierde plaats

Moser bluft Thurau af

SAN CRISTOBAL – De Italiaan Francisco Moser heeft tijdens de wereldkampioenschappen wielrennen in San Cristobal de wereldtitel op de weg voor beroepsrenners veroverd. In de eindsprint versloeg Moser zijn medevluchter Dietrich Thurau uit West-Duitsland. Met ruime achterstand ging de Italiaan Franco Bitossi als derde over de streep. De Nederlander Hennie Kuiper werd vierde. Zie verder sport 8.



● *Het eerste Ajax-doelpunt wordt gescoord door de hoog opspringende Dick Schoenaker.*

Rene Notten: „Ik dacht nu of nooit..."

Ajax boft opnieuw

Van onze correspondent

AMSTERDAM – De meest omstreden speler bracht enkele seconden voor tijd met het meest omstreden doelpunt Ajax dan toch nog naast Feyenoord (2–2). Zonder enige bedenktijd uit te trekken zond René Notten de bal in een alles-of-nietspoging via een been van een Rotterdamse verdediger richting Treytel, die mede „dank zij" de interventie van een van zijn collega's tevergeefs naar de hoek van zijn doel dook. Op de eindstreep nam René Notten de club die hij zo graag voor Ajax zou willen inwisselen alsnog de winst uit handen door in de 93ste minuut het gevecht tegen de klok winnend af te sluiten.

„Op de stadionklok kon ik zien dat eigenlijk al drie minuten te lang speelden. Tijd om met behulp van anderen een aanval op te zetten was er niet, ik moest meteen schieten, anders zou het gebeurd zijn. Daarbij heb ik duidelijk profijt gehad van de nieuwe regel dat spelers van de tegensttander zonder tijd rekken voldoende afstand moeten nemen. Doen zij dat niet dan krijgen zij een boeking. Voordat ik het wist stond iedereen keurig op 9 meter. Toen zag ik mijn kans schoon. Ik dacht: nu of nooit".

Onmisbaar

Met die verrassende gelijkmaker lijkt Notten zijn positie bij Ajax te hebben versterkt en tegelijkertijd te hebben verzwakt, hoe paradoxaal dat ook moge klinken. Versterkt omdat hij door zijn goal weer extra de aandacht zou hebben getrokken van koopgrage clubs, in het bijzonder Feyenoord. Verzwakt omdat trainer Ivic die in het C-elftal geen middenvelders heeft rondlopen die zonder meer op het hoogste niveau kunnen worden ingezet in zekre zin gelijk heeft gekregen waar het zijn opmerking betreft dat Notten onmisbaar is.

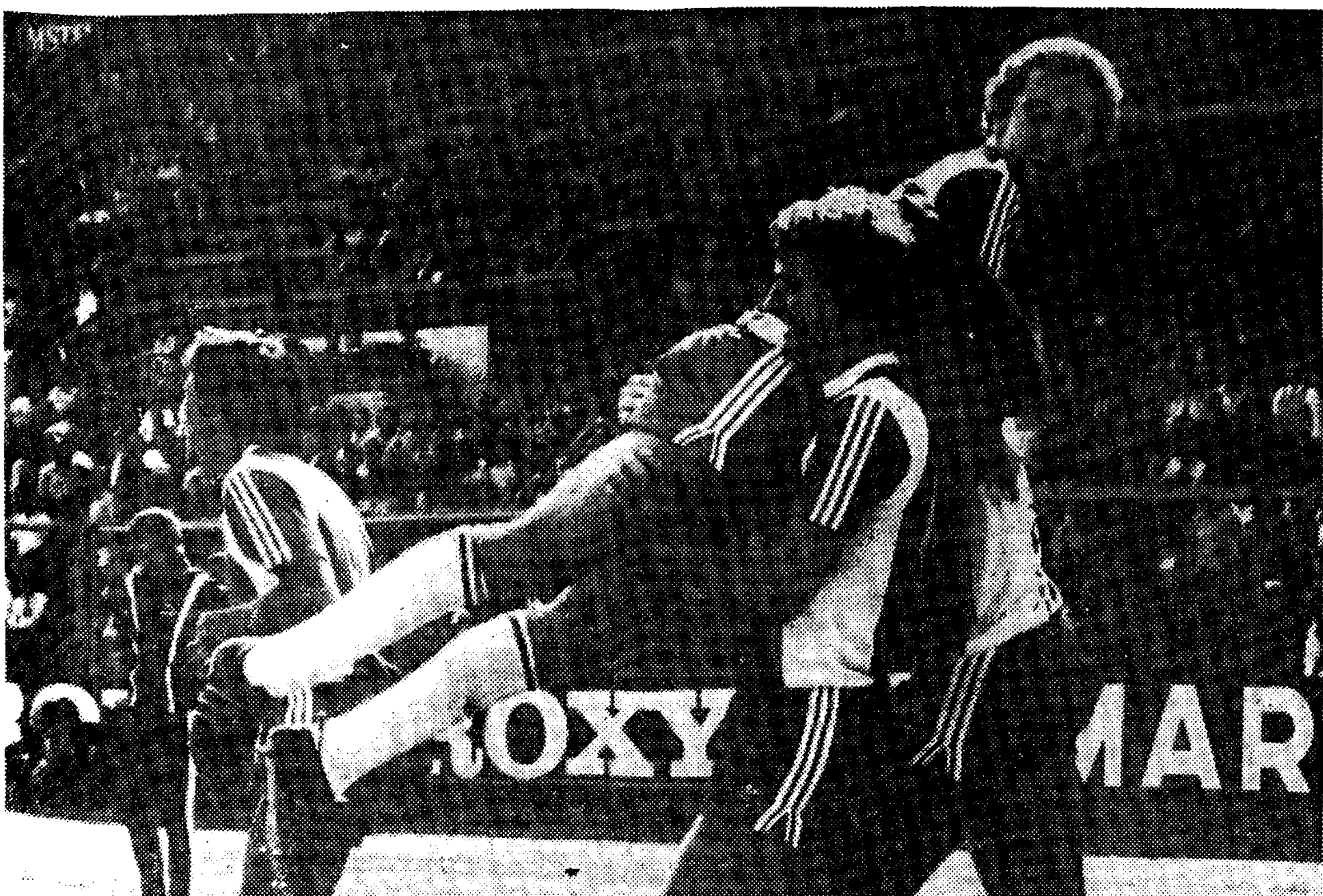
Woede

De treffer, die tot de 2–2-eindstand leidde, had trouwens nooit het scorebord mogen halen, omdat in plaats van een vrije trap aan Ajax een hoekschop aan Feyenoord had moeten worden uitgedeeld. Bij een inzet van van Til rolde de bal via een Ajaxverdediger over de doellijn. Alsof het de gewoonste zaak van de wereld was liet scheidsrechter Wellinga („Mijn grensrechter wees niet naar de hoekvlag") Ajax een doeltrap nemen waaruit na een overtreding tegen Arnesen de gelijkmaker van Notten voortvloeide. Tot grote woede van alle Feyenoorders, van wie voorstopper Wim Rijsbergen Wellinga na afloop het scherpst onder vuur nam: „Ons is gewoon een punt afgepikt. Als we die hoekschop hadden gekregen was Ajax niet meer aan die vrije trap en die goal toegekomen".

Iemand die veel meer waardering kon opbrengen voor de succesvolle actie van Notten was invallerdoelman Rob Tervoort van Ajax: „Ik kon René na afloop wel zoenen". Tijdens de gedevalueerde topper, die pas na een uur van het broodnodige ingrediënt „spektakel" werd voorzien en tevoren zo ongeveer de uitwerking had van een slaappil, was de drie jaar geleden van de amateurclub HSV uit Heiloo overgekomen vervanger van Piet Schrijvers er dan ook voor een groot deel verantwoordelijk voor geweest dat Feyenoord zich tweemaal van zijn rivaal kon distantiëren.

In eerste instantie stompte hij de bal na een schot van Harry Melis (nogal eens ongrijpbaar voor Jan Everse) onvoldoende weg, waardoor Kees-Jan Snoeck in de 56e minuut simpel kon scoren. In de 76e minuur, nadat Schienaker met het we mooiste doelpunt van het kwartet goals voor 1–1 had gezorgd (een kopbal na een voorzet van Lerby) kwam Tervoort bij een voorzet van Verheyen ten onrechte zijn doel uit. Het gevolg was een botsing met Ruud Krol en een doelpunt van Melis. Tervoort, die tegenstander tien weken in Ajax-1 zal moeten acteren: „Bij die eerste goal wilde ik de bal naar de zijkant slaan maar ondat ik hem niet goed op mijn hand kreeg lukte dat niet. Met dat tweede doelpunt jad ik inderdaad beter kunnen blijven staan of anders moeten roepen. Noem het een kwestie van onervarenheid, in ieder geval was het niet goed".

In de „punt" bij Feyenoord maakte Clyde Best zich in ieder geval nog twee keer los van vanDord. Eenmaal door zijn tegenstander na een schijnbeweging zijn rug toe te keren en eenmaal door zich de sterkste te tonen in een kopduel. Voor het overige was ook Best onzichtbaar, in tegenwstelling tot de „jeugd" van Feyenoord (met voorop Melis en Snoeck), die zich in dit duel uitstekend manifesteerde. Een duel waarin breedtevoetbal lang troef was. Rijsbergen: „Het was onbegrijpelijk dat Ajax lange tijd nauwelijks initaitief durfde te nemen, ook Krol niet". Ajax (zonder de geblesseerde Ling) nam de opmerking slechts voor kennisgeving aan. Het was allang blij dat het voor de derde maal in deze competitie op de valreep tot scoren was gekomen. Notten: „opnieuw is gebleken dat je nooit kan zeggen dat Ajax verslagen is".



● *Feyenoorder Melis wordt na zijn doelpunt op de schouders gedragen door Gerard van der Lem en Clyde Best. In de laatste seconden verstomde de Rotterdamse vreugde...*

A propos

Onder redactie van Jos van Wersch met medewerking van Wiel Verheesen, Henk Hafmans, ANP, fotograaf Peter Roozen, foto De Boer

Dik tevreden

● *Heel tevreden verlaat arbiter Egbert Mulder en zijn grensrechters Biemans en Wissing het Baandertstadion in Sittard. Mulder: „Dit was nou een zalige partij om te fluiten. Twee ploegen die wilden voetballen zonder grove trucks uit te halen. Complimenten aan Fortuna SC en Eindhoven. Dat hoor je ook niet elke week.*

Bert Jacobs bidt en smeekt

HAARLEM – Als Roda JC niet op korte termijn beter gaat voetballen, zal trainer Bert Jacobs de hulp van de goden inroepen. „Wij moeten het voorlopig nog zonder Dick Nanninga stellen", aldus de oefenmeester van Roda JC. „Dat is een gevoelig verlies, maar ik blijf uiteraard hopen dat we ook zonder Nanninga de nodige puntjes veroveren. Wij blijven dan in ieder geval in de buurt van de top. Maar eerlijk gezegd: het is moeilijk. Ik kan niets anders dan bidden en smeken voor een kentering".

Geldboete voor Clarke

ROTTERDAM – Ray Clarke, de Engelse spits van Sparta, heeft van zijn werkgever een geldboete gekregen. Over de hoogte van de boete wil de Rotterdamse eredivisieclub zich niet uitlaten, aangezien zij een dergelijke maatregel als een puur interne zaak ziet.

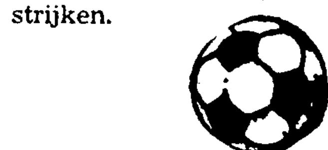
Clarke kreeg de boete, omdat hij afgelopen woensdag Sparta niet naar Athene is achterna gereisd, waar de club een oefenwedstrijd speelde tegen AEK Athene (0-3). Aan het begin van de afgelopen week was Clarke naar Engeland vertrokken, wegens ziekte van zijn vader. Met een bestuurslid van Sparta was echter de afspraak gemaakt dat Clarke gezamenlijk met hem later naar Athene zou afreizen.

Echter, Clarke heeft zich nooit gemeld voor de reis naar Athene en heeft nu als reden op dat hij in Engeland autopech heeft gehad en daardoor niet tijdig op het vliegveld kon zijn.

Het bestuur van Sparta daarentegen vindt dat de Brit te weinig moeite heeft gedaan om het vliegveld alsnog te halen en heeft hem daarom bestraft met een geldboete.

Haarlem: nog geen treffer

HAARLEM – Zes keer kwam Haarlem sedert de start van dit seizoen in aktie. Dit halve dozijn wedstrijden leverde de formatie van Barry Hughes twee winstpunten op. Gescoord werd er daarentegen nog niet, omdat zowel Haarlem – NAC en gisteren Haarlem – Roda JC doelpuntloos eindigden. In de overige wedstrijden moest Haarlem twee keer met 0–c, een keer met 0–3 en een keer met 0–4 de vlag strijken.



Monnee in het gips

NIJMEGEN – FC VVV-voorstopper Rob Monnee sukkelt met een blessure aan beide achillespezen.

De ex-Hagenaar die vorig seizoen na een schedelbasisfraktuur tengevolge van een auto-ongeval maandenlang op non-aktief was, moest na zijn come back in de eerste competitieduel tegen Go Ahead Eagles in de lappenmand. Het genezingsproces vorderde te langzaam. Rob Baan: „Vandaag gaan beide benen in het gips om zijn come-back te bespoedigen"

Geen punten, toch centen

NIJMEGEN – „Ik hoop dat het bestuur de spelers een douceurtje geeft", opperde Rob Baan na afloop van de schlemielige nederlaag. Zijn wens werd prompt vervuld. Van de zijde van enkele „niet onbemiddelde" VVV-supporters werd meteen een bedrag beschikbaar gesteld met de wens dat het VVV-bestuur dit zou verdubbelen.

Manager van Aken: „Definitief is het nog niet, maar ik ben er voor Die extra premie zal er wel komen. Ze hebben het verdiend"



Waar is de bal?

HAARLEM – Geen wonder dat er tijdens Haarlem-Roda JC niet werd gescoord want volgens deze foto was er helemaal geen bal in het spel. Luchtgevecht tussen vlnr. Lensen, Pfeiffer, Melgers (16), Koster en van de Berg (9).

Jaap van de Berg in looptraining

SITTARD – Het gaat goed vooruit met Jaap van de Berg, middenvelder van Fortuna 'SC. Na zijn geslaagde meniscusoperatie is de ex-NEC-speler nu weer in looptraining. Joop Castenmiller verwacht dat van de Berg over drie weken inzetbaar is. Voor de knaller MVV-Fortuna SC?

Gele kaart helpt Baan ...

NIJMEGEN – Rob Baan is plotseling van het probleem verlost of hij Kurcinac in de basisopstelling zal opnemen. Tijdens de wedstrijd NEC-VVV liep Jovanovic tegen een gele kaart op „wegens het opzettelijk ten val brengen van een speler die in balbezit is". De VVV-spits die nog een blanco strafregister heeft zal vermoedelijk toch een of meerdere wedstrijden aan de kant moeten blijven. Baan kan dan de voorhoede bestaande uit Kurcinac, Hilkes, de Jonge laten opdraven. Overigens kreeg ook NEC-spits Hans Posthumus een gele kaart van arbiter Beck met als omschrijving een opzettelijk ten val brengen van een tegenstander zonder de bedoeling de bal te spelen.

Gerd Müller wil graag naar Cosmos

BONN – De New Yorkse voetbalclub Cosmos heeft het oog op Gerd Müller om het vertrek van Pele te compenseren. Müller, die via Franz Beckenbauer contacten met de Amerikaanse kampioen onderhoudt, heeft te kennen gegeven graag voor Cosmos te willen spelen.

„Der Bomber", die meer dan 600 doelpunten scoorde voor Bayern München, staat officieel tot 31 juli 1979 onder contract bij de Beierse vereniging. Toch ziet de 31-jarige Müller geen moeilijkheden voor een eventuele overgang. Hij verwacht zich op dezelfde wijze als Beckenbauer destijds te kunnen vrijkopen.

Theo Boosten kaart aan



De KNVB heeft me nu toch een besluit genomen... Voortaan mogen scheidsrechters niet langer dan 20 minuten na afloop van de wedstrijd in de bestuurskamer vertoeven. Dit, zo zegt de scheidsrechterscommissie, om de contacten met de bestuursleden te verkleinen' Grote flauwekul natuurlijk

Je mag van ons Nederlandse scheidsrechterscorps zeggen wat je wil, maar eerlijkheid is toevallig troef. Als een scheidsrechter en een bestuurder ooit iets zouden willen „ritselen", dan gebeurt dat zeker niet in zo'n overvolle bestuurskamer waar grote oren luisteren van mensen die er niet thuis horen.

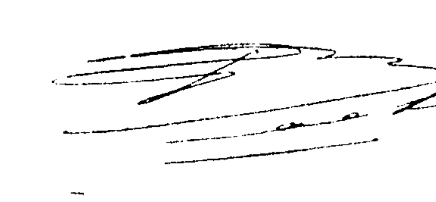
Ik vind dat een scheidsrechter zelf het recht moet hebben om te bepalen wanneer hij een bestuurskamer wil verlaten. Het zijn toch geen kinderen meer. Op deze manier draait de KNVB de klok terug naar 1920. En volgens de KNVB zal de aanwezige rapporteur er speciaal op letten hoe laat de arbiter het stadion verlaat. Ziet u zo'n rapporteur al op de gang staan met een stopwatch in de hand, wachtend op Het Grote Moment...

Trouwens, in Nederland hebben we scheidsrechters die zich hieraan zullen houden, maar Frans Derks zal er hartelijk om lachen. Derks, een gezelligheidsmens van nature, zal zelf wel bepalen hoe laat hij weggaat. Desnoods gaat hij nog even kletsen in het spelershome. Vrijheid blijheid, maar niet bij de KNVB.

Geef me dan Engeland, waar ze geen halfzachte maatregelen nemen. Daar komt een arbiter helemaal niet in de bestuurskamer, maar wordt verder prima ontvangen, óók met een hapje en een drankje.

Zaterdagavond een uitstekende arbiter Egbert Mulder zien fluiten in Sittard. Fortuna SC-Eindhoven, een aardige partij met een Sittardse ploeg vol perspectief. Overigens, Eindhoventrainer Rinus Gosens predikt dan wel aanvallendvoetbal, maar dat neem ik voortaan wel met een korrel zout. Sportief zijn die Eindhovenaren wel.

Petje af. Daarom zei arbiter Mulder na afloop: „Het was een plezier om in Limburg te fluiten. Hopenlijk heb ik volgende week dezelfde indruk als ik MVV-PEC Zwolle moet arbitreren..."



scorebord

eredivisie

NEC-FC VVV (15000)	1–0
Den Haag-Amsterdam (6500)	3–1
Sparta-Volendam (6000)	1–0
PSV-Telstar (20000)	1–0
Twente-Go Ahead (7500)	3–1
Haarlem-Roda JC (4000)	0–0
Ajax-Feyenoord (37000)	2–2
FC Utrecht-NAC (7000)	3–1
AZ'67-Vitesse (11000)	4–0

NEC	6	6	0	0	12	16– 3
PSV	6	5	1	0	11	16– 2
Sparta	6	4	2	0	10	10– 2
Ajax	6	4	2	0	10	11– 5
AZ'67	6	3	2	1	8	21– 8
FC Den Haag	6	4	0	2	8	15–10
Feyenoord	6	1	4	1	6	10– 7
FC VVV	6	2	2	2	6	9– 7
FC Twente	6	2	2	2	6	7– 6
Roda JC	6	2	2	2	6	6– 9
Volendam	6	2	1	3	5	8– 7
Vitesse	6	2	1	3	5	5–12
FC Utrecht	6	2	0	4	4	8–10
NAC	6	1	2	3	4	3– 6
G.A. Eagles	6	1	1	4	3	8–17
Haarlem	6	0	2	4	2	0–11
FC Amsterdam	6	1	0	5	2	5–22
Telstar	6	0	0	6	0	2–16

eerste divisie

Wageningen-Cambuur (4000)	2–0
Amersfoort-Veendam (1500)	1–0
Excelsior-Graafschap (4000)	1–0
FC Dordrecht-MVV (5000)	1–2
PEC Zwolle-SVV (3500)	4–0
Vlaardingen-Heracles (2500)	0–0
Fortuna SC-Eindhoven (5500)	3–0
Groningen-Helmond Sp. (3500)	2–2
Heerenveen-Den Bosch (5000)	4–0

MVV	5	4	1	0	9	11– 1
PEC Zwolle	6	4	1	1	9	13– 5
Fortuna SC	5	3	2	0	8	8– 2
Heerenveen	5	4	0	1	8	9– 3
Excelsior	6	2	4	0	8	9– 3
Willem II	5	2	2	1	6	5– 4
Wageningen	6	2	2	2	6	7– 6
Heracles	6	1	4	1	6	5– 6
FC Den Bosch	6	2	2	2	6	7– 9
De Graafschap	6	3	0	3	6	7–11
FC Groningen	6	2	1	3	5	11– 9
SC Amersfoort	6	2	1	3	5	4– 7
Eindhoven	6	2	1	3	5	6–10
SVV	6	2	1	3	5	7–13
Veendam	5	1	2	2	4	4– 6
SC Cambuur	5	2	0	3	4	6– 9
FC Vlaardingen	6	1	2	3	4	5–10
Helmond Sport	6	0	3	3	3	5–10
FC Dordrecht	6	0	1	5	1	4–10

programma voor zondag:

Eredivisie

NEC-AZ'67
FC VVV-FC Den Haag
FC Amsterdam-Sparta
Volendam-PSV
Telstar-FC Twente
Go Ahead Eagles-Haarlem (10/9, 20.00)
Roda JC-Ajax
Feijenoord-FC Utrecht
NAC-Vitesse (10/9, 20.00)

Eerste divisie

SC Cambuur-SC Amersfoort (10/9, 19.30)
Veendam-Excelsior
De Graafschap-FC Dordrecht (10/9, 20.00)
MVV-PEC Zwolle (10/9, 19.30)
SVV-FC Vlaardingen
Heracles-Fortuna SC
Eindhoven-FC Groningen (10/9, 18.00)
Helmond Sport-Heerenveen
FC Den Bosch-Willem II

topscorers

Topscorerslijst eredivisie
1. Kees Kist (AZ) 8, 2. Henk van Leeuwen (Den Haag), Ronald Hendriks (NEC) en Ray Clarke (Sparta) 6, 4. Johnny Metgod (AZ), Kees van Kooten (Go Ahead Eagles) en Lorenz Hilkes (VVV) 5, 8. Kristen Nygaard (AZ), Harry Lubse (PSV) en Willy v.d. Kuylen (PSV) 4, 11. Ruud Geels (Ajax), Dick Schoenaker (Ajax), Rob Melis (Feijenoord), Tommy Kristiansen (Go Ahead Eagles), Frans Janssen (NEC) en Loe van Veen (Utrecht) 3.

Topscorers eerste divisie
1. Van der Ham (Cambuur) 5, 2. Banhoffer (PEC Zwolle), Houtman (Groningen), Roggeveen (Excelsior) en Pietsman (SVV) 4, 6. Polko (Graafschap), Kreekels (Eindhoven), Veldmate Groningen), Waalderbosch (Groningen), Klijnjan (Dordrecht), Peters (Den Bosch), Bish (Wageningen), Smeets (MVV) en Kowalik (MVV) 3.

c-jeugd

EERSTE KLASSE

AZ'67-Ajax	0–0
FC Utrecht-Haarlem	2–5
Feyenoord-FC Twente	1–1
NAC-PSV	2–3
FC Amsterdam-Sparta	4–3
Graafschap-Den Haag	1–0
Volendam-NEC	1–1

TWEEDE KLASSE B

Willem II-Vlaardingen	1–0
FC Dordrecht-Fortuna SC	3–0
Helmond Sp-Den Bosch	1–2
Excelsior-Eindhoven	3–3
SVV-Roda JC	1–4
FC VVV-MVV	0–2

scoreverloop

Wageningen–Cambuur 2-0 (1-0), Hazelhekke 1-0, Menting 2-0, scheidsrechter: Corver.

SC Amersfoort-Veendam 1-0 (0–0), Versloten 1-0, scheidsrechter: Jansen.

Excelsior-De Graafschap 1-0 (1-0), Van Teyl 1-0, scheisrechter: Beukman.

PEC Zwolle-SVV 4-0 (2-0), Fransen 1-0, Banhoffer 2-0, Banhoffer 3-0, IJzerman 4-0, scheidsrechter: van Swieten.

FC Vlaardingen-Heracles 0-0, scheidsrechter: Thomas.

FC Groningen-Helmond Sport 2-2 (2-0). Veldmate 1-0, Houtman 2-0, van der Ven 2-1 Fransen 2-2, scheidsrechter: Geurds.

Heerenveen-FC Den Bosch 4-0 (0-0, Bosman 1-0, Rorije 2-0, Kenten 3-0, Kenten 4-0, scheidsrechter: Oetelmans.

gele kaarten en noteringen

Geel: AZ '67-Vitesse **Veenstra**, NEC-FC VVV Posthumus (NEC), Jovanovic (FC VVV) SC Amersfoort-Veendam Van Loon (Amersfoort(, Heerenveen-FC Den Bosch **Boskma (Heerenveen)**, FC Dordrecht-MVV **Smeets (MVV).**

toto/lotto

DEN HAAG – Lotto 36, aantal deelnemers: 822.878. Inleg: ƒ 3.339.562. Prijzenbedrag: ƒ 1.586.291. Eerste prijs: ƒ 555.202. Tweede prijs: ƒ 158.629. Derde prijs: ƒ 237.944. Vierde en vijfde prijs: ƒ 317.258. De juiste getallen zijn: 1, 5, 10, 18, 26, 28. Reservegetal: 15.

Toto 36: aantal deelnemers: 215.553. Inleg: ƒ 690.626. Prijzenbedrag: ƒ 328.047. Eerste prijs: ƒ 131.219. Tweede prijs: ƒ 82.012. Derde prijs: ƒ 114.816. De juiste cijfers zijn: 1, 1, 1, 1, 1, 3, 3, 1, 1, 1, 1, 3, 1

Westduitse lotto
HAMBURG – In de Westduitse lotto zijn de volgende winnende getallen getrokken: 3, 21, 24, 28, 29, 36. Reservegetal: 34.

Spiel 77: 9379052.

buitenlands voetbal

ENGELAND

Arsenal-Nottingham	3–0
Birmingham C-Liverpool	0–1
Bristol C-Aston Villa	1–1
Coventry-Leeds	2–2
Derby-Macnhester U.	0–1
Everton-Wolverhampton	0–0
Ipswich-Chelsea	1–0
Manchester C.-Norwich	4–0
Newcastle-West Ham	2–3
Q.P. Rangers-Leicester	3–0
W.B. Albion-Middlesbrough	2–1

Stand op kop: Manchester C., Liverpool en Manchester U. 7 pnt.

SPÁNJE

Sevilla-Espanol	3–1
Las Palmas-Burgos	0–0
Hercules-Gijon	1–0
Santander-Elche	2–0
Cadiz-Rayo Vallecano	2–1
Atletico Madrid-Valencia	3–0
Barcelona-Real Sociedad	1–0
Atletico Bilbao-Betis	0–0

WEST-DUITSLAND

Mönchengladbach-Kaiserslautern	2–2
HSV-St. Pauli	0–2
Schalke-Fortuna D.	1–0
Saarbrücken-FC Köln	1–0
Braunschweig-Werder B.	2–0
B. München-Bochum	1–1
Duisburg-1860 München	1–1
Hertha-Eintracht Fr.	2–0
B. Dortmund-Stuttgart	4–1

Stand op kop: Schalke '04 9 pnt., FC Köln, Hamburger SV en Eintracht Br. 8 pnt.

Na Belgische 4-0 zege op IJsland

Trainer Guy Thijs: „Ik ben tevreden"...

door george taylor

BRUSSEL – De Belgische trainer Guy Thijs kan men een welhaast onverbeterlijk optimisme niet ontzeggen. Hoewel België met 4–0 van een vooral tegen het einde vrijwel uitgeblust IJsland won, was het spel van onze zuiderburen dermate slecht verzorgd, dat een optimistische kijk op een eventuele Argentinië-toekomst niet te verwachten viel – desondanks: „Ik ben tevreden. We kregen veel kansen en hebben er vier benut. We hebben Nederland praktisch ingehaald met het doelpuntengemiddelde. Ik zei al in Nijmegen, dat ik hoopte op een overwinning met vier doelpunten verschil. Wat wil ik nog meer".

België-IJsland werd in het Anderlechtstadion slechts door 8500 toeschouwers bezocht. Of IJsland sprak de Belgische voetbalsupporters niet zo aan – en dat kan – of de interesse voor het wereldkampioenschap voetbal is bij onze zuiderburen gering, omdat men toch met de gedachte rondloopt, dat Nederland niet te kloppen valt.

De thuisblijvers hebben het grootste gelijk van de wereld gehad. Het was een wedstrijd met slordig spel aan beide zijden. Slechts één speler stak met kop en schouders boven iedereen uit. Hij, de 21-jarige IJslander in Standard Luik-dienst, Asguir Sigurvinsson was negentig minuten lang onbestwistbaar de allerbeste. Hij dirigeerde het IJslandse team. Hij schonk zijn medespelers diverse malen fraaie kansen, die telkens weer verprutst werden. Zo schoot Thorbjornsson in de eindfase tot tweemaal toe hopeloos mis, terwijl hij alleen voor keeper Pfaff stond. En tenslotte bestond Sigurvinsson het om met twee harde schoten zelf heel dicht bij een doelpunt te zijn Eerst tipte Pfaff de bal nog net corner, daarna stond de lat een Ijslandse treffer in de weg.

„Ik kon niet meer doen", zei Sigurvinsson verontschuldigend na afloop. „We misten Edvaldsson erg. Daarom kon ik niet steeds op de aanval spelen". IJsland had bovendien de handicap binnen drie dagen twee interlands te moeten spelen. Dat was voor diverse spelers te veel van het goede.

Ze speelden de wedstrijd op hun tandvlees uit en van hun veelgeroemde conditie was, begrijpelijk overigens, niet veel meer over.

Daarom ook moet de 4–0 uitslag voor de Belgen, al ontkenden ze dat natuurlijk in koor, een grote teleurstelling zijn geweest. Trainer Guy Thijs had zijn spelers voorgehouden, dat ze de volle negentig minuten moesten attaqueren en in een zo hoog mogelijk tempo moesten spelen.

Dat geschiedde ook, maar de gehaastheid, waarmee de Belgen het duel tegemoet traden, had slordigheden, onnauwkeurigheden tot gevolg. Slecht plaatsen, ballen vergeten mee te nemen, slecht schieten, fraaie kansen onbenut laten (Ceulemans...) en... Asguir Sigurvinsson geen extra aandacht schenken.

● *De Belg Walter Meeuws kopt de bal weg voor de Ijslanders Hallgrimsson (links) en Atli Edvaldsson.*

Medewerking

Het werd tenslotte toch 4–0, maar daarvoor hadden onze zuiderburen de medewerking nodig van de IJslandse defensie, waarin zelfs Geirsson in de malaise deelde en doelman Arni Stefansson zoveel ballen losliet, dat trainer Tony Knapp na afloop zei: „Had ik nu toch maar Dagsson opgesteld. Arni werd verteerd van de zenuwen".

Het eerste, derde en vierde doelpunt waren eigelijk IJslandse weggevertjes. In de dertiende minuut lieten Stefansson en Torfason de bal voor elkaar lopen. „Dank je wel", zag men van Binst denken, die de bal rustig in het lege doel kon schieten (1–0). Zes minuten later mikte Gudlaugsson Vanderelst in het strafschopgebied tegen de grond, waardoor Martens uit de penalty er 2–0 van kon maken.

Na rust strafte Courant een veel te ver uitlopen van Stefansson op de juiste wijze af (3–0) en in de 22e minuut rolde de bal uit handen van Stefansson na een schot van Ceulemans voor de schietgrage voeten van Lambert, die de eindstand op 4–0 bepaalde.

Wat nu Thijs...

„Op 26 oktober hebben we van Gool erbij", lachte Guy Thijs na afloop. „Dat scheelt een slok op een borrel". Maar hij voegde er niet bij, dat dit Belgische team tegen een volledig Nederland geen kans op succes zal hebben, dat het eerste optreden van Lambert bijzonder onopvallend was; en dat de coming-man Ceulemans zelfs de eenvoudigste kansen (voor een leeg doel o.a.) miste. Er valt voor Thijs heel wat te schaven...

Stand groep vier:

Nederland	4	3	1	0	7	9– 3
België	4	3	0	1	6	7– 2
IJsland	5	1	0	4	2	2–10
Nrd.-Ierland	3	0	1	2	1	2– 5

Nog te spelen:
21 sept.: Nrd. Ierland-IJsland
12 okt.: Nrd. Ierland-Nederland
26 okt.: Nederland-België
16 nov.: Nrd. Ierland-België

RODA JC STELT TELEUR IN HAARLEM

Jacobs: „Idiote situaties"

door wiel verheesen

HAARLEM – Niemand keek na afloop van Haarlem-Roda JC blij. De oefenmeesters Hughes en Jacobs niet, de spelers van beide elftallen evenmin. Vreemd eigenlijk, omdat de strijd geen verliezer kende. In broederlijke eensgezindheid verklaarden alle belanghebbenden niettemin dat zij het gelijke spel wel degelijk als een verliespunt beschouwden. Oefenmeesters en spelers legden deze verklaringen af nadat de strijd reeds enige minuten tot het verleden behoorde. Het publiek had de mening over deze zesde competitieontmoeting reeds veel eerder geventileerd. En die kwalificatie was kort en bondig: „een slechte wedstrijd waarin geen waar voor ons geld werd geleverd". Het feit dat de drieduizend kijkers anderhalf uur verstoken bleven van doelpunten was aan de analyse uiteraard niet vreemd.



● *John Pfeiffer (3) probeert Haarlemspits Piet v.d. Berg tevergeefs een doorbraak te beletten. Gescoord werd er ook deze keer niet.*

„Ik weet ook wel dat het voor onze ploeg moeilijk voetballen is als Dick Nanninga er niet bij is, maar het gemis van „de lange" kan niet als excuus gelden", zei Bert Jacobs. De oefenmeester van Roda JC spaarde zijn team ook ná deze woorden allerminst.

Hoofdschuddend dacht hij terug aan vele momenten waarin van zijn opdrachten totaal niets was uitgevoerd. „Ik zou wel eens willen weten", aldus Jacobs, „wie er nu zonder bal wil voetballen? Iedereen pingelt. De vrijheid zoeken, lopen als een medespeler de bal heeft. Het is er niet meer bij. Wat hier tegen Haarlem gebeurde heeft niets met werk van professionals te maken. Het stelde niets voor. Verdomme, het leek wel pupillenvoetbal".

Harde woorden, óók al zocht Bert Jacobs tijdens zijn terugblik bewust naar een taal die overdreven duidelijk maakte wat er allemaal aan tekortkomingen bij het huidige Roda JC is. Hij wilde – uiteindelijk – ook niet iedereen verantwoordelijk stellen voor het teleurstellend verloop. „Neem bijvoorbeeld de defensie", zei Jacobs. „Als niemand elders in het elftal zich beweegt, kun je moeilijk goeie passes geven. Als men de bal niet in bezit heeft, moet er natuurlijk óók gewerkt worden. Sommigen voelen daarvoor weinig. Zij zijn dan blijkbaar te snel aan het einde van hun latijn en dát, zo wordt geredeneerd, staat niet mooi. Je ziet de idiootste situaties. Diep gaan is er niet meer bij".

Kansen

Het krampachtige spel leverde desondanks reële scoringskansen op. Deze mogelijkheden hadden in het prille begin reeds succes moeten opleveren. Noch Vermeulen, noch Koster konden Roda JC aan de openingstreffer helpen. Kolding evenmin. Na twintig minuten legde hij weliswaar op hooguit twee vierkante meter een drietal Haarlemse verdedigers in de luren, maar de schuiver werd tot corner verwerkt. Van pure woede sloeg Kolding ritmisch met de vuist op de grond.

Kolding, sterk balverliefd, zou nog een paar keer dicht bij een treffer zijn. Vermeulen trouwens ook. Een half uur vóór het einde kreeg hij een goede pass van Meuser. Keeper Boersma van Haarlem kon niets anders dan ver uit zijn doel komen en proberen eerder bij de bal te zijn dan Vermeulen. De Roda JC'er won het sprintgevecht maar zocht het verlaten doel te hoog.

Hulp

Kansen waren er ook voor Haarlem. „Het creëren van deze scoringsmogelijkheden zie ik reeds als een pluspunt", meende trainer Barry Hughes. „Nu het geluk nog". Vooral tijdens een offensief van Haarlem in de tweede helft verwachtten velen dat Roda JC op achterstand gezet zou worden. Keeper Jongbloed kwam niet bij de bal toen vanaf rechts een voorzet werd gelanceerd. Dré Broeks redde koppend. Een minuut later zorgde Jongbloed voor een herhaling. Nu kwam Degens zijn doelverdediger te hulp. Voor de spectaculairste redding zorgde Sten Ziegler. Tevergeefs was Jongbloed een fractie van een seconde eerder naar de loeier van Martin Haar uitgevallen, maar luttele centimeters vóór de doellijn stond Ziegler. Omdat Piet v.d. Berg en Lensen van dichtbij eveneens faalden, bleef Haarlem niet alleen tegen Roda JC zonder doelpunten. In vijf eerdere wedstrijden kon de ploeg van Hughes evenmin scoren. Met die zorgen werd Bert Jacobs weliswaar nog niet gekweld. Maar dát was voor de oefenmeester van Roda JC een schrale troost.

Haarlem-Roda JC 0–0. Scheidsrechter: Gans. Toeschouwers: 3.000.
Haarlem: Boersma, Wentink, Peijs, Wildbret, Melgers, Haar, Pratt, v.d. Ban, Lensen (66ste min. Jager), v.d. Berg, de Kip.
Roda JC: Jongbloed, Broeks, Pfeiffer, Ziegler, Degens, Lees (46ste min. Meuser), de Jong, Ehlen, Koster (66ste min. Toonstra), Kolding, Vermeulen.

● *Sten Ziegler komt de reeds verslagen Jan Jongbloed te hulp. Roda JC sleepte in ieder geval een puntenverdeling uit het vuur.*

MVV pakt volle winst in Dordrecht

Huub Smeets krijgt geel

Van onze medewerker
VIC STEENBERGEN

DORDRECHT – Scheidsrechter Jonker heeft in de wedstrijd tegen FC Dordrecht voor enige opwinding gezorgd. Ongeveer 8 minuten voor tijd hield hij MVV-spits Huub Smeets een gele kaart voor.
Smeets zou volgens deze arbiter bij een duel in de lucht de FC Dordrecht-doelman Rijkens gevaarlijk hebben aangevallen. „Smeets heeft namelijk de gewoonte bij het opspringen zijn ellebogen te gebruiken," aldus Jonker. „Hij trekt die ellebogen omhoog, waardoor hij zich op de tegenstander afzet. Ik zie daar gevaarlijk spel in, omdat hij de tegenstander met die ellebogen aardig kan raken. Ik heb daar in de hele wedstrijd al een paar maal voor gefloten."

Aan het duel Huub Smeets hield doelman Rijkens een wond over boven zijn linkeroog.

„Onbegrijpelijk"

Smeets zelf vindt het onbegrijpelijk, dat hij daarvoor de gele kaart krijgt. „Ik sprong samen met Rijkens de lucht in. Rijkens probeerde van achter de bal boven mijn hoofd weg te stompen." Smeets zou om een mondelinge behandeling van deze zaak hebben gevraagd, vooral ook omdat de FC Dordrecht-doelman bereid is in deze zaak te getuigen. Rijkens bevestigde de woorden van Smeets. „Het was gewoon een samenloop van omstandigheden. Zijn achterhoofd kwam in aanraking met mijn voorhoofd.

Geen opwinding

Daarmee kreeg dit duel toch nog een opwindend slot. FC Dordrecht zelf was namelijk niet bij machte om zelf voor die opwinding te zorgen. De mogelijkheden daartoe hadden de Dordrechtenaren wel.
Met name toen Klijnjan uit een corner, die door doelman Gerards werd gemist, de bal op zijn slof nam en de gelijkmaker aantekende 1–1. Peter Gerards was daarmee deze competitie voor de eerste maal verslagen. Dat gebeurde na precies 413 minuten competitievoetbal.

Hard werken

Met die gelijkmaker kreeg Dordrecht loon naar hard werken. De formatie van Jan Rap was namelijk uit de omklemming van MVV weten te komen. Dat vloeide voort uit het feit dat de mandekking bij de Maastrichtenaren na rust enigszins werd verwaarloosd. De Dordrechtenaren kregen daardoor meer ruimte en toen pas bleek hoe gevaarlijk Jan Klijnjan wel kan zijn. Kort voor die schitterende gelijkmaker voorzag dezelfde speler de ver opgerukte van de Linden van een dieptepass, waarmee Kerstges in de sprint werd geklopt. Het daaropvolgende moment liet van de Linden een boogbal los, die over de graaiende handen van Gerards maar net over de lat zeilde.

Het was in die periode dat MVV terug moest en dat terwijl MVV voor rust legio kansen had gemist om te doelpunten. Jos Lacroix schoot uit een voorzet van Bonfrère voorlangs het doel en even later deed Hulshoff hetzelfde. De beste mogelijkheid voor rust kreeg Kowalik, maar zijn schot werd op de doellijn door van de Linden van de doellijn gehaald. Even later had Kowalik meer succes toen hij de score opende en MVV op een 1–0 voorsprong bracht.
Dordrecht-doelman Rijkens: „Ik dacht na die gelijkmaker: nu is het gebeurd met MVV. Maar toen kregen we twee minuten later dat buitenspeldoelpunt te incasseren."

Nadat in eerste instantie Huub Smeets de bal uit een corner tegen een aantal verdedigers had opgeschoten, plaatste Jo Quaden (de aktiefste MVV'er) de bal hard en laag in het doel: 1–2.
Hoewel de Dordrechtenaren nog protesteerden wilde scheidsrechter Jonker er niets van weten. Hij wees resoluut naar het midden, daarmee de vlag van zijn grensrechter negerende. MVV kreeg daarmee de volle winst te pakken, nadat men het heel even benauwd had gehad. Dat had de ploeg eigenlijk aan zichzelf te wijten. De Maastrichtenaren dicteerden voor rust het spel volledig maar voerden hun akties tot het oneindige uit.

FC Dordrecht-MVV 1–2. Rust 0–1. Scoreverloop: 40e minuut Kowalik 0–1, 58e min. Klijnjan 1–1, 60e min. Quaden 1–2.
Toeschouwers 3.000. Scheidsrechter: Jonker.
FC Dordrecht: Rijkens, van de Linden, van Vuuren (21e min. van der Gijp), Dekken, van de Bijl, Ooms, van de Arend (6e min. Feeris), Klinkenberg, Dubbeld, Klijnjan, Dorré.
MVV: Gerards – Webb, Hulshoff, Lacroix, Schrijnemakers – Quaden, Dijkstra, Kerstges – Bonfrère (65e min. van Berlo), Smeets en Kowalik.



● *Johan Dijkstra van MVV komt te laat. Het gevaar voor Dordrecht is geweken.*

NEC haalt met zweet in de handen de finish

FC VVV weet nu wat domme pech is

Van onze medewerker
HENK HAFMANS

NIJMEGEN – De dagen van NEC als ongeslagen eredivisiekoploper lijken geteld. Zoals de Nijmeegse formatie zich in de eigen Goffert demonstreerde laat een terugval op korte termijn niet lang op zich wachten.

Niettemin haalde NEC met de volle winst de eindstreep, maar wel „met het zweet in de handen", zoals trainer Hans Croon er na afloop aan toevoegde. De lijstaanvoerder werd nagenoeg de gehele tweede helft met de rug tegen de muur gedrukt door een over alle linies overheersend VVV.
Tot acceptabel uitverdedigen waren de Nijmegenaren niet meer in staat. Het was beschamend om aan te zien hoe de thuisclub met paniekvoetbal, tijdrovende en spelvertragende akties zich naar het verlossende eindsignaal sleepte. FC VVV stal de show was de betere ploeg maar verloor toch omdat het uit een veelvoud van kansen niet wist te scoren. Rob Baan karakteriseerde de voetbalhappening dan ook terecht als „een temposlag waarin VVV het publiek heeft vermaakt maar NEC de punten verkreeg".
Rob Baan had het uiteraard liever andersom gezien: „Natuurlijk, mijn spelers hebben dan ook een enorme kater. We hadden op zijn minst een gelijkspel verdiend". Hoofdschuldige aan de Venlose nederlaag was in eerste instantie Ben Hulshoff. De Nijmeegse kanthalf stond in de 17e minuut op de juiste plek, op de rand van het strafschopgebied om de „teruggelegde" kopbal van Hans Posthumus diagonaal naar de verste bovenhoek te dirigeren. Een wonderschoon doelpunt maar daarmee had NEC wel al zijn kruit verschoten. Angstig kroop de thuisclub terug op eigen speelhelft het initiatief tot aanvallende akties al dan niet opzettelijk overlatend aan de Venlonaren. De VVV'ers wisten op hun beurt aanvankelijk geen raad met deze strategie. Zij hadden de formidabele afstraffinf van vorig seizoen – een 7-1-nederlaag – blijkbaar nog in hun achterhoofd.



● *NEC-aanvaller Marijnissen (links) kopt de bal richting Posthumus (derde van links), maar Venlonaar Rettkowski kan de bal onderscheppen.*

Kwetsbaar

Toen de Noordlimburgers de schroom van zich hadden afgeschud bleek hoe kwetsbaar de thuisclub was. Jovanovic, Pala en van der Weide lieten in de laatste twee minuten voor rust reeds dotten van kansen onbenut. Het zou voor de VVV-ploeg na rust nog dramatischer worden. NEC leek nog eventjes aan te dringen op een tweede treffer maar het was een strovuurtje.
Rob Baan: „NEC moest zijn verweer prijsgeven. We hebben alles geprobeerd, over links, over rechts door het midden, niets lukte. Domme pech".
Ook Stefan Kurcinac, het enfant terrible van de Venlose ploeg, mocht aan dit eenrichtingsvoetbal meedoen. De Joegoslaaf die na rust de plaats van Gerrie de Jonge innam demonstreede een ijver en werklust zoals Baan – en niet alleen hij – het van hem verlangt. Kurcinac: „Ik ben tevreden over mijn spel. Maar weer geen doelpunt. Die Visser heeft een te dik hoofd".

Over de lat

Kurcinac doelde op de spetter van zijn voet die via de NEC-stopper Visser over de lat zeilde. De potige NEC-verdediger was het die met uitblinker doelman Harry Schellekens overeind bleef tijdens de Venlose stormloop. Niet spektakulair maar wel doeltreffend. NEC-trainer Hans Croon: „Een typisch Engelse pot. Heerlijk toch voor het publiek. Dries Visser heeft de zaak overeind gehouden. Dit voetbal vergt enorm veel kracht". En over VVV: „Een compliment. Het is de moeilijkste ploeg die wij tot nu toe ontmoet hebben. We moesten tweemaal 45 minuten vol gas spelen. Weet je, we hebben reeds een punt meer dan vorig seizoen op de helft van de competitie".

Knokken in Alkmaar

ALKMAAR – AZ'67 en Vitesse hebben de 11.000 toeschouwers weinig waar voor hun entreegeld geboden. Afgezien van de vier treffers voor de thuisclub, twee voor en twee na rust, viel er voor de toeschouwers bitter weinig te genieten. Alleen in de eerste helft van het treffen kwamen de Noordhollanders bij vlagen tot redelijk voetbal, waarvan Wim van Hanegem en Jan Peters de drijfveren waren. Het rommelige begin van zowel AZ als Vitèsse culmineerde in de veertiende minuut tot een partijtje schoppen en slaan voor het doel van AZ-doelman Meskovic. Met een sliding wilde Henny Veenstra van Vitesse de bal achter Meskovic werken, maar de Arnhemmer gleed door en botste daarbij onfortuinlijk tegen de Joegoslavische AZ-er op.
Meskovic haalde fors met de vuist uit, waardoor Veenstra met een bloedneus en een gele kaart die scheidsrechter Berrevoets hem wegens te onbesuisd aanvallen aanbood naar de dug-out terugkeerde. Meskovic bleef in het tumult verschoond van het geel.

Sparta juicht

ROTTERDAM – Zelden heeft Sparta het eindsignaal van een scheidsrechter zo opgelucht begroet als zaterdagavond. De laatste fluittoon van arbiter Ram betekende dat de Rotterdamse club de magere 1–0 tegen Volendam had vastgehouden en met tien punten uit zes wedstrijden zowaar tot de koplopers gerekend dient te worden. Het vroege doelpunt van Clarke (in de elfde minuut) leek lange tijd een te wankele basis voor de eindoverwinning, gezien de levensgevaarlijke counters, die de Volendammers keer op keer ontketenden. Uiteindelijk kwam de zege toch terecht bij de ploeg die daar de meeste aanspraak op kon maken.

FC Amsterdam verliest sneu

DEN HAAG – De spaarzaam goede acties hebben FC Den Haag de doelpunten opgeleverd, die goed waren voor een zege van 3–1 op FC Amsterdam.

De bezoekers uit de hoofdstad waren echter af en toe dichtbij een doelpunt. Zij creëerden zelfs met name in de eerste helft meer doelrijpe kansen dan hun overwinnaar. FC Amsterdam had in de beginfase de pech dat een fraai, maar gelukkig afstandschot van Fred Goemans doel trof. Voor Den Haag scoorden Goemans en van Leeuwen (2x). V.d. Merkt zorgde voor de Amsterdamse treffer.

NAC zonder organisatie

UTRECHT – NAC had jeugd-international Beusenberg als laatste man opgesteld in de wedstrijd tegen FC Utrecht, maar dit was toch wel wat te veel van het goede voor deze jonge knaap. De ervaring ontbrak en daarmee de organisatie in de NAC-defensie waardoor FC Utrecht vooral voor de rust aanhoudend gevaarlijk kon worden.
Vooral op links, waarbij Flight zich als opkomende vleugelverdediger onderscheidde, ontstond voor NAC het nodige gevaar. FC Utrecht scoorde via Hamberg, Cabo, van Veen. De Bredase tegentreffer kwam op naam van Brouwers.

FC Twente domineert

ENSCHEDE – FC Twente heeft, gadegeslagen door amper 7500 toeschouwers, onder wie manager Joc Wallace van Glasgow Rangers, de tegenstander van de Enschedeërs in de eerste ronde van het toernooi om de Europa Cup voor bekerwinnaars, zijn tweede zege geboekt. Dat ging met 3–1 ten koste van Go Ahead Eagles, dat met deze cijfers nog redelijk wegkwam. Vooral in de eerste helft domineerden de Enschedeërs.

Zij waren hun tegenstanders over alle linies de baas en slechts door het hanteren van harde middelen in de sterk gewijzigde defensie lukte het de Eagles de schade minimaal te houden.

PSV blij met punten

EINDHOVEN – PSV heeft heel wat meer moeite met Telstar gehad dan na een blik op de ranglijst verwacht mocht worden. Het Eindhovense team kon ternauwernood het grote veldoverwicht met een zege van 1–0 gestalte geven en had daar bovendien nog een strafschop voor nodig via Willy van der Kuylen.

Telstar kwam voor de rust tot redelijke tegenstoten, maar zag daarvan in de tweede helft af, ook nadat het in de zesde minuut op achterstand gekomen was. Van der Meeren had in eerste instantie een doelpunt van René van de Kerkhof voorkomen door de PSV-er bij een doorbraak bij de benen te grijpen, maar was kansloos tegen het schot dat van der Kuylen op gezag van scheidsrechter Draaisma vanaf elf meter mocht lossen. (1–0). PSV drong nog even aan, maar achtte het snel voor gezien. In de slotfase ondernam Telstar nog pogingen om PSV een punt afhandig te maken. Het miste daarvoor echter de kwaliteit. Het was een zeer teleurstellende wedstrijd, waarin PSV de kansen heeft laten liggen.

WERELDBEKER ATLETIEK IN DÜSSELDORF

Slechts één wereldrecord

DÜSSELDORF – De strijd om de eerste Wereldbeker Atletiek is voorbij. Drie dagen dramatiek en vreugde, een turbulente zaterdag, een wereldbeker en een drietal beste prestaties van het jaar vormden de oogst van het voor 150.000 bezoekers in Düsseldorf ten doop gehouden evenement. De atleten hadden duidelijk nog noeite met de gehanteerde formule. In de trainingsschema's is weinig rekening gehouden met een optreden in het Rheinstadion en misschien is óók het tijdstip aan de late kant. Daardoor is het niet verwonderlijk dat het aantal verbeteringen van persoonlijke prestaties op de vingers van twee handen te tellen zijn. De beste daarvan komen dan ook nog op rekening van de „ontwikkelingsgebieden" zoals Afrika, Azië en Oceanië die profiteerden van de grotere tegenstand.

„De wereldbeker is een compromis", stelde IAAF-voorzitter ir. A. Paulen al voor het begin van de wedstrijden vast. „het moet de aanzet naar een echt wereldkampioenschap worden. Maandag worden de reglementen voor een dergelijke titelstrijd besproken en eventueel goedgekeurd. Volgend jaar zal de IAAF-raad zich akkoord moeten verklaren. Ik verwacht dat we pas in 1983 aan echte wereldkampioenschappen toe zijn.

De gehanteerde formule (één ploeg per werelddeel, de USA en de nummers 1 en 2 van de Europacup doen mee) is niet ideaal, maar een alternatief is nauwelijks denkbaar. Het kwam de strijd op vele fronten niet ten goede, want per nummer waren doorgaans drie à vier atleten aan elkaar gewaagd. Voor een wereldwijde ontmoeting is dat erg magertjes. Bovendien werkte het cup-idee het lopen op plaats in de hand, waardoor veel tijden beneden de maat bleven

Rekord

Uiteindelijk rolde er toch nog een (lang verwacht) werledrekord uit. Het Amerikaanse kwartet Bill Collins, Steve Riddick, Cliff Wiley en Steve Williams roffelde de 4 x 100 meter af in 38,03 seconden, waarmee het 0,06 seconden onder het eveneens door vier Amerikanen (Black, Tayler, Tinker en Hart) gevestigde Olympische record in München bleef. Vooral Steve Riddick maakte indruk na een perfecte wissel met startloper Bill Collins. Helaas lukte de laatste wissel niet zo best anders had er een tijd van onder 38 seconden ingezeten. Steve Williams, slotloper: „Ik sta er zelf verbaasd van, want we trainen nauwelijks op estafette".

De einduitslag leverde de grootste verrassing op, want bij de dames won niet de favoriete ploeg van de DDR maar het team van de Europese selectie dat in de 31-jarige Irena Szewinska een grote puntenverzamelaarster had. Zij won zowel de 200 als 400 meter, waarbij zij vooral dit laatste nummer een indrukwekkende slotfase liet zien. „Ik wist niet zeker of ik Marita Koch nog zou inhalen, want zij bood geweldige tegenstand", vertelde de zevenvoudige Olympische medaillewinnares, die de beste wereldprestatie 1977 leverde.

groot aandeel

De 23-jarige Grete Waisz uit Noorwegen had door een schitterende overwinning op de 1500 m dames eveneens een groot aandeel in de Europese overwinning. In een race waarin de Amerikaanse Jane Merrill het tempo mocht aangeven, sneuvelden liefst vier nationale records en weerstond zij moeiteloos wereldrecordhoudster Ludmilla Bragina. „Ik heb niet zoveel kunnen trainen dit seizoen en ook nog maar weinig gelopen", verontschuldigde de Russin zich.

Wereldrecordhoudster Helena Fibingerova (22,32 meter) moest het loodje leggen tegen Ilona Slupianek (DDR) die aan 20,93 meter voldoende had om de Tsjechische te verslaan (20,63 meter). Opmerkelijk is dat de prestaties op dit nummer bij IAAF-wedstrijden (als er dopingcontroles zijn) achterblijven. Hetzelfde kan gezegd worden van het discuswerpen en dat riekt naar het gebruik van anabolica. Het is niet de eerste keer dat zich dit verschijnsel voordoet.

Bij de heren ging de DDR met de hoogste eer strijken en ook dat was niet voorzien De Europese selectie, die algemeen als favoriet werd gezien, had wel degelijk met pech te kampen. De Zweed Dan Glans bijvoorbeeld, de enige die Michael Karst uit Mainz op de 3000 m steeple/chase had kunnen bedreigen, raakte ruim twee ronden voor het einde bij springen over de waterbak de rand en blesseerde zich zodanig (verstuikte enkel) dat hij de wedstrijd niet meer kon uitlopen. De Oostduitser Baumgarten moest volledig uitgeput worden afgevoerd.

Alfons Brijdenbach, die op de 400 m te elfder ure voorrang had gekregen op de Pool Podlas, raakte bij het opwarmen aan het dijbeen geblesseerd. In allerijl moest Podlas van de tribune worden gehaald. Hij had nog tien minuten voor de start maar realiseerde nog een redelijke tijd. Niklos Nemeth bracht er bij het speerwerpen niets van terecht. De wereldrecordhouder (94,58 m) moest genoegen nemen met een derde plaats (80,82 m). Achter de verrassend sterke Westduitser Michael Wessing (87,64 m) en de Oostduitser Wolfgang Hanisch (84,28 m).

Rolf Beilschmidt (DDR) smaakte het genoegen bij het hoogspringen de Amerikaan Dwight Stones voor de tweede maal te verslaan. Hij probeerde nog het wereldrecord van de Rus Jaschtschenko (2,33 meter) te verbeteren, maar het bleef bij drie mislukte pogingen. „Voorlopig ga ik het nu rustig aandoen", verklaarde hij, „maar in de naaste toekomst denk ik toch een hoogte van 2,35 meter te kunnen halen".

Desillusie

John Walker heeft zich niet op tijd kunnen herstellen van een seizoen waarin hij van de ene wedstrijd naar de andere reisde. Volkomen gedesillusioneerd gaf hij tijdens de 1500 m in de laatste bocht op. „Ik voelde me volkomen leeg en weet eigenlijk ook niet waarom ik gestopt ben", voerde hij aan. Bovendien liep de Nieuwzeelander als een beginneling. Op het moment dat de strijd losbarstte lag hij volkomen ingesloten op de vierde plaats. Ovett had het veel beter bekeken, sprong op tijd weg en kon al vroeg juichend de handen ten hemel strekken. Te vroeg eigenlijk want als hij stug had doorgezet zou hij mogelijk het zeven jaar oude Europees record van Jean Wadoux (3.34.0 min) hebben verbeterd. Nu bleef hij er 0,5 sec. boven.

Bij het polsstokhoogspringen won niet de Europese recordhouder Kozakiewicz maar bij verrassing de 20-jarige Amerikaan Mike Tully. Met een beste prestatie van 5,55 meter kwam hij naar Düsseldorf. Daar schroefde hij zijn persoonlijk record op tot 5,60 m. Drie pogingen op de wereldrecordhoogte van 5,71 m faalden. „Ik voelde me geweldig sterk en heb nooit getwijfeld aan de overwinning vandaag", vertelde hij na afloop.

Dramatisch tenslotte eindigde het atletiekfestival voor de Amerikaanse viermaal 100 meter ploeg. Op weg naar een zekere zege viel Parks als laatste loper uit. Hij kreeg kramp maar scheurde bovendien een spier in het kuitbeen. Hij moest per brancard naar het ziekenhuis worden vervoerd. De Westduitsers kregen daardoor alle gelegenheid er een daverend slot aan te breien.

Eindstand heren: 1. Oost-Duitsland 127 punten, 2. Verenigde Staten 120 pnt., 3. West-Duitsland 112 pnt., 4. Europa 111 pnt., 5. Amerika 92 pnt., 6. Afrika 78 pnt., 7. Oceanië 48 pnt., 8. Azië 44 pnt.

Eindstand dames: 1. Europa 107 punten, 2. Oost-Duitsland 102 pnt., 3. Rusland 89 pnt., 4. Verenigde Staten 59 pnt., 5. Amerika 55 pnt., 6. Oceanië 45 pnt., 7. Afrika 31 pnt., 8. Azië 29 punten.

DÜSSELDORF – De Westduitse atletiekbond heeft na een vergadering in Düsseldorf, München kandidaat gesteld voor de organisatie van de Europese atletiekkampioenschappen van 1982. Naast München heeft Edinburgh zich reeds eerder kandidaat gesteld voor de organisatie van dit evenement dat in 1978 in Praag zal worden gehouden.

De beslissing over de toewijzing zal in november, op het congres van de Europese Atletiek Federatie worden gehouden.



Jo Jeurissen bij

1e Wereld Cup in Düsseldorf



● *Irena Szewinska (links) en Udo Beyer (rechts) steken de Wereldbekers omhoog in Düsseldorf. Irena doet dat namens de Europese ploeg en Udo namens de DDR.*



● *Alberto Juantorena steekt het vingertje omhoog om aan de starter wat te mogen vragen. Die verwijst hem echter naar de scheidsrechter loopnummers (niet zichtbaar). Het protest zou later succes opleveren.*

Juantorena kreeg toch gelijk...

door JO JEURISSEN

DÜSSELDORF – De 400 meter heren vormde een hoofdstuk apart bij de eerste wereldbeker atletiek in Düsseldorf. Toen zaterdag het startschot viel vertrok Juantorena, wereldrekordhouder en Olympisch kampioen, in baan 8 aarzelend uit de blokken. Hij keek om en zag dat de anderen op volle snelheid kwamen aanzetten. Hij liep weliswaar door maar de opgelopen achterstand kon hij niet meer goedmaken en eindigde als derde.

Onmiddellijk na afloop spuwde hij zijn gram bij de starter: „Ik heb geen schot gehoord. Je hebt mijn overwinning gestolen", schreeuwde hij. Urenlang bleef de hautaine Cubaan razend. De ploegleider van de Amerikaanse selectie diende een protest in omdat Juantorena het startschot niet gehoord zou hebben vanwege een overkomend vliegtuig (dat gebeurde nog al eens) en een dicht in zijn nabijheid snorrende filmcamera. Ook de VS protesteerde. Robert Tayler zou door het optreden van Juantorena in twijfels zijn geraakt.

Het protest werd zaterdagavond laat door de scheidsrechter loopnummers, de heer Herbert Schug uit Leverkusen, toegewezen. Een nieuwe 400 meterloop werd aan het programma van zondag toegevoegd. De andere ploegen kregen echter gelegenheid hiertegen weer een protest in te dienen. En dat gebeurde prompt. Van dit recht maakten de DDR en de Europaselectie gebruik. De scheidsrechter loopnummers wees het tegenprotest af en de jury d'appèl sloot zich als hoogste instantie daarbij aan. De race werd opnieuw gelopen en Juantorena mocht winnen. Op zijn minst een merkwaardige beslissing van de jury d'appèl die konsekwenties heeft voor de toekomst kan hebben want bij elke atletiekwedstrijd zijn storende elementen te verwachten.

Wanneer de atleten daar wat op gaan letten is het hek van de dam. Volker Beck, die de eerste race won, maar zich gisteren met een tweede plaats tevreden moest stellen had het misschien nog het beste geschoten: „Als Juantorena zich beter had geconcentreerd bij de start zou hij ongetwijfeld het startschot hebben gehoord".

Maertens wil uurrecord

SAN CRISTOBAL – Freddy Maertens zal op 27 of 28 november op de Olympische wielerbaan van Mexico-Stad een aanval doen op het werelduurrecord, dat op naam staat van Eddy Merckx. De Belgische oud-wereldkampioen kwam op 25 oktober 1972 op dezelfde piste in 1 uur tot een afstand van 49 kilometer en 431 meter.

Roy Schuiten heeft in 1975, eveneens in Mexico-Stad, een aantal mislukte pogingen gedaan het werelduurrecord van Merckx scherper te stellen.

● DEN HAAG – De wedstrijdkalender voor het op 1 oktober ingaande seizoen 1977/1978 van de veldrijders telt voorlopig 32 evenementen. Op de kalender staan als belangrijkste wedstrijden de nationale kampioenschappen in Nieuwkoop (8 januari), de wereldkampioenschappen in Amorebieta (22 januari) en het Europees kampioenschap voor junioren in Stuttgart (26 februari).

● **AALSMEER – Theo Smit schreef het criterium van Aalsmeer op zijn naam, na in het prille begin betrokken geweest te zijn bij een valpartij. De uitslag: 1. Smit 100 km in 2.15.13, 2. Aling, 3. Hoogendoorn, 4. Rinkel, 5. op 15 sec. Fons van Katwijk, 6. de Cauwer, 7. Verbeeck, 8. Swerts, 9. Tabak, 10. van Springel.**

● VALKENSWAARD – Met vijf seconden voorsprong won amateur Cor Tuit de Omloop van het Zuiden, 153 km in 3.36.12, tweede werd Ad Tak, derde Bas van Lamoen, vierde Piet v.d. Kruys en vijfde Martin Taverne.

● SENONCHAMPS – Harry Crijns legde in Senonchamps op de derde plaats beslag, 90 km in 2 uur en 10 minuten. Willy Ramaekers werd twaalfde.

● VALKENSWAARD – Omloop van het Zuiden voor nieuwelingen: 1. J. Hanegraaf 62 km in 1.23.18, 2. op 15 sec. H. Havik, 3. L. de Bruin, 6. G. Walstock, 16. J. Paumen. In het clubklassement legde „Bergklimmers", Stein beslag op de derde plaats.

Dubbele winst Sitardia

LUIK – Sittardia speelde tegen de Franse kampioen Straszburg niet alle troeven uit. Met Europacuptegenstander Seraing op de tribunes kwamen de Sittardenaren niet uit de eerste versnelling. Peter Muyres moest dan ook zijn ploeg in de laatste minuut de 19-18 overwinning brengen. Over de speeldata van de EC-ontmoetingen met Seraing werd nog geen overeenstemming bereikt. De Belgen houden vast aan de donderdagen 6 en 13 oktober, terwijl Sittardia de voorkeur geeft aan de zaterdagen 8 en 15 oktober. In Lelystad speelde Sittardia een demonstratiewedstrijd tegen Burdscheid uit Aken. Het duel eindigde in een ruime 35-22 overwinning voor de Sittardenaren.

Hockey-succes

MELBOURNE – Het Nederlands dameshockeyteam heeft een bijzonder succesvolle toernee door Australië besloten met een verdiende overwinning tegen Australië (3-1).

De wedstrijd betekende tevens het afscheid van coach Riet Kueper, die vijf jaar wordt opgevolgd door Amsterdam-coach Huib Timmermans. Daarover zei Riet Kueper: „Ik heb altijd met veel plezier het team begeleid. Ik had het best nog een poosje willen doen, maar ja zo gaat het nu eenmaal. Een nieuwe coach kan nieuwe ideeën overbrengen. En dat is alleen maar goed voor het team".

Vijfde zege voor Iedema

Van onze medewerker
BENNIE CEULEN

GENNEP – Limburgs kampioen Peter Iedema behaalde in Gennep zijn vijfde seizoenszege door in een sprint van een kopgroep van 9 man zijn Poolenmaker Toine Verstappen met enkele lengten te verslaan.

Nadat onder druk van Hans Koot en de latere lek rijdende Willy Maessen een ontsnapping teniet was gedaan, ging de als amateur debuterende Theo Luyten in de aanval. De in het Elite Meubeltricot rijdende Limburgse juniorkampioen kreeg 10 renners mee. Deze kopgroep van elf man nam een grote voorsprong. Met nog negen ronden te rijden, probeerde Peter Iedema zijn medevluchters te verschalken. Ook Scheffer, Nederhof en Hassink trachtten weg te komen, maar steeds tevergeefs. De eindsprint zou de beslissen.

Uitslag amateurs: 1 Peter Iedema 100 km in 2 uur 6 min. en 32 sec., 2 T. Verstappen, 3 R. Hassink, 4 E. Visscher, 5 J. Kuiper, 6 A. Scheffer, 7 J. Nederhof, 8 J. Dikhout, 9 T. Luyten, 10 Nooy op 33 sec., 11 J. Schlenter op 38 sec., 12 M. Visser op 1 min. 4., 13 G. Nederhof, 14 F. van de Broek, 15 T. Oudshoorn, 19 H. Smits.

Nieuwelingen: 1 H. Bodwin 59 min. 24 sec. over 40 km, eveneens winnaar van de prestatieprijs, 2 G. Walstock, 3 H. Winkel, 4 J. Harings, 5 S. Timmers, 6 J. Paumen, 7 B. Schellingerhoudt, 8 P. Meerburg, 9 N. van de Hoeven, 10 J. Verschuur.

Junioren: 1 J. Moons 60 km in 1 uur 23 min. 12 sec., eveneens winnaar van de prestatieprijs, 2 M. van Dijk, 3 J. Broers, 4 M. van Dijk, 5 E. Blonk, 6 R. Lemmens, 7 P. van de Heuvel, 8 R. Snijders, 9 M. Teunissen, 10 R. Versluis, 11 T. Nooy, 12 J. Schipper, 13 R. IJzendoorn, 14 H. Plugers, 15 W. Peeters, 16 H. Vink, 17 C. Lazeroms, 18 J. Schepers, 19 P. Senden, 20 F Terlinde.

Pools succes in toernooi Mora/Swift

ROERMOND – Het Mora/Swifttoernooi kreeg in het slotduel tussen de organiserende vereniging en de Poolse ploeg AZS Wroclaw een mooie finale. Weliswaar verloor Mora/Swift met 14-15, maar in deze handbalontmoeting bleek dat de Roermondse ploeg na drie weken zware toernooien te hebben gespeeld nog éénmaal alles wilde geven. En dat ondanks dat de ploeg gehandicapt was.

Marjo Smeets kon in het geheel niet in actie komen tijdens de wedstrijd zondagmorgen (winst Mora/Swift 11-9) tegen PSV raakten Marie-Louise Puts (enkelband) en Margot Puts geblesseerd zodat verder meespelen onverantwoord was. „Mora/Swift hield het hoofd koel. Dat is een grote winst in deze hele voorbereidingsperiode, waarin we vaker in een moeilijke positie hebben gestaan", concludeerde trainer-coach Jo Gerris tevreden. Zijn ploeg kwam niet goed uit tot 7-7. Goed gelanceerd maakte Gertje v.d. Port na rust gebruik van haar snelheid en Mora/Swift nam de leiding: 10-7. Weer kwam er een wending ten gunste van AZS Wroclaw. Nieuwe speelstand 10-12, waarbij Mora/Swift een strafworp liet liggen, zoals ook bij de stand 12-14. De spanning in de wedstrijd steeg tot het top. Mora/Swift kwam toch bij tot 13-14, vervolgens strandde een aanval op de paal en 13-15 scoorde Peggy Brouwers nog 14-15.

Uitslagen: PSV-AZS Wroclaw 13-17, Mora/Swift-Gutsmuths 9-7, AZS Wroclaw-Guts Muhs 18-17, Mora/Swift-PSV 11-9, PSV-Guts Muths 11-10, Mora/Swift-AZS Wroclaw 14-15.

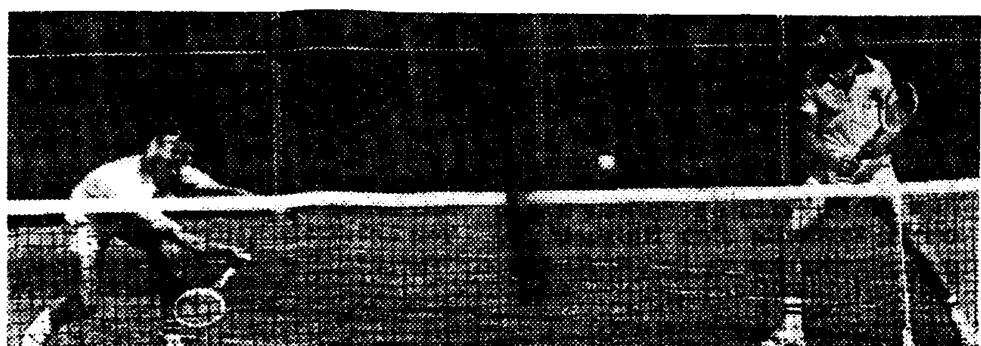
In DSM-toernooi Geleen

Tennistop faalt

door jo didden

GELEEN – De vier Nederlandse tennissers die geplaatst waren in een der laatste nationale A-tennistoernooien in ons land, het DSM-toernooien in Geleen, hebben een geducht pak slaag gekregen van twee jonge buitenlanders. Engelands nationale jeugdkampioen Andrew Jarret en de Belgische belofte Thierry Stevaux, beiden niet geplaatst, troffen elkaar namelijk in een finale, die een der boeiendste werd die het Geleense toernooi ooit beleefde. De Engelsman, die behoort tot het kwartet buitenlanders dat komen weekeinde als sparringpartner dient voor de Nederlandse Daviscupploeg, werd winnaar van de frisse va banquespel die eindigde in 7-5; 7-5.

Hoe groot de nederlaag van de vier geplaatsten was, blijkt uit de cijfers. Jarret wipte Wouter Fok met 7-5; 6-4 en Marian Laudin met nota bene 6-0; 6-0. De Belg scoorde tegen Rolf Thung 7-5; 6-3 en tegen Frits Don 6-4; 6-0. Een prettige vaderlandse verrassing was het succes van de 17-jarige Marc Albert uit Eysden, die nummer twee van de Engelse jeugd Beven verrassend klopte in drie sets, daarna eenzelfde huzarenstukje uithaalde tegen Otto Panman en tenslotte eveneens in een driesetter de vlag moest strijken voor Thung. Bij de dames was de enige verrassing de kracht van Noortje Lautenslager, die vooruitlopend op een komende echtscheiding weer onder haar meisjesnaam Blom opereerde. Zij haalde Marijke Schaar in 3 sets uit het toernooi en maakte het Elly Vessies moeilijk door met 6-3 en 4-1 voor te komen. Daarna besliste de nationale kampioene het duel door de tweede (7-5) en de derde set (6-1) op te eisen.



● *Het herendubbel Martin Koek en Frits Don in aktie tegen de latere winnaars Jarret en Beven.*

De jeugd had bij de dames niets in te brengen, want de vierde kwartfinaliste, Anneloes Schothorst, was eveneens een routinier. Het herendubbel werd gewonnen door de Engelse jeugdcombinatie Jarret-Beven die de eerste set tegen het nationale „koningskoppel" Fok-Laudin met 7-6 won. In de tweede set was het 5-5 toen Marian Laudin over een ietwat te hoogstaande lijn struikelde, een bloeduitsorting opliep en de partij werd gestaakt.

Een surprise tenslotte in de finale dames dubbel. Marijke Schaar en Elly Vessiers verloren daarin van Nora Blom en Ingrid Korsten met 7-5; 0-6; 8-6.

Dumphouse gelukkig winnaar

Van onze medewerker
MICHEL JANSSEN

GELEEN – Het internationale handbaltoernooi van Fortuna kreeg bij de heren, met Dumphouse BW tegen Vlug en Lenig, de voorspelde finale. In een fel gevecht, waarin vooral aan Dumphouse-zijde de hartstochten vaak te hoog oplaaiden, trok Dumphouse een beetje gelukkig aan het langste eind: 8-7.

Amper één minuut voor het einde kwamen de Neerbekenaren, die Peter Verjans misten, voor het eerst aan de leiding. In het eindsignaal kreeg Theo den Hollander nog de kans een verlenging te forceren, maar zijn strafworp werd door Willy Wulterkens gestopt.

Het damestoernooi kende veel spanning in de poulewedstrijden. Terwijl AMC Niloc zich zonder problemen voor de finale plaatste, bleef de beslissing in de andere poule tot de laatste minuut bewaard. Fortuna won van Sittardia (6-5), maar kan in de eindstrijd tegen het verrassend goed spelende Niloc klasse en een goede keepster te kort: 5-10. Jason verraste met een tweede plaats in de poule en kaapte met een 7-4 overwinning de derde plaats weg.

De dames van DVO misten de geblesseerde Jennie Rogge in het doel en werden in de voorronde door een slechter doelsaldo uitgeschakeld. Zaterdagavond speelden de Sittardse dames in Luik nog een goede wedstrijd tegen de Franse hoofdklasser Strassburg: 9-6. Rust 4-2. Marlies Wauben scoorde vier keer.

EHC OVERKLAST SVN (0-3)

Gerrie drie keer „Goed"

Van onze medewerker
ARNO RÖMGENS

SVN-EHC 0–3 (0–2). 14. De Goede 0–1. 27. De Goede (strafschop) 0–2. 87. de Goede 0–3. Scheidsrechter Smits. 1500 toeschouwers.

NIEUWENHAGEN – Breedlachend en als laatste van alle acteurs verliet hij het SVN-terrein: Gerrie de Goede. Drie treffers nagenietend: de kleine EHC-spits hadden SVN geveld. De goede, nagenietens: „Wij bezitten gewoon een prima team en spelen beter voetbal dan sommige eerste divisieclubs". Wat dat eerste betreft heeft de ex-international zonder meer gelijk. EHC heeft dit seizoen een sterk en homogeen elftal. Een team dat het dit jaar in de hoofdklasse wel eens zou kunnen gaan maken.

De Hoensbroekse formatie behaalde in Nieuwenhagen een dik verdiende zege. De pupillen van Zef Vergoossen toonden zich beweeglijk, gebruikten de vrije ruimte goed en bezaten één voornaam wapen: het collectief. En juist dat miste SVN: eenheid, ploegverband. Een gepikeerde Piet van Dijk: „Iedereen liep vandaag voor zichzelf te voetballen. Bij EHC was elke speler bereid het vuile werk op te knappen. De ploeg met de beste instelling heeft vandaag gewonnen. Overigens niks dan lof voor dit EHC". SVN startte vrij agressief. De thuisclub creëerde diverse kansen. Leo Smeets schoot – vanuit een moeilijke hoek weliswaar – een keer net voorlangs terwijl Huub van Weijde, na een foutje van Tahar Issari, tegen de lat knalde.

Vroeg doelpunt

Het vroege doelpunt van Gerrie de Goede (een schitterende kopstoot na goed voorbereiden van Verdonk en Quadackers) brak SVN. De Nieuwenhaagse formatie ging verkrampt spelen. Joeg op de gelijkmaker maar vergat te voetballen. SVN miste gewoonweg spelers die lijn in het spel konden brengen; spelers die de ploeg over een dood punt heen konden tillen. De wedstrijd werd in de 27e minuut in feite definitief beslist. Uit een voorzet van Krul belandde het leer tegen de handen van Dick Zuidema (de SVN-verdediger: „Het was gewoon aangeschoten") en arbiter Smits besliste: strafschop. Het betekende middels de Goede 2–0.

SVN probeerde na rust nog eens terug te komen. Met vier spitsen trachtte de formatie van Piet van Dijk de EHC-muur te ontregelen. De te individualistische acties brachten echter nauwelijks gevaar. EHC nam in het tweede bedrijf duidelijk gas terug en bleef eigenlijk slechts de voorsprong consolideren. Iets dat Zef Vergoossen niet goedkeurde: „In die tweede helft hadden wij moeten doorgaan. Die terugval was niet nodig". Drie minuten voor het einde kon de Goede toch nog voor de derde keer juichen. Een aanval van SVN werd opgevangen en snel transporteerde de sterk spelende Verdonk het leer naar voren. De voorzet op de Goede was perfect: 0–3.

SVN:
Janssen 3, Groothedde 3, Zuidema 3, Ritterbeeks Boessen 3, Jongen 3, Bruls 3, Leo Smeets 2 (46 van Hezik 2), W. Smeets 2, Pappers 3, van Weijde 2.
EHC: Winkelmolen 3, Krul 4, Issari 3, Steeghs 3, Geilen 3, Baur 4, Schoormans 3, Heemskerk 4, Quadackers 3, De Goede 4, Verdonk 4.



• Even uitblazen tijdens de ontmoeting SVN-EHC. Gerrie de Goede, de man van de drie EHC-doelpunten, zittend op de grond. Ritterbeeks (links), Baur (midden) en Wiel Smeets (rechts) omringen hem.





Joep Gerards bondsridder

BRUNSSUM – Zaterdagavond is oud-Limburgiavoorzitter Joep Gerards (71) gehuldigd in verband met zijn 50-jarig KNVB-lidmaatschap en tevens het 50-jarig lidmaatschap van Limburgia. In een gezellige sfeer werd hij door mr. Max Tripels tot bondsridder geslagen.

De jubilaris hierover: „Het was voor mij een donderslag bij heldere hemel. Ik was buitengewoon verrast, maar ik heb de onderscheiding met dank in ontvangst genomen. Hoewel er in toespraken steeds op vele verdiensten werd gezinspeeld, moet ik eerlijkheidshalve ook zeggen, dat ik het 27-jarig voorzitterschap van Limburgia niet had kunnen uitoefenen zonder de hulp van mijn medebestuursleden". Onder de aanwezigen bij de huldiging waren vele ereleden, leden van verdienste en een afvaardiging van Zuid II. Voorzitter Hensgens van Limburgia was duidelijk in zijn nopjes met de onderscheiding, die „in" zijn vereniging viel: „Deze onderscheiding zien wij als een boeket voor Limburgia. Wij zijn er dan ook erg trots op"

Almania sleept gelijk spel weg bij Panningen

Van onze medewerker
MARTIN FRANKEN

PANNINGEN-ALMANIA 0–0. Scheidsrechter Baakman. Toeschouwers 900.

PANNINGEN – „Als de wedstrijd van vorige week maar geen verkeerde uitwerking op de ploeg heeft gehad. Hopelijk laten we vandaag niet zoveel kansen liggen, al ben ik een beetje bang daarvoor", mijmerde Panningentrainer Munnecom voor de aanvang van de wedstrijd tegen Almania. Zijn nare voorgevoel werd werkelijkheid. Zijn ploeg miste de meest schitterende kansen op de winnende treffer. Na afloop van het duel verzuchtte Munnecom dan ook: „Als je alleen al de laatste tien minuten bekijkt. Kansen voor vier, vijf spelers. We hebben de afgelopen twee weken haast evenveel kansen gehad als de helft van vorig seizoen bij elkaar. De simpelste gevallen mislukten. Als dat eerste doelpunt er maar eens inging".

Niet alleen in de slotfase, maar ook in de beginfase creëerde Panningen de beste kansen. Gijzen, Schatorie en Thijssen misten, terwijl Wim Peeters verzuimde om de droompass, die hij ontving van de 35-jarige heerser op het middenveld Ben Slaats, zelf in te schieten. Daarbij stak Almaniadoelman Urlings in een uitstekende vorm. In persoonlijke duels met Thijssen en Panningenaanvoerder Bouten bleek hij een bijzonder betrouwbaar sluitstuk in de Almaniaploeg. Naarmate de strijd vorderde werd het duidelijk dat Almania – zonder de geblesseerde Schrooten en de geschorste Smeets kwalitatief een stuk minder dan Panningen – met vlugge counters veel kon compenseren. De fysiek sterke Laumen loste enkele krachtige afstandschoten en Henri Driessen kon verschillende malen met zijn hoofd gevaarlijk worden. Funest voor de Broeksittardenaren was echter, dat verzuimd werd om Ties Wilms (30) – die na een afwezigheid van bijna drie jaar zijn rentree maakte – aan te spelen. Wilms zelf was – bij volledig gebrek aan basissnelheid en acceleratievermogen – niet in staat om die kansen zelf uit het vuur te slepen.

Niet mislukt

„Ik wil het experiment met Ties Wilms niet als mislukt beschouwen in dit stadium. Het was de bedoeling, dat hij zoveel mogelijk zou morrelen in de spits. Hij heeft goed inzicht en beschikt over een goed schot. Vandaag kon ik niet meer van hem verwachten. Wij missen nu eenmaal stootkracht".

Ondanks dat gebrek aan stootkracht loste Almania-invaller Coenen in de slotfase een schot, dat weleens de winnende treffer had kunnen opleveren als Panningendoelman Vogels niet attent had gereageerd met een katachtige sprong.

Opstellingen

Panningen: Vogels 3, Sillekens 3, Bouten 4, Lemmen 3, Schatorie 3, Gijzen 3 (77ste min. R. Peeters), Slaats 4, Meeuwissen 3, W. Peeters 3, (46e min. van Lier 3), Thijssen 2, Craenmehr 3.
Almania: Urlings 4, Dols 3, Zelissen 3, Smits 4, L. Schmeitz 3, A. Heiligers 3, Driessen 3 (75e min. Coenen -), Swillens 3, Tholen 3 (70e min. Golsteijn -), Laumen 3, T. Wilms 2.

VOERENDAAL LIET KANSEN ONBENUT

Van onze medewerker
HANS Rooijackers

UNA – VOERENDAAL 1–1 (0–1). 32. Henk Verheezen 0–1; 69. Frans Weijers 1–1. Toeschouwers 700. Scheisrechter Van Gastel.

ZEELST – De ploeg die het meeste recht had op de overwinning bij de wedstrijd UNA–Voerendaal was niet de thuisclub, doch de Limburgse gasten. Helaas lieten de mannen van trainer Jo Gerards de uniekste scoringskansen – op één na – onbenut. UNA was in vergelijking met de match tegen EHC nergens, en nam dan ook genoegen met het ene puntje.

Voerendaal had voor rust de strijd moeten beslissen; Jo Consten, Epie Ketelaar plus Hein Lindelauf kregen volop de gelegenheid de score – na 1–0 door Verheezen – een beter aanzien te geven.

Het doelpunt van Voerendaal kwam tot stand na goed voorbereidend werk van Theo v. Well. Uit een hoekschop plaatste hij de bal op het hoofd van de hoogopspringende Verheezen, die onhoudbaar inkopte: 0–1. De mooiste aktie ontstond vlak voor rust. Opnieuw was het Henk Verheezen die een solo ondernam, twee verdedigers passeerde en tenslotte de toestormende Hein Lindelauf op maat bediende. Via het been van de reeds verslagen UNA-doelan Heinz van Gerwen (hij verving Van Deelen die tegen EHC een middenhandsbeentje brak), verdween de bal naast het doel.
Na rust zakte het spelpeil van UNA-zijde zienderogen en Voerendaal dicteerde het verdere wedstrijdverloop. Henk Verheezen gleed voor de zoveelste maal langs twee verdedigers, maar strandde op doelman Van Gerwen. Een kopbal van Epie Ketelaar verdween net naast. Meestal leverde linkerverdediger Frans Palmen het voorbereidende werk. Hij was ook de grote uitblinker bij de Voerendaal-elf. Geheel tegen de verhouding in, kwam UNA langszij. Frans Weijers wrong zich na enig duwwerk langs zijn direkte bewaker Frans Knooren en passeerde Leendert van Bree van dichtbij: 1–1. Tien minuten voor tijd werd doelman van Bree vervangen door Marcel Numblet, die enkele fraaie reddingen verrichtte.

UNA: van Gerwen, Senders, Sandkuil, Blatter, Kusters, v.d. Nieuwenhof, Fleskens, van de Berg, Regeling (46. de Vocht), Weijers (82. Van Oirschot), van de Boom.
Voerendaal: van Bree 5 (80. Humblet), Hoenjet 4, Lemmens 4, Knooren 3, Palemen5, v. Well 3, Ketelaar 3, Senden 2, Lindelauf 4, Verheezen 4, Consten 2 (65. Boosten).

Doelman van Bree linkerhand gebroken

ZEELST – Leendert van Bree, de betrouwbare sluitpost in het doel van Voerendaal zal voorlopig (noodgedwongen) zijn plaats tussen de palen moeten afstaan aan Marcel Humblet, de tweede doelman van Voerendaal. Een kwartier na rust blesseerde de onfortuinlijke goalie zich aan zijn hand na een botsing met een UNA-speler.

Vastbesloten nam hij na behandeling zijn plaats weer in. Tien minuten voor het einde sloeg het noodlot definitief toe, toen UNA-speler Frans Weijers zich weer eens niet kon beheersen. Nadat hij reeds een overtreding had begaan, koelde hij zijn woede tegenover een beslissing van de overigens goed leidende scheidsrechter van Gastel bij keeper van Bree door onstuimig op hem in te gaan. De Voerendaal-doelman werd bij deze aktie opnieuw aan zijn hand geraakt en besloot zijn plaats in het doel af te staan. In het ziekenhuis te Heerlen constateerde men dat Leendert van Bree's linkerhand op meerdere plaatsen gebroken was.

Corduwener naar EHC?

HOENSBROEK – De kans is groot, dat Louis Corduwener binnenkort toch weer de kleuren van EHC verdedigt. De Hoensbroekse voetballer, die afgelopen seizoen voor de Franse club Lucie (Chartres) speelde, pakte – naar aanleiding van interne moeilijkheden – afgelopen week zijn koffers om definitief naar Nederland terug te keren. Karel Bauling (EHC-elftalleider): „Ik heb goede hoop, dat Corduwener binnenkort weer voor ons kan uitkomen. De Franse ploeg heeft destijds nooit een trasfersom overgemaakt, zodat Corduwener officieel als amateur in Frankrijk heeft gespeeld. Ik vermoed, dat de KNVB dan ook weinig moeilijkheden zal maken bij de terugkeer van Corduwener. Het betreft in zijn geval in feite een doodgewone verhuizing".

Moed van Geldrop werd beloond

Limburgia onderuit in eindfase: 1-2

Van onze medewerker
WILLY WINGEN

Limburgia – Geldrop 1–2 (1–0). Toeschouwers 1000. Scheidsrechter De Jong.

20e minuut Beks 1–0; 73e minuut V. Berlo 1–1; 84e minuut Snoek 1–2.

BRUNSSUM – Wat gebeurde er toch met de goed geoliede Limburgiamachine? In de tweede helft in de ontmoeting tegen Geldrop haperde plotseling het mechanisme. Middenveldmotor Loek van Wijk, tot dusverre een van de beste Limburgianen, werd door Van der Zwan aan banden gelegd. Limburgia was het middenveld kwijt, en de vat op het spel. Voor het grootste deel vas het éénrichtingsverkeer op het Limburgiadoel. Twee enorme blunders in de thuisclubdefensie, betekenden twee doelpunten voor Geldrop, dat Limburgia hard met de neus op de feiten drukte. 1–2.

Coy Koopal was na afloop ziedend: „Dit is niet nodig. Dit mag zelfs niet. Als je ziet, hoe die goals tot stand zijn gekomen. Het waren gewoon presentjes. Zij hebben onze fouten koelbloedig afgestraft"

De nieuwelingen in de hoofdklasse hebben geen enkel ontzag voor het gerenommeerde Limburgia. Zij voelden er niets voor zich in een hoek te laten drukken. Anders gezegd: durf tonen was het parool. Echt moeilijk hebben de gasten het dan ook niet gehad, behalve de eerste twintig minuten, die duidelijk voor Limburgia waren, en dat bekroonde Beks ook met een prachtig doelpunt, het werk van Theunissen doeltreffend afrondend 1–0.

Geen stootkracht

Limburgia miste duidelijk een gebrek aan stootkracht. De veel te statige De Heus werd daarom door Koopal vervangen. Invaller Nix was wel beweeglijker, maar verloor vrijwel ieder duel. Daarnaast misten de Brunsumse aanvallers de steun vanuit het middenveld.

Opbouwend werk vanuit de achterhoede was ook een manco. Door fel achter iedere bal te jagen, wist Geldrop al vroeg iedere Limburgia-aanval op te vangen. Het was dan ook niet verwonderlijk dat sommige spelers hierdoor het hoofd verloren. Zo ook van Hoof. Door twijfels overmand, speelt hij terug op Crutzen. Van Berlo is ook daar, en tikt de bal in het lege doel. Iedereen verzoende zich met een gelijkspel, maar Snoek niet. Uit een corner van Luiben, knalt hij in tweede instantie de bal steenhard langs de verbouwereerde Limburgiadefensie. 1–2.

Limburgia: Crutzen 4; v. Hoof 3; Goldschmitz 3; Isenborghs 3; Kousen 3; Beks 3; V. Wijk 3; Deben 3; Theunissen 3; de Heus 2; (56e minuut Nix 2) Nieling 3 (71e minuut Derks).
Geldrop: Vermeulen, v. Moorsel, de Haas, Slegers, v. Vroenhoven, Loeven, Notten, Ketelaars, (Snoek) Luiben, v.d. Zwan, V. Berle.



Beks brengt Limburgia op voorsprong in het duel tegen Geldrop.

hoofdklasse c

Longa-TOP		3–1
BVV-RKC	gest.	1–0
Helmond-Wilhelmina '08		0–7
Limburgia-Geldrop		1–2
UNA-Voerendaal		1–1
SVN-EHC		0–3
Panningen-Almania		0–0

Stand:

EHC	2	2	0	0	4	8– 2
Geldrop	2	2	0	0	4	8– 2
Longa	2	2	0	0	4	4– 1
Wilhelmina 08	2	1	1	0	3	8– 1
Voerendaal	2	0	2	0	2	1– 1
TOP	2	1	0	1	2	2– 3
SVN	2	1	0	1	2	2– 3
BVV	1	0	1	0	1	1– 1
Panningen	2	0	1	1	1	0– 1
Limburgia	2	0	1	1	1	1– 2
Almania	2	0	1	1	1	0– 2
UNA	2	0	1	1	1	3– 6
RKC	1	0	0	1	0	0– 1
Helmond	2	0	0	2	0	1–13

programma voor zondag:

Longa-Panningen
TOP-BVV
RKC-Helmond
Wilhelmina'08-Limburgia
Geldrop-UNA
Voerendaal-SVN
EHC-Almania

ranglijst clubs hoofdklasse

Wilhelmina '08 en	
Voerendaal	3,409 pnt.
EHC	3,364 pnt.
Panningen	3,042 pnt.
Almania	3,000 pnt.
Limburgia	2,957 pnt.
SVN	2,870 pnt.

topscorers

De Goede (EHC) 5 doelpunten, Senders (Geldrop) 4 doelpunten, Kneepkens (Wilhelmina '08) 4 doelpunten, Duits (Wilhelmina '08) 3 doelpunten, Heemskerk (EHC) en Weijers (UNA) beiden 2 doelpunten.

scoreverloop

LONGA-TOP 3–1 (0–0) – 55. de Groot 0–1, 70. Wielaerd 1–1, 82. Stabel 2–1, 87. Mathijssen 3–1. Scheidsrechter: van Aalst. Toeschouwers: 2000.

BVV-RKC gestaakt

DEN BOSCH – De wedstrijd BVV-RKC is acht minuten voor het eindsignaal bij een stand van 1–0 in het voordeel van de thuisclub door scheidsrechter K. Fey gestaakt.

Aanleiding hiertoe was een rel, die bij het nemen van een hoekschop door de RKC-speler Wisse ontstond. De Waalwijkse voetballer reageerde op een opmerking uit het publiek en moest als gevolg daarvan een klap van een toeschouwer tegen het hoofd incasseren, waardoor hij tegen de grond ging. In de consternatie, die daarna ontstond, werd scheidsrechter Michielse door enkele toeschouwers bedreigd. De arbiter besloot de wedstrijd toen te staken. De onfortuinlijke RKC-speler Wisse werd naar het ziekenhuis vervoerd. Met een aantal hechtingen kon hij even later naar huis.

Wilhelmina'08 draait Helmond dol: 0–7

van onze medewerker
TON GLERUM

HELMOND-WILHELMINA'08 0–7 (rust 0–3) – 34e min. Aspers 0–1, 39e min. Kneepkens 0–2, 44e min. Duits (strafschop) 0–3, 64e min Kneepkens 0–4, 75e min. Kneepkens 0–5, 91e min. Duits 0–6, 92e min. Kneepkens 0–7. Scheidsrechter van Bree. Toeschouwers: 500.

HELMOND – Debutant Wilhelmina'08 schijnt in de hoofdklasse totaal geen aanpassingsmoeilijkheden te kennen. Dat kan in ieder geval geconcludeerd worden uit de manier waarop de Weertenaren de eerste competitieoverwinning binnenhaalden. Met schitterend aanvalsspel werd een kwaliteitsarm en een in defensief opzicht rammelend Helmond van de grasmat geveegd. (7–0).

Wilhelmina'08 heeft in Helmond aangetoond dat de uitstekende start tegen BVV geen uitschieter was. De Weertenaren bezitten een technisch knappe ploeg met een enorm loopvermogen. Naast de collectieve bereidheid voor elkaar te werken heeft het elftal met name in van Heur en Verdonkschot een tweetal bijzonder creatieve individualisten, die in staat zijn een achterhoede dol te draaien.

Toch zag het aanvankelijk niet naar een ruime Weertse zege uit. Helmond liep na de fikse nederlaag in Geldrop duidelijk met revanchegedachten op het veld. En was in het eerste half uur beslist niet de mindere. De uitstekende doelman Nijssen moest dan ook zijn niet geringe kwaliteiten tonen bij inzetten van Verhoeven en Martens. Bovendien had Wilhelmina geluk dat scheidsrechter van Bree een duidelijke overtreding tegen van de Berkmortel binnen de beruchte lijnen niet wenste te bestraffen. Dankzij het uitstekend op dreef zijnde middenveld slaagde Wilhelmina er in gaandeweg meer greep op de wedstrijd te krijgen. De grotere snelheid en beweeglijkheid brachten steeds vaker spelers in kansrijke positie. En toen Aspers een fout van doelman Coolen genadeloos afstrafte was de ban gebroken. De Weerter aanvalsmachie kwam op volle toeren en Helmond stortte mentaal compleet in elkaar. Nog voor het rustsignaal zaten de Weertenaren op fluweel via een kopbal van Kneepkens en een door Duits benutte strafschop. De tweede helft was niet meer dan een formaliteit. Helmond bleek niet in staat ook maar iets terug te doen. Slechts de vraag hoe hoog Wilhelmina de score nog zou opvoeren was interessant. Met in totaal zeven doelpunten werd de produktie nog aan de lage kant gehouden. Hetgeen echter niets afdoet aan de grandioze Weertse prestatie.

HELMOND: Coolen, Halverkans, Lintermans, Verhoeven, Lamers (43e minuut Verleisdonk), Toon Martens, Linders (70e min. Netten), Kornuyt, van de Berkmortel, van der Heijden, Alex Martens.
WILHELMINA'08: Nijssen 5, Eggen 3, Jacobs 3, Gielis 3 (82e min. Thijssen), Korten 2, Duits 3, Heur 4, Jansen 3, Aspers 3 (64e min. Korkus), Kneepkens 4, Verdonschot 4.

*Systeem Gratis Service: 1 jaar volledige garantie en levenslange garantie op arbeidsloon en voorrijdkosten Systeem Berekende Service: 1 jaar voll. garantie.

wat kiest u? weijden biedt beide!

1 **levenslange garantie (S.G.S.)** op arbeidsloon en voorrijdkosten bij reparaties aan uw apparaat.

2 **korting (S.B.S.)** en tòch recht op de betrouwbare TVC Weijden-service.

Aan U de keus.

GRUNDIG

Studio 3010 2 x 20 Watt Radio-versterker platenspeler cassette-rec. combinatie. F.M. L.W. S.W. M.W. Excl. boxen

*S.G.S. 1495,-
*S.B.S. 1345,-

Bang & Olufsen

Beomaster 901
2 x 40 Watt. HiFi radio versterker. F.M. M.W. L.W. 3 jaar voll. gar. Excl. boxen.

*S.G.S. 889,-

J1

tvc WEIJDEN
toonaangevend voor het zuiden

*S.G.S. 1245,-
*S.B.S. 1095,-
22 AH 963 2 x 17 Watt.
Stereo radio versterker cassette platenspeler combinatie. Incl. 2 boxen RH 442 F.M. M.W. L.W. S.W.

PHILIPS

Tuner TX 5300
*S.G.S. 438,- *S.B.S. 388,-
Versterker SA 5300 14 Watt
*S.G.S. 348,- *S.B.S. 298,-

Als oren spreken konden... PIONEER®

Stereo tape-deck type 4000 DS
*S.G.S. 648,- *S.B.S. 548,-

AKAI

Brunssum/Geleen/Heerlen/Kerkrade
Kerkst. 55-59 tel.: 045/252342 Annastr. 2 tel.: 04494 42605 O. Nassaustr. 38-40 tel.: 045 715484 Markt 34 tel.: 045/452765

Met een gewone WA-verzekering is deze schade voor uw eigen rekening.

Wanneer u van plan bent een tweedehands auto te kopen of wanneer uw huidige wagen niet meer zo nieuw is, vindt u de verplichte WA-verzekering misschien voldoende.

Rij-ervaring en een dosis voorzichtigheid moeten u dan behoeden voor schade en financiële tegenvallers.

Maar een gewone WA-verzekering kan ook de beste rijder niet beschermen tegen bijvoorbeeld ruitbreuk (dat gebeurt liefst 250.000 keer per jaar in Nederland), diefstal (elk uur wordt een auto gestolen), storm, brand, overstekend wild. Daarom is er de WA-Extra van Nationale-Nederlanden.

Die beschermt u tegen dit soort schaden voor maar een paar tientjes meer dan een gewone WA-verzekering.

De WA-Extra van Nationale-Nederlanden geeft u vele extra's, zonder eigen risico.

Bij schade vallende onder één van de extra dekkingspunten verliest u de korting voor no-claim niet.

Nationale-Nederlanden staat er achter.

Bij Nationale-Nederlanden is uw schade in deskundige handen. Daar wordt zorgvuldig en snel voor u gewerkt. Via uw assurantiekantoor is Nationale-Nederlanden overal bereikbaar.

Eén telefoontje is genoeg.

Met één telefoontje kunt u de WA-Extra sluiten. Ook wanneer uw auto nog niet bij Nationale-Nederlanden verzekerd is. In dat geval gaan de "extra" dekkingspunten nu vast in.

De lopende WA-verzekering wordt per eerstkomende gelegenheid bij Nationale-Nederlanden ondergebracht.

Uw schadevrije jaren tellen daarbij gewoon door. Uw eigen assurantiekantoor wil het graag even voor u regelen.

Bel even. Of bel Nationale-Nederlanden (070-711331).

De WA-Extra... één telefoontje en Nationale-Nederlanden verzekert 't wel. En goed.

NN 122

---

bij ons kunt U veilig een occasion kopen

Inruil- en representatiewagens met 3 of 6 maanden schriftelijke Bovag-garantie. Financiering/inruil mogelijk. Ruime keus uit vele merken. Alle wagens zijn in ons Renault Diagnose-Centrum getest en voldoen aan alle uiterst strenge Renault veiligheids- en betrouwbaarheidseisen.

Renault 4 TL bwj. '74 '75 '76
Fiat 1300 Speciaal bwj. '76 km.st. 19.000
Renault 6 L en TL bwj. '73 '74 '75
Volkswagen Golf bwj. '76
Renault 12 TL TS '73 '74 '75
Austin Allegro 1100 bwj. '76
Renault 16 TL en TX '71 '73 '75
Vauxhall Viktor 2300 bwj. '74
Fiat 125 P bwj. '74
Mazda 616 bwj. '73
Sunbeam 1300 S bwj. '75
Ford Escort bwj. '74
Citroën Dyane bwj. '72
Citroën 2 CV 4 '73 '74
Simca 1100 LS bwj. '70 - '75
Volkswagen Kever bwj. '71
Renault 17 TL bwj. '73
Renault 5 TL bwj. '74

KERRES B.V.
Rolduckerstraat 16, tel. 045-453801
KERKRADE

Renault staat er achter
occasions

UW OUDE MEUBELS ZIJN VEEL GELD WAARD

Als u deze bij ons inruilt. Vraag gratis huisbezoek om de hoogste waarde van uw meubels te schatten. U slaagt altijd in een van onze
CASH AND CARRY MEUBELBEDRIJVEN
Tel.: 045-416598

---

broek

OPMERKELIJKE PRIJS

60,-

Dat draagt plezierig: zo'n polyester/wol gabardine broek. Het voorbeen is gevoerd en er zitten 2 opgestikte zakken achterop. Kleuren? O.a. in zwart, grijs, bruin, lever en groen. De prijs?
Alleen deze week van 70,- voor 60,-

hij

opmerkelijke mode - opmerkelijke prijzen

WEEKENDTRIP 3 dg. PARIJS

incl. naar VERSAILLES
1e klas hotel, incl. excursies van 23-25 sept.
voor maar
ƒ 125,–
Vertrekplaats MAASTRICHT

OTTO'S REIZEN
Apollohof 67, Maastricht, tel. 043-39951

NIEUW: DE MERCEDES ONDER DE BESTELWAGENS

Een gloednieuw koncept in de klasse tot 1835 kg nuttig laadvermogen, waarin de prestaties en ekonomie van de zware bedrijfswagen hand-in-hand gaan met het komfort en bedieningsgemak van de luxe personenwagen.

De fabriek levert 168 varianten, waaronder een komfortabele kombi. Leverbaar met zuinige 65 pk diesel- of 85 pk benzine-motor. Klein rijbewijs is groot genoeg.

KIES HET ZEKERE VOOR HET ONZEKERE... KIES MERCEDES-BENZ

U bent van harte welkom voor een verhelderende proefrit met de nieuwe Mercedes-Benz bestelwagen.

Informatie wordt u gaarne verstrekt door:

AUTO SMEETS GELEEN B.V.
Rijksweg N. 125
GELEEN.
Tel. 04494-46333

RIJ MEE NAAR DE WINTERSPORT

Onze touringcars kunt u inhalen, maar onze service niet!

Op u wachten 150 geselecteerde wintersportoorden. Boekt u voor 30 september krijgt u 10% korting.

Er zijn tal van zaken, die u zelf kunt bepalen, zoals volledig of halfpension, eigen vervoer of per touringcar en verder vertrekdatum, duur en plaats van uw vakantie.

KINDEREN BENEDEN 14 JAAR 20% KORTING!

Vraag vrijblijvend inlichtingen bij iemand die in deze streek is opgegroeid en die in Nederland optreedt als contactpersoon Otto Windisch

OTTO'S REIZEN
Apollohof 67 Maastricht
Tel. 043 - 39951

CMV BANK
Crediet Maatschappij Venlo
Wij geven U graag advies
Onze specialiteit is FINANCIELE DIENSTVERLENING tegen uiterst gunstige voorwaarden
Alle inlichtingen verstrekken wij gaarne telefonisch. Ook bent U van harte welkom op ons kantoor.

Heerlen-Molenberg, Kerkraderweg 40, tel. 045-413700
Brunssum, Kerkstraat 294, tel. 045-251043
Geleen, Rijksweg Z-211, tel. 04494-45870

EUROPEAN COMPUTER SCHOOL
OPLEIDING RIJKSERKEND DIPLOMA
COMPUTER-PROGRAMMEUR

Leergangen te Heerlen, Eindhoven, Nijmegen, Tilburg.
Salaris: f 2000,- tot f 3000,-.
Vooropleiding: Mavo-4, Havo, VWO. M.B.O., H.B.O.
Nu specialisatie en omscholing. U kunt niets verliezen, alleen maar winnen.

Voor inlichtingen deze coupon ongefrankeerd opsturen naar antwoordnummer 142 Heerlen E.C.S. Passage 4-6, Heerlen
Telefoonnummer 045—710446.

Naam: .... leeft.: ....
Adres: .... Opl.: ....
Woonplaats: .... LD

VERKOOP PERZISCHE TAPIJTEN

tegen betaalbare prijzen.
Morgen, dinsdag 6 september a.s.
LET OP UW VOORDELEN

- ☆ U koopt rechtstreeks van de importeur, uw voordeel: **20 tot 50%** van de normale prijs.
- ☆ Garantiecertificaten bij ieder tapijt.
- ☆ Alle tapijten zijn voorzien van maten en prijzen.
- ☆ Keuze uit honderden stuks in alle soorten en maten. Ook Nain, Ghoum, Bidjar, Ardebil, Isfahan, natuurzijden tapijten enz.
- ☆ Prijzen:

30x 30	vanaf	15,–
90x 30	vanaf	60,–
130x 80	vanaf	195,–
150x100	vanaf	295,–
200x130	vanaf	485,–
300x200	vanaf	990,–

Verkoop uitsluitend dinsdag van 9.00 tot 18.00 uur

Carpet Centre Oriënt
Honigmanstraat 12, 2e verdieping
HEERLEN. Tel. 716135.
Ingang naast Bartels Behang

ISCP
International School Computer Programmers

Rijkserkende Diploma's COMPUTER-PROGRAMMEURS(SE)

verdien ƒ 30.000,- p. jr. of meer

Avondopleidingen te Maastricht - Roermond

Voor uitgebreide, kostenloze, informatie coupon ongefrankeerd insturen naar:
I.S.C.P., antw.nr. 21, Postbus 187 6160WK
BEEK LB. Tel.: 04402-2277.

Naam: .... **Lft.:** ....
Adres: .... **Opl.:** ....
Woonplaats: ....

---

*lichtbakken*letters*naamplaten*dakletters*neonreklame*

BLOEMEN MEEUWISSEN — FOTO STELDER — BAR de Kroon — Hendriks-Schreurs — Stijl MEUBELEN — LOTUS CHIN. IND. RESTAURANT

de ,letter'kundige

FILIALEN Maastricht Rechtstr 50a tel 043 19356
Roermond Neerstr 74 tel 04750 14434
Venlo Parkstr 14 tel 077 18282

máákt Uw naam!

REUVER (L.) tel. 04704-1886

* plakletters * hardplastic letters * wisseltekst borden *

Caesar en Roermond scoorden niet

Pover voetbal in Beek



● Duels om de bal bij Caesar-Roermond.

Van onze medewerker
GERRIT RUTTEN

BEEK – Twee ploegen met kampioensaspiraties hebben dit in hun eerste treffen in het Carmelsportpark te Beek op geen enkele wijze onderstreept. Roermond speelde van meetaf aan „safety first" en probeerde met een snelle uitval tot sukses te komen. Deze taktiek slaagde in zoverre, dat het ene puntje, waarop in ieder geval werd gegokt, werd veroverd.

Caesar, dat door de verdedigende houding der Roermondenaren meer in de aanval was, legde een te éénzijdig aanvalspatroon op de grasmat om de stevige defensie der gasten tot capitulatie te dwingen. De keizerlijken speelden vrijwel de gehele wedstrijd over links, zodat de bezoekers daar al hun defensive krachten konden mobiliseren. Kwam eens een aanval over rechts, waar Franciscus zeker niet onverdienstelijk speelde, dan dreigde er meteen gevaar voor het doel van Ralf Meijers, die enkele fraaie reddingen verrichtte. Nadat in de eerste helft Caesar dicht bij een doelpunt was geweest – Franciscus kopte naast en Willy Leurs miste een kans door de bal te ver voor zich uit te spelen – werd de tweede helft nog eentoniger dan voor de rust. Aan klantenbinding heeft geen van beide teams gedaan. De combinaties kwamen van beide kanten te moeilijk op gang terwijl zich van Caesarzijde te veel aan individueel spel werd bezondigd, waardoor de robuste Roermonddefensie steeds weer gelegenheid kreeg tijdig het gevaar te keren. Scheidsrechter v.d. Meijden, de beste man van het veld, hield de teugels strak.

Rust en eindstand 0–0
Scheidsrechter: v.d. Meijden.
Toeschouwers: 400

Henk Vossen 19e in 12 Uren Ronsse

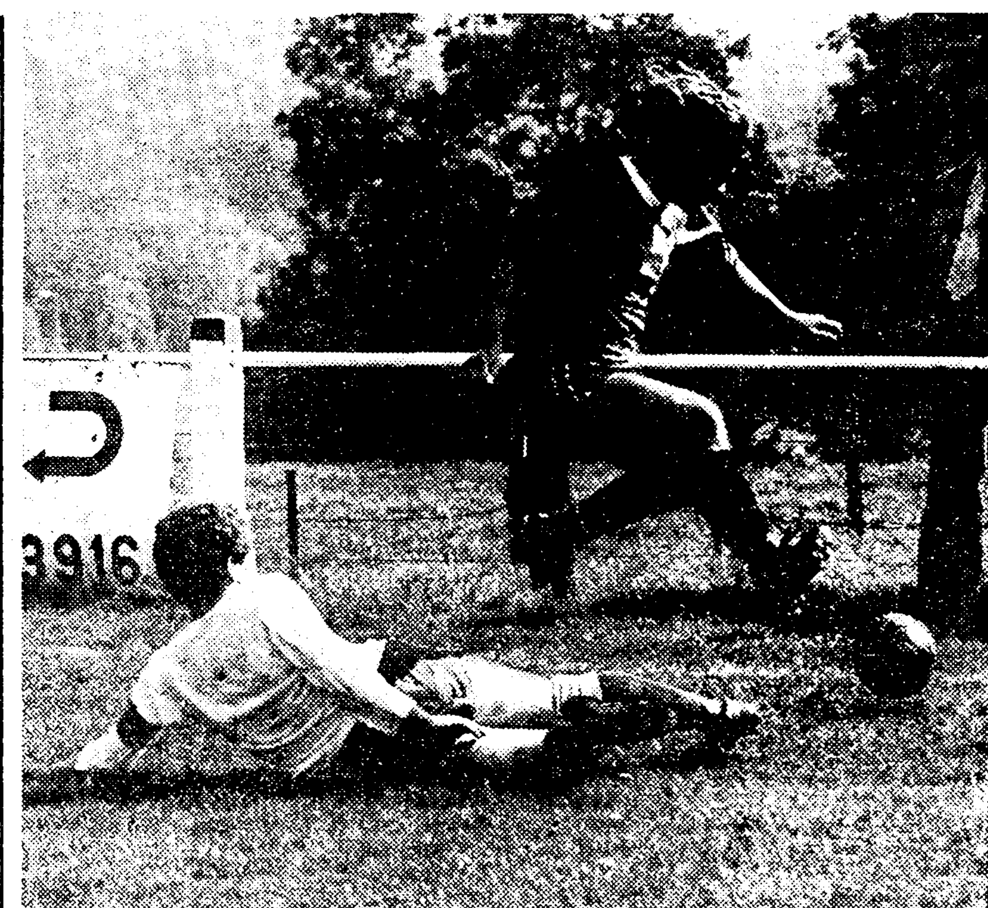
RONSSE – In weerwil van bijna voortdurende transmissieproblemen met de Opel Kadett GT/E, klasseerde zich de equipe Henk Vossen–Henk van Tunen in de 12 Uren van Ronsse als 19e in het algemeen klassement en als 5e in zijn klasse (Groep 1). De voor het Nederlands kampioenschap tellende rally werd gewonnen door de Belgische combinatie Moortgat–Andy met een Porsche Carrera.

Klasseringen Nederlandse equipes: 2 Van der Marel–Berkhof (Opel Kadett GT/E), 5 Jetten–Meester (Opel Kadett GT/E), 8 Guliker–Van den Brink (BMW). De equipe Carlsson–De Jong werd gediskwalificeerd omdat het in een „verboden zone" een lekkend carter liet repareren.

Vossen: „Ik mag niet ontevreden zijn. Ik kreeg weinig gelegenheid om te trainen. Ik ben van huis uit een modder- en geen asfaltrijder. Als het niet voor het Nederlands kampioenschap was geweest, zou ik waarschijlijk niet hebben deelgenomen". In de stand om het kampioenschap trad geen verandering in.

Nilsson: „Het was niet om uit te houden"

STOCKHOLM – „Ik heb een half miljoen gulden moeten laten schieten, maar nu krijg ik tenminste geen totale zenuwinstorting". Dat commentaar gaf de ex-PSV-speler Torbjorn Nilsson (23), die tijdens het weekeinde naar Zweden terugkeerde Bijna acht maanden lang speelde Nilsson voor PSV voordat hij het profleven vaarwel zei.



● Duel om de bal bij SVK-MKC...

Debutant SVK eerste verlies

Van onze medewerker
NAN WIJNEN

SVK-MKC 1–2 (1–2). 10e minuut Penders 0-1, 23e minuut Scherpenhuizen 1-1, 37e minuut Penders 1–2. Scheidsrechter Moonen. Toeschouwers: 250.

KAALHEIDE – SVK moest genoegen nemen met een 1–2 nederlaag tegen een fel MKC. De Maastrichtse overwinning heeft de laatste seconde aan een zijden draadje gehangen, toen scheidsrechter Moonen de zo begeerde SVK-gelijkmaker afkeurde.

Een geprikkelde trainer Timmermans: „Ik begrijp dit niet. Het was voor mij een zuiver doelpunt, al stond Bessems bijna op de doellijn. MKC-doelman Bollen sloeg de bal in eigen doel. Een gelijk spel had de verhouding beter weergegeven."

Scheidsrechter Moonen na de wedstrijd hierover: „Ik stond er met mijn neus bovenop. Toen de voorzet kwam, stond die speler op de doellijn. Natuurlijk is het spijtig voor SVK, maar ik handel naar eigen inzicht."

MKC-trainer Groenewegen was met beide punten tevreden. „Het spel was voor de rust beter. Na rust ben ik van taktiek veranderd en heb Bastiaans bij de linkerspits van SVK, Meessen, die voor doel een gevaarlijk man is, gezet om hem te bewaken. Doelman Bollen heeft enkele moeilijke momenten gehad, maar zich kranig geweerd. Dat na rust de ploeg iets terug viel, komt omdat ik een vrij jong team heb. Overigens een compliment aan SVK. Menige ploeg zal hier tot het uiterste moeten gaan om het op de knieën te krijgen."

Swift start prima tegen Spcl. Irene

door jo kersten

Swift-Spcl. Irene 4–0 (1–0). 39e minuut 1–0 door P. Stijnen, 66e minuut 2–0 door J. Walstock, 69e minuut 3–0 door R. Comes, 72e minuut 4–0 door W. Schwillens. Scheidsrechter: P. v.d. Zwet, Maastricht. Toeschouwers: 250.

ROERMOND – De 4–0 overwinning, die Swift behaalde op Spcl. Irene had veel hoger kunnen uitvallen. In de tweede helft was de weerstand van de Pliska-elf grotendeels gebroken en de gevaarlijke counters van Swift konden nauwelijks worden onderschept. Alleen de buitenspelval voorkwam nog groter onheil.

Trainer Pliska, die sinds lange tijd voor het eerst weer bij de Tegelenaren was (zijn vrouw overleed acht weken geleden) zei, dat Spcl. Irene in de eerste helft een voorsprong had moeten nemen, gezien de kansen.

De gevaarlijkste man bij Spcl. Irene was routinier Harry Heynen, maar zijn acties strandden op de oersterke Swift-defensie, waarin vooral goalie Rob Vullers een glansrol vervulde. In de 38e minuut speelde de Irene-defensie foutief terug en de attente Paul Stijnen was eerder bij de bal dan keeper Rutten (1–0). Even later liet Comes een fraai schot los, dat niets opleverde. Een schitterende kopstoot van Smolenaars werd even fraai door Rutten gepareerd. Daarna werd Swift duidelijk agressiever. In de 66e minuut benutte Walstock een corner van Schwillens. Drie minuten later kon Roel Comes keihard van afstand inknallen en Wim Schwillens' inzet werd beloond met een fraai uitgespeelde goal, die de 4–0 eindstand opleverde. Pliska: „We zijn zeven spelers kwijt. Swift was beter, maar wij hadden de leiding moeten nemen."

Eijsden profiteerde van SVM-balverlies

Van onze medewerker
HERMAN GRETEN

Scheidsrechter van Stiphout. rust 2–0, eindstand 3–1.
Scoreverloop: 14e minuut 1–0 Verhoeven, 38e minuut 2–0 Janssen, 63 min 3–0 Philippens. 75 min penalty Dré Spijkers 3–1.

EIJSDEN – Een niet onaantrekkelijke wedstrijd tussen Eijsden en SVM. Het publiek kreeg van tijd tot tijd fraaie staaltjes voetbal gepresenteerd. Eijsden wist goed te profiteren van het balverlies, dat SVM te vaak onnodig leed. Het was dan ook nauwelijks tegen de verwachtingen in, dat Eijsden reeds in de 14 minuut de leiding nam na een afstandschot van Verhoeven.

Eijsden kon rustig verder bouwen na deze fortuinlijke opening. In de 38 minuut tilde Janssen zijn ploeg naar 2–0. SVM speelde na rust met meer overleg en kon het spel controleren.

Het kon evenwel niet verhinderen, dat Philippens in de 63e minuut Eijsden op een confortabele 3–0 voorsprong bracht. SVM gaf zich nog niet gewonnen en bleef terugkomen. In de 73 minuut maakte Rooy (Eijsden) hands.

De bal verhuisde naar de stip. Dre Spijkers schoot in. De keeper van Eijsden stompte weg maar in tweede instantie kon Spijkers zijn opdracht waarmaken (3–1). Er zat nog meer in voor SVM, maar de tijd was niet toereikend.

Megacles en Heer even sterk

Van onze medewerker
TOON NIESKENS

MEGACLES – HEER 1–1 15e min. Benmedy 1–0. 75ste min. Leon Wessems 1–1. Scheidsrechter H. Nijholt. Toeschouwers 950.

WEERT – Een aantrekkelijke wedstrijd in de eerste speelperiode, waarin de Heerdefensie voor grote problemen werd gesteld door een verwoed aanvallende Megaclesvoorhoede. Slechts éénmaal moesten de Heerverdedigers capituleren, toen Benmedy genadeloos toesprong op een scoringskans: 1–0.

Na de rust lanceerde Heer stormen van aanvallen vanuit zijn verdediging, maar ook Megacles had de poort naar zijn heiligdom evengoed gesloten. Ook dáár werd eenmaal de witte vlag gehesen, toen Wessems niet meer te stuiten was in een zucht naar een noodzakelijk doelpunt: 1–1.

In het laatste gedeelte der wedstrijd zakte het speipeil sterk. Het warme zomerweer speelde te veel spelers blijkbaar parten.

Veritas begon met winst: 1–2

Tiglieja-Veritas 1–2
25e min Sjaak Hansen 0–1. 53e min Nooyen 1–1. 85e min. Ressen 1–2. Scheidsrechter Heugeveld uit Arnhem. 500 toeschouwers.

TEGELEN – In een redelijk gespeelde wedstrijd heeft Veritas een weliswaar kleine, maar welverdiende zege behaald op een Tiglieja, dat strijdend ten onder ging. De wedstrijd was het aanzien volledig waard

Voor rust was Veritas het meest aan de bal. Er werd soms netjes gecombineerd en het vuur zat er toen nog voldoende in. Uit een hoekschop kopte Jaak Hansen de bal keurig over de thuisclubdoelman heen en dat betekende de eerste juichkreten in het Veritaskamp: 0–1.

Vlak voor de pauze kwam Tiglieja iets meer opzetten, doch zonder succes.

In de tweede helft kreeg Nooyen de bal goed toegespeeld. Zijn kopstoot over de Veritas-doelman Quanjel heen betekende de gelijkmaker: 1–1

Veritas bleef drukken, maar Tiglieja had de zaak goed onder controle. Desondanks liet de verdediging zich toch nog eenmaal verschalken en dat betekende meteen de volle winst voor de bezoekers uit Neeritter. De uitval van Ressen leverde de zege op: 1–2.

eerste klasse f

Tiglieja-Veritas	1–2
Megacles-Heer	1–1
Swift'36-Sp. Irene	4–0
Caesar-Roermond	0–0
Eijsden-SVM	3–1
SVK-MKC	1–2

Programma voor zondag:

Heer-Tiglieja
Sp. Irene-Megacles
MKC-Swift
Roermond-SVK
SVM-Caesar
Veritas-Eijsden

Tweede klasse A

Rapid-Schuttersveld	0–3
RKVV Kolonia-KEV	1–1
Waubach-Sp. WVV'28	0–1
Laura-SV Meerssen	1–1
Walram-Gulpen	4–1
Haslou-Minor	0–2

Programma voor zondag:

KEV-Rapid
WVV-Kolonia
Meerssen-Waubach
Gulpen-Laura
Minor-Walram
Schuttersveld-Haslou

Tweede klasse B

Venlo-Sanderbout	1–6
Blerick-Belfeldia	5–1
Bieslo-Helden	2–3
FC Oda-Heel	2–2
Lindenheuvel-Volharding	3–0
Sittard-Susteren	0–1

Programma voor zondag:

Belfeldia-Venlo
Helden-Blerick
Heel-Bieslo
Volharding-FC Oda
Susteren-Lindenheuvel
Sanderbout-Sittard

Derde klasse A

RKHBS-SV Hulsberg	0–2
Heerlen-Bekkerveld	4–0
Wit Gr. VC-Zw. Wit'19	3–0
Standaard BC-SCKR	0–0
Bunde-Vijlen	4–0
Leonidas-Schimmert	1–0

Programma voor zondag:

Bekkerveld-RKHBS
Zwart Wit-Heerlen
SCKR-Wit Groen VC
Vijlen-Standaard BC
Schimmert-Bunde
Hulsberg-Leonidas

Derde klasse B

Chèvremont-Langeberg	1–2
Heilust-Stadbroek	3–3
KVC Oranje-De Leeuw	1–1
Heksenberg-Sweijkhuizer B.	2–1
FC Hoensbroek-RKBSV	2–2
Geleen-Urmondia	3–0

Programma voor zondag:

Stadbroek-Chèvremont
De Leeuw-Heilust
Sweijkhuizer B.-KVC Oranje
RKBSV-Heksenberg
Urmondia-FC Hoensbroek
Langeberg-Geleen

Derde klasse C

PSV'35-Roggel	2–2
SVE-Holtum	0–1
RKSVW-RIOS'31	1–0
Born-Brevendia	1–3
EVV-Maasbracht	1–1
Obbicht-Bevo	1–1

Programma voor zondag:

Holtum-PSV'35
Rios-SVE
Brevendia-RKSVW
Maasbracht-Born
Bevo-EVV
Roggel-Obbicht

Vierde klasse A

DBSV-St. Pieter	0–0
Maastrichtse B.-SVME	0–0
RKVVL-Oranje B.	4–1
RKBFC-White Star	1–0
SCG Sp. Caberg	2–1
Scharn-Keer	0–0

Programma voor zondag:

SVME-DBSV
Oranje B.-Maastrichtse B.
White Star-RKVVL
Sp. Caberg-RKBFC
Keer-SCG
St. Pieter-Scharn

Vierde klasse B

Sportclub'25-SV Berg'68	0–1
Vilt-Simpelveld	2–2
RKMVC-Valkenburgse B.	3–2
Amicitas-RKASV	1–1
RVU-RKVVM	1–0
Wijlre-RKUVC	0–2

Programma voor zondag:

Simpelveld-Sportclub'25
Valkenburgse B.-Vilt
RKASV-RKMVC
RKVVM-Amicitas
RKUVC-RVU
Berg-Wijlre

Vierde klasse C

RKTSV-RKONS	2–2
Kakertse B.-Waubachse B.	1–2
Coriovallum-Helios'23	0–2
VCT-Hopel	1–0
Sylvia-Rimburg	3–0

Programma voor zondag:

Waubachse B.-RKTSV
Helios-Miranda
Hopel-Coriovallum
Rimburg-VCT
RKONS-Sylvia

Vierde klasse D

Nw. Einde-GVCG	0–2
Egge-Kluis	1–3
Schinnen-Sp. Treebeek	1–3
Groene Ster-Doenrade	1–2
DVO-Schinveld	3–3
OVCS-RKSNE	0–2

Programma voor zondag:

Kluis-Nieuw Einde
Sp. Treebeek-Egge
Doenrade-Schinnen
Schinveld-Groene Ster
RKSNE-DVO
GVCG-OVCS

Vierde klasse E

IVS-Buchten	1–0
Juliana K.-Susterse B.	1–2
Walburgia-Havantia	1–2
St. Joost-St. Odiliënberg	2–3
De Ster-Stevensweert	2–2
Limbricht-Slekker B.	0–2

Programma voor zondag:

Susterse Boys-IVS
Havantia-Juliana K.
St. Odiliënberg-Walburgia
Stevensweert-St. Joost
Slekker Boys-De Ster
Buchten-Limbricht

AUTO'S & MOTOREN

TEOFLUX autolak: meer dan 5000 kleuren mengen wij voor u. Ook metallic. Klaar terwijl u wacht. M. Botterweck Akerstr. 106 Kerkrade-W. 045-413046. *

Autobedrijf Nizet BV, Citroën occasions en diversen. 2CV4 groen 76, 2CV4 groen 75, 2CV4 blauw 74, 2CV4 ivoor 74, 2CV4 rood 71, Dyane 4 conf. groen 75, Dyane 4 conf. rood 75, Dyane 6 conf. groen 75, Dyane 6 comm groen 75, Dyane 6 comm. rood 75, Dyane 6 conf. oranje 75, Dyane 6 conf. rood '74, Dyane 6 conf. oranje 74, Dyane 6 conf. oranje 74, Dyane 4 conf. beige 73, Dyane 4 conf. 73, Dyane 4 conf. wit 71. Ami 8-break oranje 75, GS-special oranje 75, GS-special beige 75, GS Club beige 74, GS club rood 74, GS 1220 conf. beige 73, GS Club Break blauw 72, DS Special DAN wit 74, D Super 5 groen 73, D-special blauw 72, DS 21 bruin 71, CX 2000 Super grijs 71, 75, 2200 super met gasinstall. 75, Simca 1100 LX oranje 75, Peugeot 504GL rood 72, Mazda 616 Sedan goud 75, Austin Allegro 1100 rood 75, Mini 1000 blauw 76, Peugeot J-7 bedrijfswagen 74, Citroen HY-1600 Pick-Up diesel '75. Boven f 4000,- Bovaggarantiebewijs. Occ. adressen: Rijksweg-Noord 188, Sittard 04490-12455. Op de Veij 47-49 Geleen 04494-47725. Ook het adres voor uw nw. Citroën Industriestraat 14, Sittard 04490-11051. *

Te k. MERCEDES 200 D, '70 - '71 - '72 en '74, na 19.00 uur Hommerterweg 15 B, Hoensbroek.

Met Bovaggarantiebewijs. OPEL Record II 1700 '75 en eind '74, Kadett C '75 3 stuks Kadett B '73 en '72, Ford Escort 1.1 en 1.3 '75, Escort jubileum '75, Taunus GXL coupe met gasinst. '71, Mazda 1300 eind '72, Citroën Diane 4 eind '74, Garage van Hees, Litscherveldweg 5, H.heide. Tel. 214341.

LET OP vanaf 10 sept. G.G.-auto's nieuw adres: Grasbroekerweg 108, tel. 722145.

ROVER 2200 T.C., bwj.'75, i.z.g.st., weinig gel., Simpelveld, Dorpstr. 5. Tel. 04442-2514. *

Te k. FORD Taunus, stationcar 5 deurs, bwj. eind 71, i.z.g.st., prijs f 2.300,-, Da Costastr. 20, Molenberg, Heerlen.

Te k. ALFA ROMEO 1750 Berlina, bwj.'71. Tel. 04446-2705.

Te k. MINI COOPER, i.z.g.st., bwj.'71. Tel. 045-715249.

Te k. CITROEN D super 5, '71, i.z.g.st., f 3.000,-. Tel. 045-351678.

Te k. FORD Taunus 1600 L, '72, 17.000 km. gel., Dros van Zuenenstr. 2, Elsloo. Tel. 1223.

Te k. OPEL Commodore 2500 nieuw model 73, Ford Taunus 1600 Luxe 75, Toyota celica 1600 LT 73, Renault 6 L 75, Simca 1100 speciaal 5-deurs 73, Opel Kadett coupé 70, Autobedrijf M. Hogenhout, Wilhelminastr. 146, Hoensbroek.

Jos Sparla AUTOMOBIELEN. VW scirocco LS 76 kl. oranje, Mercedes 280 CE coupé 73 groen, Ford Escord 1300 GL 76 groen, Ford Escord 1100 75 zilvergrijs, Sportauto iets aparts Bonito Porsche uitvoering zeer mooi 74, Peugeot 204 D 76 kl. oranje, Peugeot 204B 75 kl. o oranje, Renault 17 TL Targa 76 kl. groen, Opel Kadett 76, Toyota Corolla 1300 coupé 75, kl. bruin Toyota Celica LT 75 kl. geel, Skoda 1000 LS 75, Citroën 2CV4 75 kl. groen, Motors: Honda 1000 GL Goltwin 75, Honda 750 GL 76, Honda 500 GL 75, Honda 350 cc 76, Susuki 750 GL 76, Susuki 380 cc rensport uitvoering zeer snel 77 renklaar gemaakt Coster in Amsterdam pr. f 6.000,-, Sunbeam TC 74 geel, Opel Manta coupé 76 rood, BMW 2500 72, BMW 1800 70 wit-beige, Allegro 1300 GL 76 grijs, Ford Mustang 76, ROOD, Fiat 124 coupé 74 groen, Simca 1100 75 zilvergrijs, Simca ZILVERGR3SUSimca 1000 GLS 73 goudkleur, Citroën GS Club 72, Alfa Berlina 72, Fiat 850 S 73-72-71, Escord Caravan 73, Simca Chrysler 72-71, Peugeot 504 72, VW 1600 TL 73, BMW 2002 70, VW 1300 L 72. Ca. 20 stuks inruil van f 500,- tot f 1.500,-, Jos Sparla, Kaalheidersteenweg 76, Kaalheide t.o. de kerk. Tel. 045-411874. *

ARAL Garage in- en verkoop auto's. Reparatieplaats en spuitwerk. Remmen en koppeling in 1 dag gereed. Auto's te koop v.a. f 300,- tot f 3.000,-. Rötscherweg 60, Waubach, tel. 045-312331. *

Te k. gr. AANHANGER dubb. asser tel. 04490-16949.

Autobedrijf A.C. Muijres b.v., Kaalheidersteenweg 185, tel. 045-413916, Kerkrade-West, Fiatdealer biedt te koop aan: FIAT 131 1300 Sp. 2-deurs. 75, 76, Fiat 126 74 en fœ, Fiat 127 72, 73, 74, 75, 76, Fiat 127 Spec. 75 en 76, Fiat 127 76 3-drs. Fiat 128 71, 72 73, 74, 75, 76, Citroën 2CV4 72, 2CV6 73, Fiat 132 GLS 75, Fiat 600 72, Simca 1100 ES 75, Simca 1100 72, Opel Rekord 2100 Diesel met autom. 75, Morris Mini 1000 73, Lada Sport 1200 73, Toyota Carina 1600 5-versn. Opel Kadett Special 74, 2CV4 sport 77, VW K70, VW 1300 69, 72, Simca 1301 69, 72, Simca 1301 Spec. 72, 73, Simca 1000 GLS 74, ook diverse spotgoedkope inruilwagens. Auto's boven f 4.000,- met de Fiat 1,2,3-garantie en ANWB-keuring. Extra aanbieding op elke nieuwe Fiat. U betaalt bijvoorbeeld f 251,58 p.m. voor een Fiat 127 Lusso 2-deurs. f 299,02 p.m. voor een Fiat 127 1050 CL 3-drs. f 294.09 p.m. voor een Fiat 128 1100 ç-drs. f 372,63 p.m. voor een Fiat 131 1300 S 2-drs. Inruil en financiering mogelijk. Tevens uw adres voor alle moffel-, spuit- en plaatwerk. *

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 720418. *

Te k. LAVERDA 750 GT bwj. 75 f 3.500,-. Kloosterraderstr. 67, Kerkrade

Ton Quadflieg biedt aan: MERCEDES 280 SE type 74 kl. groen met. Magn. velg. gekl. glas, BMW 525 kl. bruin metallic gekl. glas nieuw type Alfetta coupé GT 75 kl. blauw alum. velg. gekl. glas enz. Golf LS autom. 11 mand. oud kl. zilver Toyota Celica 1600 ST 75 kl. blauw metall., BMW 320 okt. 75 kl. rood, Mazda 929 coupé 74 kl. rood, Golf 74 kl. groen Honda Civic 76 kl. blauw Honda Civic 76 kl. blauw, Honda Civic 75 kl. wit, Toyota 76 kl. bruin met., Toyota Corolla 75 kl. groen, Mini Jubillee 75 kl. bruin, Alfasud 74 kl. rood, Ctroën 2CV4 73 kl. rood, Renault R5 73 kl. groen, BMW 2000 touring aut. 72 kl. oranje, Mini 1000 72 kl. beige, Opel Manta 16S 71 kl. oranje, Daf 16 kl. groen 73, Datsun 1200 coupé 71, Kadett 72, kl. wit f 1.750,-, Peugeot 204 72 kl. rood koopje, Daf 44 71 kl. blauw mooi f 1.250,-. Inr. en financ. mog. Garantie 10.000 km. of 3 mnd. O.L. Vrouwestr. 57, Kerkrade. *

Te k. AUDI 80 GLS 85 PK 4-deurs 11 mnd. oud met trekh. en radio km.st. 31.000 pr. f 15.800,-, tel. 045-253567.

Wij kopen en halen uw oude auto. Tevens het juiste adres voor alle types gebruikte AUTOONDERDELEN. Autosloperij Verboom b.v., Leemkampsweg 2, Palemig-Heerlen, tel. 045-720654 en 727512. *

Te k. RENAULT 5 L 74, Ford Escort Holiday 74, Opel Kadett sp. 76, 76 16.000 km. gel., Opel Record special 73, Opel Kadett 72, Opel Ascona 1600 72, Daf 66 73, Ford Capri 1600 73, Toyota Celica ST 72, Camaro V 8 als nieuw op gas 75, Auto Weber Brugstr. 38, Schaesberg (bij markt) tel. 314175 inruil, financiering en garantie. *

Te k. BMW 2002 bwj. 72 en sportvelgen, radio-cass., blezer, Marchierstr. 1 Wijlre.

AUTOMOBIELEN Jules Otten: Porsche 911 S Targa 75 geel, Jaguar 4,2 XJ6 type 74 rood 1e eig., Mercedes 200D bwj. 73 zeer mooi, Pontiac Firebird Esprit met gas, Chevrolet Camaro 72 koopje, BMW 2002 72, BMW 525 bwj. 75 groen met gas, BMW 1602 bwj. 73 rood, BMW 1602 bwj. 72 beige, Opel Rekord 1900 L 75 groen, Fiat 124 74 groen, Alfa-Romeo Cabriolet 72, Alfa Romeo 1600 Giulia Super rood 73, Toyota Carolla 74 geel Mazda 818 74 Datsun 120Y 74, Opel Ascona 16S 72, Opel Manta 1900 Ralley 72, Volvo 164 71 met gas, Audi 1000 GL 72 groen, Simca 1000 GL 73 bruin, Fiat 128 71 groen, 2CV 72 beige, Honda motor 750 cc als nieuw. Inruilauto's 20 stuks van f 300,- tot f 1.000,-, waaronder Opel 70, NSU, Ford 71, VW enz. Gar. 3 mnd. Inr. sn fin. in 1 dag klaar. Kerkrade, Steenweg 69, aan de kant van de Ventweg Kerkrade. Tel. 045-452916 b.g.g. 456330. *

Een betrouwbare occasion met „Bovag", Garantiebewijs tegen een redelijke prijs vindt u bij Auto Dirks, Leyland dealer. O.A.: ALLEGRO 110 75, Audi 100 LS 70, Citroën Dyane 75-73, Daf 66 Co. 75, Fiat 133 76, Fiat 128 71, Ford 1600 72, Marina 1800 75, Marina 1300 Co. 74, 73, Maxi 1750 73, Maxi 1000 75-74, Mini Clubman Estate 74, Morris 1100 72, Peugeot 204 73, Simca 1000 74, Simca 1100 73, 72, Sunbeam 1750 1973, Toyota Corolla 75-73, Triumph 2500 TC 75, VW 1600 72. Voor „Doe-het-Zelvers" enkele auto's met schade, o.a. Kadett, Peugeot. Auto Dirks, Amstenraderweg 81 B, Hoensbroek. Tel. 045-213068. Zaterdags tot 17.00 uur geopend.

Te k. FORD Capri 1700 G.T. bwj. 70 prijs f 1.650,- en Citroën 2CV4 bwj. 71 pr. f 1.250,-, tel. 04494-42761, Bloemenmarkt 34, Geleen. *

Bij Donny kijken is kopen. Plm. 50 auto's in alle typen en prijsklassen. Inruil, direkte financiering. Volle garantie. Diverse goedkope inruilauto's van f 1000,- tot f 3000,-. Diverse aparte auto's. MERCEDES 220D '74, Honda Civic '76, BMW 2002 automaat '73, VW Passat automaat LS '75, Alfasud TI '74, Alfa 2000 '73, Peugeot 304, Datsun 140Y, Datsun 1200, Mazda 1300, Escort '73, Ford 1600 L '74 en 1300 coupé '73, Opel Rekord '74 en '73, Manta '73 en Ascona, Austin Allegro '76, Mini 1000 '74, Audi 80 GL, diverse Simca's 1100 - 1301 1000, Citroën GS - 2CV en Dyane, VW 1303 '73, Fiat 127 '75 en '74, diverse stationcars: Ford, Opel VW enz., div. bussen en bestelauto's. Ford Transit bussen '74 '72 '71, Transit open laadbak, div. VW bussen '75 en '74, VW bestel '71, VW Pick-up open laadbak '73 en '72, Hanomag bestel diesel, Bedford meubelauto, diverse kleine bestelauto's. Let op adres: Donny Klassen bv, Meerssenerweg 219 of showroom Bloemenweg 67, tel. 043-627354 of 11569 Maastricht. *

OPGELET!! Wij verkopen plm. 40 garantieauto's in elke prijsklasse. Autobedrijf Hamers. In de Cramer 1 te Heerlen. *

Volkswagen K70L f* 1. '71, Ford Consul 1700 Coupé '73, Kadett van '69 tot '73, Commodore '69 zeer mooi, Chrysler 180 '75, Datsun 120A Sport Coupé '74, Simca 1000 '72 Ralley en GLS, Fiat 128 '72 4-deurs en 2-deurs Ralley, Simca 1000 '70 automaat, Vauxhall Viva '71, Citroën 2CV '73, Fiat 125 P '72, Honda 600 Touring '73, NSU 1200 TT '71, Volvo 142 S '68 goed onderhouden, Fiat 127 '72, Fiat 124 '71, Ford Escort '70, Ford 1600 '71 f 1200,-, Datsun 55 '70 f 900,-, VW 1300 '69 f 700,-. Inruil en financiering Nieuwstraat 41 Schaesberg (einde Nieuwstraat linksaf, grindweg), tel. 311078.

AUTOVERZEKERING kan stukken goedkoper, bijv. f 10.000 w.a. f 214,80, A.R. f 492 incl. IVB. Tevens WLA plus extra netto-premies. Ass.kant. B.C. Verburg, Den Haag. 070-249783. *

TOYOTA Crown autom. bj. '73 geh. gereviseerd. Vr.pr. f 4500,-. Te bevr. Mesdagstr. 19, Heerlen.

PEUGEOT 204 bj. 71. Vr.pr. f 950,-. Te bevr. Mesdagstr. 19, Meezenbroek-Heerlen.

LEIJENAARS - AUTOCENTRALE te Hoensbroek biedt deze week aan een keurcollectie van eerste klas automobielen met garantiecertificaat. Iedere Technische keuring toegestaan. Gemakkelijke betalingscondities in 12-18-24-30 of 36 term. en supersnel geregeld. Inruil mogelijk. Voor inl. tel. 045-212091. Moderne inrichting aanwezig. Dit zijn de auto's: Mercedes 200 Diesel als nieuw kl. wit bwj. 74. Mercedes 280S automatiek met vele accessoires kl. groenmet. gwj. 74, BMW 2002 kl. oranje bwj. 75, V.W. Golf kl. oker bwj. 75, Kadett speciaal 12 de luxe kl. monzablauw 23.000 km. bwj. 76, Kadett City 1200 de Luxe kl. monzablw. bwj. 76. Honda Civic 1200 de Luxe 3-deurs kl. bruin bwj. 76 Ascona 16N 31.000 km. kl. oranje bwj. 76, Ascona 12S 27.000 km. kl. geel bwj. 75. Alfasud kl. wit bwj. 74, Manta 16N kl. oranje bwj. 75, Datsun Cherry 120A coupé de Luxe 43.000 km kl. rood met leren top bwj. 74. Toyota Corolla 30 de luxe kl. geel bwj. 75. Fiat 127 kl. blauw bwj. 75, Ford Capri 1600 40.000 km kl. oranje bwj. 73, Ford Capri 1600 kl. sign. groen bwj. 73. Mini 1000 kl. citr. geel 28.000 km. bwj. 75, Mazda 1000 kl. groen 40.000 km bwj. 74, V.W. Kleinbus v. pers. vervoer kl. groen bwj. 74, Ford Escort 1100 48.000 km kl. oranje bwj. 74, Ford 1600 de L. coupé kl. rood met leren top bwj. 73, Kadett 12N kl. groenm. bwj. 74, Kadett II speciaal kl. zilver bwj. 74, Opel Commodore zeer mooi 60.000 km kl. rood met leren top bwj. 73. V.W. Buggy de Woestijnrat aparte kleur en model bwj. 74, Manta 16S bruinmetall. bwj. 73. Manta 19SR speciale uitv. kl. oker met leren top bwj. 72, Manta 16S kl. goudm. als nieuw bwj. 71, Ascona 16S kl. oranje bwj. 74, Ascona 16S kl. goudmetall. bwj. 73, Audi 100LS kl. groen bwj. 72, Opel Rekord 1700 kl. rood bwj. 72, Rekord bestel met gas bwj. 72, Opel Kadett's 11 stuks in vele uitvoeringen bwj. 74, 73, 72, 71, 70 kleuren groenmetall., bruinm. geel oker, oranje zilvergr. goudm. en beige. Toyota 1000 40.000 km kl. rood bwj. 73, Morris Mini 1000 kl. groen bwj. 73, Kadett stationcar kl. bruin bwj. 73, Mazda 1300 50.000 km kl. rood bwj. 73, Fiat 128 kl. blauw bwj. 71, Simca 1000 kl. groen bwj. 73, VW. kever 1300 kl. wit bwj. 71, Daf 55 kl. geel bwj. 71, Ford 1600 kl. wijnrood bwj. 72. Door inruil verkregen en zeer voordelig te koop: Fiat 600 kl. groen bwj. 72 f 1.500,-, Ford Escort 1100 f 1.000,-, Kadetts f 750,- en f 1.500,-, Simca 1100 kl. wit bwj. 73 f 2.900,-, VW kever kl. oranje f 1.750,-, Kadett coupé kl. geel f 750,-, Fiat 850 als nieuw f 1.500,-, Citroën eend f 750,- en bwj. 71 f 1.250,-, Daf 55 f 500,- en 44X f 1.000,-. Dit alles bij Leijenaar's-autocentrale „Waar u auto's met service koopt" Ridder Hoenstr. 151 te Hoensbroek. *

TOYOTA Corona Hardtop Coupé 1e eig. f 9500,-, Mercedes 230-4 bj. '75 1e eig. m. schuifd. nieuwe staat f 17.500,-, Datsun Cherry '74 1e eig. 60.000 km m. radio, mistl. etc., Volvo 164 E duurste uitv. f 11.500,-, Mazda RX4 Hardtop Coupé '75 1e eig. m. aircond., etc., Mazda 616 Coupé type '74 50.000 km f 4900,-, Datsun 1204 bj. '76 1e eig. 4-drs. f 7900,-, Commodore 2800 GS Berlina type '76 1e eig. apart mooi f 13.750,-, Kawasaki Z 900 Amerik. uitv. alle extra's f 6250,-. ANWB-keur. mog. fin. en PL. Ganzeweide 146 H'heide (grote weg t.o. droomkasteel).

ANWB gekeurde auto's AUDI 100 GL 5 E, 1 mnd. oud, groen metall, Mini spec. 1100, groen metall met bruin leren dank, 9 mnd. oud, Hornet sport dabout DL. automaat, 5-deurs stationcar Amerikaanse uitv. BMW. 30 CSI. sport coupé, groen metall. zeer mooi. Volkswagen 1303 '74, Opel Ascona 1600 S. '75, Audi 80 S, '75, PK. '74, V.W. Passat, 4 drs., TS 85 Pk. '74, Renault 5 TL, '75, Simca 1100 TL, '75 en '73, Peugeot 204 Gl, '72, Citroën 1220 GS, Break club, '73, Toyota 1000 L, '72, Ford Taunus 2000 coupé GXL, '73, Toyotabus '74, Toyota 1200 Corolla coupé, '73, Opel Manta 1900 S, '71, Citroën CV 6, '75 en '72, Opel Kadett '70 en 68, Renault R 4 L, '73, Skoda sportcoupé, '72 f 1250,-, Fiat 128, '71, Daf 55 L, '72, Daf 33, '71, Renault R 6 TL, '72, Inruilauto's vanaf f 250,-. Inruil en fin. mogelijk. Elke keuring toegestaan. Garantie vanaf f 3.000,-, 3 maanden of 10.000 km. Geopend van 9.00 tot 21.00 uur. Autobedrijf John Vermeeren, Schelsberg 31, Heerlen. Tel. 045-720536. *

Te k. CHREVROLET Monza autom. bwj. 75, Einderstr. 1a Heerlen, tel. 045-221936.

Te k. PEUGEOT 504 type T.I. bwj. 73 i.z.g.st. Te bevr. Schaesbergerweg 174, Hrl. Tel. 045-717434.

Te k. FORD Capri 1500 type 70, kl. wit Heisterbrug 85, Schinnen. *

Te k. prachtige FORD Taunus 1300 type 72 inr. mog. Ceintuurstr. 63, Schaesberg, tel. 045-317312. *

Hans Bastings AMERICAN Cars - Directe import van alle Amerikaanse wagens, Groot Haasdal 6, Schimmert. Tel. 04404-1888. Biedt te koop aan: Alle Amerikaanse wagens 5.000 tot 15.000 gulden beneden dealerprijs, met volledige garantie. Tevens onderhoud en service in onze modern ingerichte werkplaats. Inruilwagens: Camaro 6 cyl. automatiek 76, Mustang 6 cyl. 75, Pacer X als nieuw 77, Mercury Cougar 74, Oldsmobiele Cutlass 2 deurs 75, Malibu dec. 69 Golf 75 L.S. 25.000 km, Mazda 929 nieuw 10.000 km. 76, Datsun 1200 71, Lotus Europa 70, Fiat Sport 69, Mercedes 220 D 76, Malibu 74, Volvo 145 Stationcar 68 met gas.*

MINI Cooper bwj. 70 i.g.st. met sportstuur en sportuitlaat. H. v. Rodenbroeckstr. 16, Heerlen-Nrd. *

KADETT rood 75 met gasinst., Kadett groen 74, Kadett oker 74, Ford Taunus 1600 L 72, Inr. en fin. mog. 3 mnd. Volledige garantie, iedere keur. toegest. Autobedrijf Jos Denneman, Raadhuisstraat 107, Hulsberg.

T.k. BK GASINSTALL. 1½ jr. oud pr. f 700,-. Tel. 04442-2811.*

Te k. FIAT 127 bwjr. 1974 pr. f 3800,-, Frans Halsstr. 14, Elsloo. *

5 MAZDA 1300 '71-'75 v.a. f 2750,-; Mazda 818 '76 f 9200,-; Datsun 100 A '76 f 7500,-; Datsun 120 Y '76 f 9000,-; Datsun 120 Y wagon '75 f 7000,-; VW 1300 S '73 f 2800,-; Renault 6 '71 f 2400,-; Renault 6 '76 f 6000,-; Fiat 127 3e deur '74 f 4700,-; Citroën Dyane 4 '74 f 4000,-; Renault 4 '75 f 5000,-; Simca 1100 LS '72 f 2000,-; 2 Opels Kadett '72 f 2750,- p.st.; Toyota 1000 L '75 f 6200,-; Toyota 1200 L '75 f 6500,-, Ford Escort Combi '71 f 1500,-. Gar. Gijsen, Hoefnagelshof 27, Brunssum, tel. 045-252531. Auto's boven f 4000,- 10.000 km. gar. of 3 mnd. *

T.k. weg. vertr. buitenl. FORD Taunus 1600 L bwj. '74, zilv. bestek in cassette, Kuringensstr. 29, Nieuwdorp Stein. *

Te k. DAF 44 bwj. '70 i.g.st. Wilhelminastr. 11, Schaesberg.*

T.k.a. CITROËN Dyane bwj. '74 km.st. 29.000 a.n. Vraagpr. f 4.400,-. Chrysler-Simcadealer Coumans DSM,-str. 7 t.o. parkeerplaats Makado Beek, tel. 04402-1243. *

Chrysler Simcadealer Coumans DSMstr. 7 t.o. parkeerplaats Makado Beek tel. 04402-1243 biedt met Bovaggarantiebewijs t.k.a. SIMCA 1307 GLS '76; Simca 1301 Spec. '75, Simca 1100 Spec. '73 '72, Simca 1100 LX '75, Simca 1100 LE '75 '73, Simca Ralley 1 '76 '72, Simca 1000 Spec. '75 '74, Sunbeam 1300 Super '75, Sunbeam GLS '74, Renault R6 '76, Renault R16 '72, Toyota Carina 1600 '72, Fiat 127 '72, Fiat 128 '72, VW Passat '76, VW 411 Variant '73, Audi 100 LS '73, Audi 80 '73, Audi 60 '72, Peugeot 304 '72, Honda motor 500 CC bwjr. '74. Inr. en fin. mog. Iedere techn. keuring toegestaan. *

Te k. FORD Taunus 1600 L bwj. '71 i.z.g.st. met plaatschade tegen e.a.b. Dooren, Kampstraat 17, Nieuwenhagen. *

Toyota Corolla 30 de luxe 75, Fiat 127 Spec. 75, Opel Ascona 1600 74, Opel Kadett 74, Opel Kadett 73, Mini 1000 de luxe 74. Auto's met garantie. inr. en fin. garagebedr. Martin tel. 04447-2412, Hoek Pastorijstr. Hellebroek 37, Nuth. *

Te k. FORD Capri 1500 XLS i.st.v.nw. pr. f 2.500,-, tev. Ford 1600 de L. bwj. 71 f 2.850,-, Peugeot 504 bwj. 71 apart mooi f 3.250,-, Ford Station-Car bwj. 71 f 2.450,-, BMW 1602 bwj. 71, lichte lakschade f 2.750,-, Texaco Service Station, Hunstr. Sittard (Limbr. veld). *

Te k. FORD Transit vrachtwagen, dubbele lucht, laadvermogen 1500 kg in pr. st. Tel. 04494-47294. Europalaan 8 Geleen. *

Te k. BMW 2002 met schuifdak en trekhaak i.z.g.st. T.e.a.b. tel. 04406-12941.

MANTA 16S goud 72, Capri 1700 GT rood 71, Kadett L 72. Hamerstr. 16 Heerlen (bij amb.school).

Te k. HONDA CB 500 four i.z.g.st. weg. omst. met gar. en verz. Bachstraat 28, Sittard. Tel. 17439.

Te k. FIAT 850 spec. eind '71. Na 18 uur Keerweg 6 Spaubeek. *

Te k. AUDI 100 bj. '70 f 2250. VW bj. '68 f 450,-. Stationstr. 3 Klimmen. *

WESTFALIA autotransporters te k. en te h. vanaf f 4613,- excl. Fr. Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade. Tel. 045-455088. *

Te k. VW-BUS met ruiten. Bouwj. '70 i.z.g.st. Valkstr. 8 Heerlen. *

MERCEDES Benz, Mercedes Benz, Mercedes 300D 76 zilver 280S 77 12000 km 280S 76 zilver, 280SE 74 blauw, 240D 3.0. type 76, 200D 75 geel 2x, 200D 73 beige, 200 benzine 75, 230 4 benzine '74, 230 benzine 73, Mazda 818 75 4-drs. luxe. Automobielbedr. Jurgen bv., Teutelbroekstr. 73, Kerkrade-Chèvremont. Tel. 045-452570. Garantie, keuring, inruil en financ. *

Te koop OPEL 1700 bj. '67 zeer goede carross. met defecte motor. Na 17.00 uur Kruisberghof 33, Brunssum. *

Vrijdag, zaterdag en maandag as. groot SMAD-INRUILAUTOFESTIVAL in de Eurohal te Maastricht. Vrij entree! Auto's met garantie. *

BANDEN! Nieuw en gebruikt aan miniprijzen, gratis mont. en balc. Auto Stock, Demertstr. 6 Heer. Tel. 621793. *

Te k. w.o. DAF 55 bwj. 69-70 gel. 54.000 km. i.z.g.st. te bevr. Mart. Cudellstr. 9, Ubach over Worms.

Te koop Opel Kadett bwj. 70 kl. spatbordschade te bevr. Coonenlaan 42, Nieuwenhagen.

Te k. KADETT Spec. 70, radio nw. banden f 1.400,-, Renault 12 TL 70 f 750,-, Opel Commodore f 1.200,-, inr. mog. A-ge Water 46, Schinveld.

Te k. mooie OPEL Kadett 69 wil ook ruilen voor goede brommer Parallelstr. 7 Amstenrade.

Te k. OPEL Kadett 73 km.st. 48.000 i.z.g.st. Putstr. 31, Born.

Te k. AUDI S bwj. 71 Auto in zeer goede staat vr.pr. f 1.500,- Kapelweg 32 Born.

f 10.000	60 x f 213	of 72 x f 199	of 96 x f 164	of 240 x f 110
f 15.000	60 x f 316	of 72 x f 293	of 96 x f 241	of 240 x f 165
f 20.000	60 x f 434	of 72 x f 388	of 96 x f 318	of 240 x f 220
f 25.000	60 x f 541	of 72 x f 483	of 96 x f 396	of 240 x f 275
f 30.000	60 x f 647	of 72 x f 598	of 96 x f 500	of 240 x f 330

Officiële mededelingen

GEMEENTE SCHAESBERG

ONTEIGENING

Het hoofd van het gemeentebestuur van Schaesberg maakt ingevolge het bepaalde in artikel 77, lid 1, sub 4, van de Onteigeningswet bekend, dat een voorlopig onteigeningsplan voor het perceel Dormigstraat 17, met kaart en grondtekening, alsmede een lijst met het kadastraal nummer en de eigenaren van het te onteigenen perceel, ingaande 6 september 1977 gedurende een maand ter gemeentesecretarie (kamer 11) voor een ieder ter inzage ligt.

Deze onteigening geschiedt ten behoeve van de verwijdering van de woning Dormigstraat 17, omdat deze dermate in verval is geraakt dat zij de omgeving in ernstige mate ontsiert.

Belanghebbenden kunnen tot uiterlijk 14 dagen na verloop van de termijn van nederlegging hun bezwaren schriftelijk bij de gemeenteraad indienen.

Schaesberg, 5 september 1977

Het hoofd van het
gemeentebestuur voornoemd,
Mr. H. Th. Vrouenraets.

GEMEENTE KERKRADE

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van Kerkrade maakt bekend dat de raad van deze gemeente in zijn vergadering van 24 augustus 1977 besloten heeft tot een gedeeltelijke intrekking van het voorbereidingsbesluit Nulland.

De intrekking heeft betrekking op gronden gelegen in het tracé van de structuurweg Gracht.

Het besluit van de raad met de daarbij behorende tekening ligt voor een ieder ter inzage ter gemeentesecretarie, afd. stadsontwikkeling.

Kerkrade, 1 september 1977.

De burgemeester
voornoemd,
Mr. J.G. Smeets.

GEMEENTE ROERMOND

De burgemeester van Roermond, maakt bekend: dat de gemeenteraad op 25 augustus 1977 heeft besloten zijn besluit van 28 augustus 1975, waarbij is verklaard, dat voor het gebied Swalmerstraat en omgeving een bestemmingsplan respectievelijk een herziening van het bestemmingsplan wordt voorbereid, met een jaar te verlengen.

Roermond, 31 augustus 1977.

De burgemeester
van Roermond,
Mr. J.H.J. Daniels,
Burgemeester.

GEMEENTE KERKRADE

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van Kerkrade maakt bekend dat met ingang van 6 september 1977 gedurende een maand ter gemeentesecretarie, afd. stadsontwikkeling voor een ieder ter inzage liggen de bij raadsbesluit d.d. 24 augustus 1977 vastgestelde bestemmingsplannen:

1. „Industrieterrein Spekholzerheide Willem Sophia, 1e herziening";
2. „Gracht-Oost, 1e herziening";
3. „Gracht-West, 1e herziening";
4. „Sportstraat, 1e herziening";
5. „Kleingraverstraat, 1e herziening";
6. „Pr. Bernhardstraat, 1e herziening";
7. „Pannesheiderstraat, 1e herziening".

De vastgestelde bestemmingsplannen hebben betrekking op een herziening van de gebruiksvoorschriften behorende bij de desbetreffende bestemmingsplannen.

Gedurende voornoemde termijn van een maand kunnen zij die zich tijdig met bezwaren tot de gemeenteraad hebben gewend, schriftelijk bezwaren indienen bij Gedeputeerde Staten van Limburg te Maastricht.

Kerkrade, 1 september 1977.

De burgemeester
voornoemd,
Mr. J.G. Smeets.

Staatssecretaris opent horeca-school

HEERLEN – Donderdag 15 september zal de heer Th. M. Hazekamp, staatssecretaris van Economische Zaken, de nieuwbouw van de Middelbare Horecaschool aan de Bongerd te Heerlen officieel openen. De staatssecretaris wordt om 15 uur door schoolbestuur en directie ontvangen. Na een welkomstwoord van drs. F. Nijsten, voorzitter van het bestuur van de stichting Handelsonderwijs in de Mijnstreek, zal de staatssecretaris de openingshandeling verrichten, waarna er vanaf 16.30 uur receptie zal zijn.

Koempelavond in kasteel Hoensbroek

HOENSBROEK – Woensdagavond 21 september om 20 uur organiseert de culturele raad Hoensbroek in samenwerking met de stichting exploitatie kasteel Hoensbroek een „koempelavond" in het kasteel. Medewerking verlenen de groep Carboon, het duo Angerhoave en plaatselijk troubadour Sjef Diederen. De entree bedraagt 3,50 gulden en voor bezitters van een pas 65+ gaat daarvan een gulden af. Kaartjes zijn verkrijgbaar bij het dienstencentrum voor bejaarden, Mettenstraat 60, Hoensbroek (045-213668;.

netto in handen	36 md	48 md	60 md
5.000,-	171,39	139,23	118,25
7.500,-	256,50	204,09	172,64
10.000,-	341,79	268,94	227,02
12.500,-	424,43	334,78	281,72
15.000,-	503,38	398,63	335,77
17.000,-	569,21	450,50	379,28
20.000,-	667,96	528,32	444,53
25.000,-	834,95	658,00	555,68

Waubach schotloos

Van onze medewerker
JAC V.D. HEIJDEN

WAUBACH – Ofschoon W.V.V. in de eerste helft iets minder was dan Waubach, kon Habets toch één minuut voor rust de overwinning naar W.V.V. trekken. Uit een voorzet van de zeer goed spelende Durlinger schoot hij beheerst in 0-1. Rust. Na de rust een gelijkopgaande strijd, zeer sportief, waar bij Steenbruggen van Waubach even voor tijd een grandioze kans op de gelijkmaker miste. W.V.V. won verdiend. Trainer Lauers van Waubach zal naar nieuwe wegen voor zijn schotloze ploeg moeten zorgen.

derde klassers

Wit Groen VC-Zwart Wit 3-0. Met een goed opererend middenveld en beter afwerking van de aanvallen hield de thuisclub verdiend beide punten thuis. L. Klein 1-0. Rust. Dietzel 2-0. Moonen 3-0.

Standaard BC-SCKR 0-0. In deze gelijkopgaande wedstrijd grendelden de verdedigingen de weg naar het doel succesvol af, zodat doelpunten uitbleven.

RKHBS-Hulsberg 0-2. Ofschoon de thuisclub aanvallend speelde, slaagde men er niet in de doelrijpe kansen te benutten. Chapin 0-1. Rust. N. Ekelhof 0-2.

Heerlen-Bekkerveld 4-0. Geroutineerde thuisclub had weinig moeite met de bezoekers en bij volledige inzet had de overwinning nog groter kunnen zijn. M. Coolen 1-0. D. Penders 2-0. Rust. Politiek 3-0 (strafschop). M. Coolen 4-0.

Bunde-Vijlen 4-0. Thuisclub maakte beter gebruik van de kansen. Na de hervatting probeerden de bezoekers de bordjes te verhangen maar toen succes uitbleef ging Bunde in het offensief en stelde de zege veilig. H. Vluggen 1-0. M. Vluggen 2-0. Rust. H. Vluggen 3-0. H. Hamers 4-0.

Leonidas-Schimmert 1-0. Sportieve wedstrijd tussen twee gelijkwaardige ploegen. De thuisclub wist een van de sporadische kansen te benutten door J. Willems waardoor de volle winst in eigen huis bleef. In de laatste fase keerde Keeper Kerkhofs van Leonidas een strafschop.

Chevremont-Langeberg 1-2. Chèvremont in de eerste helft sterker, verloor toen de wedstrijd door twee uitvallen. Mares 0-1. Theunissen 0-2. Rust. Huijnen 1-2.

Heilust-Stadbroek 3-3. Doordat de defensies menige steek lieten vallen konden de voorwaartsen naar hartelust scoren. De Jong 0-1. v.d. Weerden 1-1. Schuman 1-2. Rust. Lurkens 2-2 (strafschop). Th. Verhiel 3-2. Zeelen 3-3.

KVC Oranje-De Leeuw 1-1. Uiterst spannende wedstrijd waarin beide ploegen loon naar werken kregen. Van Dalsen 0-1. Rust. Olischlagers 1-1.

Heksenberg-Sweykh. Boys 2-1. Een verdiende overwinning voor de thuisclub door snel aanvalsspel na rust waarbij een 0-1 achterstand teniet werd gedaan. Boyens 0-1. Beaujean 1-1. Kleikers 2-1.

FC Hoensbroek-RKBSV 2-2. In een gelijkopgaande wedstrijd werden de puntjes broederlijk gedeeld. Bosma 1-0. Rust. Goossens 1-1. Derks 1-2. Senden 2-2.

Geleen-Urmondia 3-0. Met inzet en overtuiging won Geleen gemakkelijk en verdiend. Reinders 1-0. Schackens 2-0. Rust. Hamers 3-0.

PSV '35-Roggel 2-2. Een tevreden debuut van Roggel. Aardige wedstrijd. L. Schmitz 1-0 uit penalty. Alers 1-1 met. rust. Guyen 1-2 (schitterend doelpunt) en H. Smeets 2-2. Vooral eerste helft snel gespeeld, soms wat aan de harde kant door stevige inzet.

SVE-Holtum 0-1. Vrij forse wedstrijd, waarin weinig kansen geboden werden. Stug voetbal, waarin de zege viel in de tweede helft door een schot van Jan Leurs. Het was vrij duidelijk, dat diegene die het eerst een goal zou produceren, de wedstrijd zou winnen.

RKSVW-Rios'31 1-0. Prima wedstrijd van beide zijden, doch geen geluk voor de mannen uit Pey. Door het benutten van een strafschop kwam Wessem voor rust op 1-0 door van Bommel.

Born-Brevendia 1-3. Sportieve en goede partij voetbal, waarin Brevendia na de pauze overheerste. Wim Bogie 0-1. Henk Beelen 0-2. Dré Duys 1-2. Rens Vestjens 1-3.

EVV-Maasbracht 1-1. Aantrekkelijke streekderby, met spanning tegemoet gezien en sportief gespeeld. Jos Graus 1-0. Na rust Sjors Scott 1-1. EVV miste een strafschop.

Obbicht-Bevo 1-1. In een gelijkopgaande wedstrijd, waarin het spelpeil doorgaans redelijk of matig was, hielden de partijen elkaar in evenwicht. Bert Gielen scoorde voor rust 0-1. Props scoorde de gelijkmaker in de tweede helft: 1-1.

Walram-Gulpen 4-1

Valkenburg – Walram startte overdonderend tegen het vorig seizoen zo hoog genoteerd staande Gulpen. De ploeg draaide goed en de doelpunten waren van uitstekend gehalte, ofschoon Wim Eurlings hulp van de Gulpenkeeper kreeg (1–0) bij z'n eerste doelpunt. Nog voor de rust trok Gulpen door G. van Loo gelijk. Een korte vreugde, want binnen 3 minuten schoot Eurlings Walram weer op voorsprong. 2-1. Rust. In de 76e minuut werd de strijd beslist door R. Christoph die een strafschop benutte gegeven wegens neerleggen van een tegenstander. 3-1. Het mooiste doelpunt ontstond even voor tijd toen Marcel Pluymen alleen doorgebroken, van 25 meter afstand keihard en onhoudbaar in de rechterbovenhoek schoot 4-1.

Laura-Meersen 1-1

EYGELSHOVEN – Toen Meerssen door Odekerken even voor tijd gelijk trok in de spannende wedstrijd tegen Laura, kwam een eind aan de spanning, die bij de grote Meerssenaanhang bijna voelbaar was. Hij schoot Meerssen naar een 1-1 gelijke spel. Reeds na 8 minuten bracht Joep van Meerten Laura op voorsprong met een hard diagonaal schot 1-0. Van toen af aan een fel aanvallend Meerssen en een defensief goed ingesteld Laura. De wedstrijd bleef sportief en scheidsrechter Senden uit Roermond had voor bijna 500 toeschouwers een prettige middag.

Rapid-Schuttersveld 0-3

MAASTRICHT – Vrij vlug reeds schoot uit een vrije trap Kovlowski Schuttersveld naar een 0-1 voorsprong. Na de rust zette Rapid alles op één kaart. Men trok sterk ten aanval, maar de Schuttersvelders achterhoede verdedigde bekwaam. De Schuttersveld aanval was veel gevaarlijker. Er waren maar twee snelle counters nodig om de stand tot 0-3 uit te bouwen door van Wissenburg en Hoekes.

Kolonia-KEV 1-1

SCHAESBERG – Goede, gelijkopgaande wedstrijd met een juiste uitslag. Voor de rust overheersten de verdedigingen en de rustand van 0-0 was daar het resultaat van.

Na de rust werd Kolonia iets feller wat resulteerde in een aantal kansen waarvan van Haagmans er een benutte uit een zuivere pas van Ed Halmans. In de 78e minuut kreeg K.E.V. loon naar werken, toen Politiek uit een corner van links haarzuiver inschoot. Ed. Halmans (Kolonia) voor blokkeren, Verrick (KEV) voor het ten val brengen van een tegenstander en van Marick (Kolonia) voor opmerkingen tegen de arbiter kregen een waarschuwing.

Haslou-Minor 0-2

ELSLOO – In een goede wedstrijd haalde Minor bij het sterke Haslou twee kostbare puntjes weg, ofschoon Haslou toch wel iets sterker was in het veld. Net voor rust doelpuntte Andre Schaffer 0-1. Na de rust een zelfde spelbeeld. H. Decker bepaalde met een goed schot de eindstand op 0-2.

Sittard-Susteren

SITTARD – In een sportief gespeelde partij voetbal onder prima leiding van arbiter J. Stroucken haalde Susteren de volle buit weg middels een sterk gespeelde eerste speelhelft. In die periode scoorde Leo Hamers 0-1 en dat bleek voldoende voor de twee wedstrijdpunten.

Sustern streed sterk, hield de vleugels voldoende op gang en bracht somstijds verwarring in de Sittard-defensie. Sittard combineerde in de tweede helft handig, lanceerde soms snelle aanvallen, maar kwam in en rond het strafschopgebied van Susteren bekwaamheid én geluk te kort om tot scoren te komen.

Lindenheuvel-Volharding 3-0

GELEEN – Lindenheuvel heeft in de eerste thuiscompetitiewedstrijd goed van zich doen spreken.

Huub Geenen en Bart Meekel waren de schutters in het eerste wedstrijdgedeelte. Nadien ging de strijd wat beter tegen elkaar op, omdat Volharding haar naam voldoende eer wilde aandoen. Het leverde enkele goede tegenaanvallen op, terwijl Lindenheuvel de teugels wat liet vieren. Toch werd het nog 3-0, toen Huub Geenen scoorde.

● *Spectaculair moment voor het doel van Rothkrantz, de doelman van Heksenberg. Toch werd dit geen doelpunt voor Sweykhuizer Boys.*

Venlo-Sanderbout 1-6

VENLO – Een monsterzege van Sanderbout, dat na de pauze vernietigend uithaalde. Dat kwam gedeeltelijk door het falen van Venlo, maar dat kwam vooral door een uitstekend moreel in eigen gelederen, dat hoopvol moet zijn voor de komdende strijd. Voor rust beperkte Sanderbout de stand tot 0-1 via een doelpunt van Wil van der Ven, maar na rust scoorde deze van der Ven nóg driemaal, terwijl vervolgens Bergsma en van der Wey ieder een keer scoorden: 0-6. Daarna bracht Holys der eer voor zijn team tot stand: 1-6. Scheidsrechter A. Hillen leidde uitstekend.

● *Moment uit de wedstrijd Waubach-Spcl. WVV.*

vierde klassers

Scharn-Keer 0–0. Vrij harde doch faire wedstrijd waarin beide partijen met het gelijke spel tevreden konden zijn.

SCG-Spcl. Caberg 2–1. Aantrekkelijke gelijkopgaande wedstrijd door de gelukkigste gewonnen. Hollanders 1–0, Eerlinger 2–0. Rust. Lomans 2–1.

Maastrichtse Boys-SVME 0–0. Spannende en sportieve wedstrijd waarin de thuisclub domineerde doch de legio kansen onbenut liet. Beide ploegen misten een strafschop.

DBSV-St. Pieter 0–0. In dit vrij harde duel domineerde de thuisclub voor rust en de gasten na de hervatting. De kansen werden niet in doelpunten omgezet.

RKVVL-Oranje Boys 4–1. De thuisclub liet zich niet intimideren door het harde spel van de gasten en behaalde een regelmatige zege. Steins 0–1, ten Haaf 1–1, Penders 2–1. Rust. Mares 3–1, Kraft 4–1 (strafschop).

RKBFC-White Star 1–0. Slecht duel van beide kanten waarin de thuisclub een gelukkige overwinning behaalde door een treffer van van der Hagen na de rust 1–0.

Sportclub '25-Berg 0–1. Een sterker Berg scoorde in de 16e minuut door Körver. Sportclub kwam nog terug met goede aanvallen maar zonder doelpunten.

Vilt-Simpelveld 2–2. Spannende wedstrijd met zeer matig spel van beide ploegen. Franssen 0–1, Martens 1–1 (strafschop), Weijers 1–2, Steins 2–2.

RKMVC-Valkenburgse Boys 3–2. Rommelige wedstrijd. Deze strijd kreeg een onverwacht einde door de matige leiding. Smeets 0–1, Deguelle 1–1, Hecht 2–1, Smeets 2–2, Deguelle 3–2.

Amicitas-RKASV 1–1. Sportieve maar harde strijd. Goede inzet van beide ploegen. Crijns 0–1. Rust. B. Heijnen 1–1.

RVU-RKVVM 1–0. Spannende maar zeer matige vertoning waarin B. Persoon in de eerste helft de winnende treffer scoorde 1–0.

Wijlre-RKUVC 0–2. De wedstrijd werd beslist in twee minuten door treffers van Cock en Jansen.

RKTSV-RKONS 2–2. In deze op hoog peil staande wedstrijd speelden beide ploegen zeer snel. v.d. Horn 1–0. Rust. Senden 1–1, Fabri 1–2, zelfgoal 2–2.

Coriovallum-Helios 0–2. Het pas gepromoveerde Coriovallum moest het in de tweede helft afleggen tegen een sterkere gastenploeg. Bottenberg 0–1, rust. Derks 0–2.

Kakertse Boys-Waubachse Boys 1–2. In deze spannende wedstrijd kreeg de thuisclub diverse kansen, die gemist werden en een gelijk spel zou de verhouding beter hebben weergegeven. Huyten 1–0. Duchateaux 1–1. Snippe 1–2, rust en einde.

Sylvia-Rimburg 3–0. De eerste helft was gelijkopgaand. Na de hervatting domineerde Sylvia en behaalde een ruime zege. Rust 0–0. Lucker 1–0. Haan 2–0. Camps 3–0.

VCT-Hopel 1–0. De zeer hechte thuisclubdefensie weerstond de aanvallen van Hopel. Vos had in de eerste periode het winnende doelpunt voor VCT gescoord.

Nieuw Einde-GVCG 0–2. De bezoekers domineerden vrijwel de gehele wedstrijd. Salden 0–1. Rust. W. Beckers 0–2.

Egge-Kluis 1–3. Leuke en spannende wedstrijd waarin de thuisclub wel een winstpuntje had verdiend. Meijerink 0–1. Rietbroek 1–1. Rust. Meijerink 1–2. Mars 1–3.

Schinnen-Spcl. Treebeek 1–3. Aantrekkelijke wedstrijd van beide ploegen maar de bezoekers hadden meer power en wonnen verdiend. Vos 0–1. Rust. Stein 0–2, Hosman 1–2, Stein 1–3.

Groene Ster-Doenrade 1–2. Een dominerende thuisclub greep naast de winst vanwege de gevaarlijke uitvallen van de bezoekers. Geurts 0–1. Rust. Diederen 0–2, Vrolings 1–2.

DVO-Schinveld 3–3. De bezoekers die de volle winst praktisch in de zak hadden speelden in de slotfase te nerveus, waardoor zij een 1–3-voorsprong moesten prijsgeven. Kuijt 1–0, Dierx 1–1, Hassink 1–2. Rust. James 1–3, Claassen 2–3, zelfgoal 3–3.

OVCS-RKSNE 0–2. Beide ploegen lieten aantrekkelijk voetbal zien waarin de bezoekers zich schotvaardiger toonden. Hoogmoed 0–1. Rust. Rijvers 0–2.

De Ster-Stevensweert 2–2. Aantrekkelijke wedstrijd met goed voetbal aan beide zijden. Engels 0–1, Conjour 1–1, Caenen 2–1. Rust. Engels 2–2.

IVS-Buchten 1–0. Buitengewoon spannende wedstrijd waarin beide ploegen diverse kansen onbenut lieten. W. Munsters scoorde in de eerste helft het winnende doelpunt.

Juliana K-Susterse Boys 1–2. Gasten domineerden in de eerste helft. De thuisclub kon in de laatste minuut de eer redden. Koonen 0–1. Cremers 0–2. Rust. Coeur 1–2.

Walburgia-Havantia 1–2. Zeer goede wedstrijd waarin de gasten in de tweede helft hun betere conditie tot uitdrukking brachten. J. Peulen 1–0. Rust. Rouschop 1–1. Wijnen 1–2.

St. Joost-St. Odiliënberg 2–3. In deze spannende strijd wisten de gasten de volle winst te behalen door in de slotfase een strafschop te benutten. J. Simons 0–1, M. Hurkkens 0–2. Rust. H. Bougie 1–2, Oldenaar 2–2, Berghuis 2–3.

Limbricht-Slekker Boys 0–2. De thuisclub liet diverse kansen onbenut in deze spannende en aantrekkelijke wedstrijd. Wassen 0–1. Rust. Slangen 0–2.

oetbal

e klasse A.
KVCL-Sp. Biesland 0– 0
melie-VNB 0–10
KHSV-Iason 4– 1
HC-Celios 4– 2
olaris-Willem I 1– 1

e klasse B.
apid 3-Vilt 2 0–2
eer 2-SCG 2 0–1
p. Caberg 2-RVU 2 1–1
KASV 2-Haslou 3 4–2
ijsden 3-Scharn 2 0–1
VV 3-Sp. Biesl. 2 0–1

e klasse C.
eertr. B.-Noorb. B. 3–2
emirsia-Banholtia 1–2
ijlen 2-Partij 3–0
alram 2-Reym. B. 3–3
V Epen-Nijswiller SV 1–4
heerder B.-WDZ 0–0

e klasse D.
aspora-Heerlen Sp. 1–2
mstenrade-Passart 1–2
limmania-Vaesrade 5–0
aanrade-Wijnandia 1–2
KDFC-Husk. B. 1–0
arijade-Adveo 1–3

e klasse E.
DZ 2-Sp. Treebeek 2 1–2
r. Ster 2-Schuttersv. 2 0–0
VC Oranje 2-Heerlen Sp. 2 2–0
KBSV 3-SVK 3 3–3
VN 3-Miranda 2 2–2
aura 2-FC Hoensbr. 2 2–0

e klasse F.
ekkerv. 2-Vrangend. 2–0
aurits-GSV'28 1–0
iekenderv.-COV (zat) 1–3
weikh. B. 2-Jabeek 2–1
e Leeuw 2-Weltania 1–1
VC'28-Spaubeek 0–2

e klasse G.
lekker B. 2-MHD 0–4
C Ria-Armada 2–1
wift 2-Vesta 1–1
VH'39-Roosteren 0–1
VV 2-Dieteren 3–0
lodrop-SV Victoria R. 2–5

e klasse H.
uick B.-KVC 2–4
iker B.-Swalmen 2 4–0
BSV-EMS 1–1
CH-RKBVC 3–1
KMSV 2-Roerm. 2 1–1
VV'03 2-Sp. Leeuwen 0–3

e klasse I.
KVB-KOC 3–3
egacles 3-RKAVC 2–4

Roggel 2-Beegden 2–1
FC Oda 3-Merefeldia 2 4–3
Leveroy-Altweert.h. 2–2
Heythuysen-Crescentia 1–1

1e klasse J.
Born 2-MHD 2 2–2
Wilhelmina 3-GVCG 2 2–1
Sanderb. 2-De Ster 3 1–1
Eindse B. 2-Walburgia 2 2–1
Lindenh. 3-Urmondia 2 4–0
Maasbr. 3-Altweert.h. 2 4–3

Tweede klassen
Geulse B.-FC Bemelen 1–2
Amicitas 2-Willem I 2 (gest.) 1–1
Sp. WVV 3-RHC 2 1–2
St. Pieter 2-RKHSV 2 2–3
Heer 4-RKVVL 2 2–1
SVME 2-RKVCL 2 2–6
Schimmert 3-Maastr. B. 2 4–1
RKVVL 3-Eijsden 4 1–1
Berg 2-Polaris 2 3–2
Leonidas 3-RKBFC 2 2–2
MKC 3-RKVCL 3 4–1
Scharn 4-Rapid 4 2–0
Willem I 3-Scharn 5 1–1
St.-Pieter 3-VNB 3 1–5
Bunde 3-MKC 5 1–2
Meerssen 3-Leonidas 4 4–1
RKUVC 3-Geulse B. 2 3–3
Heer 5-DBSV 2 1–4
Schimmert 2-Buchten 3 8–2
RKUVC 2-Scharn 3 0–0
Haslou 5-Bunde 2 0–4
Lindenh. 4-Caesar 3 2–4
Sittard 4-GSV'28 2 2–1
RKSVG-Strucht. B. 2 6–2
RKVVM 3-Wijlre 2 3–1
Gulpen 2-Mheerder B. 2 0–2
SCKR 2-MKC 6 2–1
Vijlen 3-Wahlwiller 0–2
Banholtia 2-Geertr. B. 2 4–2
RKIVV-Wit Gr. VC 2 0–3
Geertr. B. 3-Huls 1–2
Nijsw. SV 2-Sibbe 0–1
MKC 7-Lemirsia 2 3–3
RKVVM 2-RKMVC2 0–2
RKSVB-Sportcl.'25 2 5–1
Chèvrem. 3-Rimburg 3 2–2
Abdissenb. 2-Sylvia 2 1–4
Hopel 2-Waubach 3 0–2
Kakert. B. 2-Laura 3 5–1
Waub. B. 2-Heilust 3 3–1
RKTSV 2-RKHBS 2 1–2
Wijnandia 2-Sylvia 3 0–5
Rimburg 2-FCG 0–5
Helios 2-De Leeuw 3 6–1
CSVT-Coriov. 2 (zat) 0–3
Sp. Treeb. 3-Palemig 1–1
Abdissenb.-Bekkerv. 3 4–0
RKSNE 2-Gr. Ster 3 2–0
Voerend. 3-Egge 2 5–2
Limburgia 3-CSVT 2 (zat.) 3–1
Helios 4-Klimmania 2 0–7
Schinv. 3-Eikenderv. 2 1–1
Bekkerv. 5-Nw. Einde 2 0–1
Doenrade 2-Weltania 2 0–3
Heksenb. 2-Adveo 2 4–1
Minor 3-Mariar. 2 2–3
Bekkerv. 4-Schuttersv. 3 4–0
RKBSV 4-Helios 3 4–1
Kaspora 3-Langeberg 3 3–1
Spaubeek 2-Heksenb. 3 3–0
Langeb. 4-Troja 1–1
Schinnen 2-FC H'broek 3 7–1
SVM 3-Vaesrade 2 2–1
EHC 3-Limburgia 4 3–3
Schinv. 2-Kaspora 2 4–2
Haslou 4-SVE 2 1–3
Kluis 2-De Ster 4 2–3
Urmondia 3-Geleen 3 1–6
Roosteren 2-Caesar 4 2–3
COV 2-DVO 2 (zat.) 2–1
Almania 3-FC Ria 2 1–2
Buchten 2-OVCS 3 4–3
Geleen 4-Sittard 3 1–3
Susteren 4-Born 3 2–1
Limbr. 2-Sanderb. 3 1–1
Holtum 2-IVS 2 6–1
Susteren 3-PSV'35 3 5–0
MHD 3-Putbr. 1–2
St.-Odiliënb. 2-RKSNA 2–5
Slekker B. 3-St.-Joost 2 0–5
EVV 3-RKVVB 1–2
Vlodrop 2-Linne 2 1–2
SHH-St.-Odiliënb. 3 7–2
Boekoel-Swalmen 3 2–0
RKAVC 2-Victoria R 2 1–0
Heel 2-Vesta 2 2–0
RKSNA 2-Roermond 3 4–2
EMS 2-PSV'35 2 1–0
RKSVW 2-KVC 3 4–0
SVVH 2-DESM 4 4–1
Grathem 2-RKSVN 2 0-10
Heythuysen 2-Megacl. 5 3–0
Beegden 2-RKHVC 2–2
Swalmen 4-Buggenum 3–2
Grathem-Haelen 2 3–0
Nunhem-Veritas 4 6–0
RKSVO 2-RKVB 2 1–4
Brevendia 4-RKSVV 2 1–1
RKESV 2-Moesel 4–1
DESM 2-Merefeldia 4 2–3
Crescentia 2-Megacl. 4 0–2
Laar 2-DESM 3 4–3
Wilhelm.'08 4-Brevendia 3 2–6
Meref. 3-FC Oda 4 4–2
Leveroy 2-Roggel 3 1–1
Veritas 3-Moesel 2 0–4
Egchel 2-Baarlo 2 3–1
Bevo 3-Grashoek 3 1–3
Koningsl. 2-RKSVN 3 2–3
Helden 4-FCV 2 2–3
RKMSV 4-Bieslo 2 1–3
Panningen 4-Tiglieja 4 6–1
Bieslo 3-KVC 2 2–0
Baarlo 3-IVO 4 4–1
MVC'19 3-HBSV 3 1–0
VCH 2-Egchel 3 1–4
Helden 5-FCV 4 1–2
Venlo 3-Tiglieja 5 17–1
Reuver 3-HBSV 2 0-14
RKGFC 3-Tiglieja 3 1–7
FCV 3-VOS 2 1–1
MVC'19 2-Sp. Irene 3 2–0
Steyl 2-Quick B. 2 1–2
Belfeldia 3-Venl. B. 3 2–2

Derde klassen
MKC 8-Amicitas 3 7–1
Sp. Biesl. 3-SVME 2 2–2
RKBFC 3-RHC 3 4–1
Celios 2-Stand. BC 3 3–6
Maastr. B. 3-Amelie 2 2–9
Oranje B. 2-Polaris 3 2–1
Polaris 4-RKVVL 4 4–2
White St. 2-Oranje B. 3 12-0
DBSV 3-Maastr. B. 4 1–1
Amelie 3-Amicitas 4 1–1
RKASV 3-Stand. BC 4 3–1
RKBFC 4-MKC 9 6–1
Heer 6-White St. 3 2–2
RKHSV 3-Daalhof 2–0
Stand. BC 5-Polaris 5 2–4
RKVVL 5-Amelie 4 0–2
MKC 10-DBSV 4 10-1
RKASV 4-Rapid 5 2–4
Mariar. 5-RKVVL 8 2–2
Stand. BC 6-RKASV 5 6–3
Bunde 5-Heer 7 4–1
MKC 11-RKVVL 6 1–6
Polaris 6-Maastr. B. 5 2–2
Willem I 4-Rapid 6 4–2
Sp. Biesl. 4-Stand. BC 7 1–3
Scharn 6-Willem I 5 6–0
RKVCL 4-Meerssen 6 0–0
RKVVL 7-St.-Pieter 4 3–6
Daalhof 2-Sp. WVV 4 1-15
SCG 4-Rapid 7 3–8
Keer 3-Vilt 3 5–1
Sp. Caberg 3-Berg 3 0–6
Geulse B. 3-RKUVC 4 3–8
Meerssen 4-RVU 3 2–2
VNB 3-Bunde 4 15-0
RKVVM 4-Valk. B. 2 1–2
Valk. B. 3-Keer 4 3–1
Vilt 4-RKVVM 5 1–1
FC Bemelen 2-SCG 3 1–5
RVU 4-Wahlwiller 3 6–1
Meerssen 5-Bunde 6 6–1
Berg 4-RKMVC 4 0–2
Sp. Slenaken-Geertr. B. 4 7–2
Noorb. B. 2-Mheerd. B. 3 4–2
Gulpen 3-SV Epen 2 8–2
Reym. B. 2-WDZ 3 2–1
Simpelv. 3-Zwart Wit 3 3–0
Sportcl.'25 3-RKSVG 2 4–1
Sp. Hulsb. 4-Schimmert 5 2–3
Voerend. 5-Nijsw. SV 3 3–1
Zw. Wit 4-Walram 4 2–4
Iason 3-Wijlre 4 2–2
Troja 3-Gulpen 4 0–4
RKMVC 3-Sp. Slenaken 2 4–1
Gerend.-Voerend. 4 1–4
Iason 2-RKSVB 2 1–1
Klimmania 3-Troja 2 1–2
SCKR 3-FCG 2 2–5
Sibbe 2-Sp. Hulsb. 3 0–1
Huls 2-Schimmert 4 1–0
RKHBS 4-Voerend. 6 1–5
Wit Gr. VC 3-Sportcl.'25 4 1–5
Wahlw. 2-Simpelv. 4 0–0
Wijlre 3-RKMVC 4 3–0
Party 2-Minor 4 0–1
Nijsw. SV 4-Sp. Hulsb. 5 0-13
Rimburg 4-RK Kolonia 4 1–4
Miranda 3-Abdissenb. 3 2–1
RKONS 3-Heilust 4 2–1
Laura 4-Kakertse B. 3 0–5
Waubach 4-Hopel 3 0–3
FCG 5-Haanrade 2 3–0
Haanrade 3-Miranda 4 1–1
Sylvia 4-Laura 5 5–0
RKTSV 3-SVN 4 2–2
Heilust 5-KVC Oranje 3 2–2
Waub. B. 3-Chèvrem. 4 2–0
Husk. B. 2-Waubach 5 2–3
Coriov. 3-Palemig 2 1–3
Heerlen 3-Waub. B. 4 7–2
Eikenderv. 3-Bekkerv. 6 1–5
Heerlen Sp. 3-RKONS 4 3–2
KEV 3-RK Kolonia 3 0–0
Bekkerv. 7-Coriov. 4 0–6
Heerlen Sp. 4-Husk. B. 3 4–1
Weltania 3-KEV 4 1–1
Roda JC 4-Eikenderv. 4 6–0
Heerlen 4-RKTSV 4 2–1
Palemig 3-RKHBS 3 0–3
FC H'broek 4-Sp. Caberg 4 3–0
Sp. Treebeek 4-Kaspora 4 4–2
Minor 5-EHC 4 0–3
Vaesrade 3-Gr. Ster 5 1–1
Passart 2-VCT 2 2–0
Mariar. 3-Wijnandia 3 0–1
RKONS 5-Heerlen 5 2–5
Weltania 4-Passart 3 5–2
VCT 3-Nw. Einde 3 2–2
Vaesr. 4-Heksenb. 4 1–0
Mariar. 4-Minor 7 6–0
Husk. B. 4-RKSNE 3 1–7
RKHBS 5-Weltania 5 3–0
COV 3-RKTSV 5 1–4
Abd'bosch 4-Helios 5 5–3
De Leeuw 5-CSVT 3 2–1
Gr. Ster 5-Schinnen 3 2–2
FCG 4-COV 4 1–3
Hoensbr. 5-N.-Einde 4 5–2
CSVT 4-Schinnen 4 2–1
Hopel 4-RKHBS 6 1–4
BVC 2-Egge 3 2–0
A'rade 2-RKDFC 2 0–2
Schutt'v. 4-Schinv. 4 1–0
Jabeek 2-RKBSV 5 2–0
Doenrade 3-Adveo 3 1–0
N.-Einde 5-Egge 5 1–0
RKDFC 3-Langeberg 5 3–1
Schutt'v. 6-RKBSV 6 12–0
Doenrade 4-SVM 4 4–2
De Leeuw 4-A'rade 3 2–0
Egge 4-Adveo 4 3–2
Geleen 5-Maurits 2 0–2
De Ster 5-Kluis 3 6–1
Havantia 2-DVO 3 10–0
Vrangend. 2-L'heuvel 5 9–2
Centr. B.-Thienb. B. 2 6–3
OVCS 3-Almania 4 3–4
Thienb. B. 3-De Ster 6 1–6
Stadbroek 2-OVCS 4 6–1
DVO 4-Lindenh. 6 3–0
Maurits 3-Vrangend. 3 4–2
Sittard 5-Geleen 6 6–1
Kluis 4-Centr. B. 2 2–2
Roosteren 3-Kluis 5 3–2
Buchten 4-Obbicht 2 0–4
De Ster 7-L'heuvel 7 1-10
Armada 4-DVO 5 0–1
FC Ria 4-Born 4 1–6
Suster. 5-L'heuvel 8 4–2
IVS 4-FC Ria 3 2–1
Dieteren 2-Limbricht 3 3–1
Obbicht 3-Havantia 4 3–0
GSV 3-Stadbroek 4 8–2
Sanderb. 4-Sweikh. B. 3 2–2
Spaubeek 3-SVE 3 4–0
Havantia 3-Haslou 6 2–3
Sust. B. 2-Susteren 6 1–1
Urmond. 4-IVS 3 0–5
GVCG 5-Holtum 3 2–0
Sust. B. 3-Armada 3 0-15
SVE 4-Spaubeek 4 0–1
Sweikh. B. 4-Sust. B. 7 1–2
Stadbroek 3-RKIVV 3 1–1
St. Joost 3-Juliana 2 1–1
Stevensw. 2-Maasbr. 4 1–4
Bracht. B.-RIOS 3 0–3
Walburgia 3-Slekk. B. 4 4–2
EVV 4-Linne 3 0–4
Putbroek 2-RKSNA 3 5–2
Linne 4-SHH 4 12–0
PSV 4-Vlodrop 3 5–0
MHD 4-SVH 2 2–4
EVV 5-Walburgia 4 4–0
Swalmen 5-Bracht. B. 2 6–1
St. Odiliënb. 4-EMS 3 2–1
Swift 3-SVH 3 8–2
Vesta 3-SHH 5 1–5
Victoria 3-Roerm. 4 7–2
RKAVC 3-Linne 5 1–0
Leeuwen 2-Haelen 3 3–2
Nunhem 2-Buggenum 2 1–9
Swift 4-RKSVN 7 1–4
Swalmen 6-Boekoel 2 1–2
Horn 2-SHH 2 2–1
Heel 3-Stevensw. 3 8–3
SHH 3-Beegden 3 0–1
Swift 5-Thorn 3 9–1
RKSVW 4-Boekoel 3 3–1
Horn 4-Swalmen 7 4–1
RKSVN 4-Grathem 3 10–1
EMS 4-Swalmen 9 0–3
Swalmen 8-Horn 3 1–2
Stevensw. 4-RKSVN 5 4–1
Boekoel 4-Thorn 4 2–7
Leeuwen 3-RKAVC 4 1–0
Buggenum 3-Heel 4 7–2
Laar 5-Megacles 8 0–6
Altw'heide 3-Wilhelm. 5 1–2
FC Oda 6-SVVH 4 3–5
RKHVC 2-Brevendia 5 4–7
Thorn 2-Merefeldia 5 5–1
RKESV 3-RKSVW 3 2–4
Merefeldia 9-Megacles 6 1–1
KOC 2-SVVH 7 5–0
Crescentia 3-RKHVC 3 3–2
Merefeldia 6-Eindse B. 4 2–2
Brevendia 6-FC Oda 8 2–2
Wilhelm. 6-Laar 3 0–3
Merefeld. 10-SVVH 3 0-16
Megacles 7-Wilhelm. 7 8–0
Eindse B. 5-FC Oda 7 4–6
KOC 4-SVVH 6 1–2
DESM 5-Laar 4 9–0
Heythuys. 4-Roggel 4 0–4
FC Oda 5-Leveroy 3 2–0
RKSVV 3-Eindse B. 3 1–5
RKVB 3-RKSVO 3 3–1
SVVH 5-Merefeldia 8 7–4
Heel 5-Megacles 9 4–2
Brevendia 7-RKESV 4 6–0
RKSVV 5-Altw'heide 4 1–4
Veritas 5-Wilhelm. 9 1–2
DESM 6-Heythuys. 5 1–4
Laar 6-Brevendia 8 1–2
Megacles 10-DESM 7 0–3
RKSVO 4-FC Oda 10 2–3
RKVB 4-Veritas 6 1–1
Moesel 3-Crescentia 4 4–3
Roggel 5-DESM 8 1–3
FC Oda 12-RKSVV 4 4–1
Brevendia 9-Laar 7 1–2
Wilhelm. 8-RKHVC 4 3–1

Damesvoetbal

1e kl. A
Dieteren-RKHBS 0–1
Sanderbout-Heilust 4–1
Celios-Maurits 0–5
RKSNE-RKUVC 8–0
FCG-Amelie 1–2

1e kl. B
Quick Boys-Leveroy 0–2
Boekoel-Resia 6–2
Venray-RKMSV 3–0
Sparta-VOS 0–2
HRC-Victoria 1–7

2e kl. A
RHC-DVCM 1–2
Amelie 2-Maurits 3 1–1
Maurits 2-Helios 2–3
Laura-Stadbroek 6–1
Sittard-Laura 2 14–0

2e kl. B
Baarlo-Egchel 0-14
Baarlo 2-MVC 1–8
VOS 2-Sparta 2 0–5
RKHVC-Venray 2 2–1

Reserve klassen

1e klasse
Rapid 2-Panning. 2 0–2
Venray 2-MKC 2 3–3
Caesar 2-Stand. 2 2–1
EHC 2-Wilhelm. 2 1–0
Belfeld. 2-Almania 2 4–2

2e kl. A
Langeb. 2-Leonid. 2 4–0
Hulsberg 2-Eijsden 2 3–3
RKBSV 2-Meerssen 2 0–2
Voerend. 2-WVV 2 1–2
Heer 3-Geleen 2 1–3

2e kl. B
Kolonia 2-Heilust 2 0–0
RKONS 2-KEV 2 3–0
Waubach 2-Heerlen 2 2–1
SVK 2-Roda JC 3 1–4
Zwart Wit 2-SVN 2 1–3
Simpelv. 2-Chèvrem. 2 2–2

2e kl. C
SVM 2-Maasbracht 2 4–0
Veritas 2-Sittard 2 0–0
Susteren 2-RIOS 2 2–1
Megacl. 2-Lindenh. 2 0–2
Brevendia 2-FC Oda 2 2–3
De Ster 2-Haslou 2 1–2

2e kl. D
BEVO 2-Venl. B. 2 1–4
Panning. 3-Wittenh. 2 3–1
Blerick 2-Olympia 2 3–2
Irene 2-IVO 2 4–1
Reuver 2-Tiglieja 2 1–1

Jeugdvoetbal

Selektie I
Fortuna-Limburgia 0–1
Heerl. Sp.-Rapid 0–2
MKC-Roda JC 0–2
Lindenh.-MVV 0–0
Heer-EHC 2–0

Zaalvoetbal

1e klasse B
Marebos-Groen Wit 2–2
AMB/Lenzen-Egor 4–1
GP Brunss.-Th. Stikkelbr 6–1
Bouwf.-VVIOH 5–6
Kampong-DWS 73 5–1
De Haantjes-Gorissen 4–2

1e klasse C
Quelle-Marktz. 3–5
Stampede-Burla B. 2–5
SHC-Marathon 2–2
Terwaerden-Tristar 2–3
Bl. Count.-De Teddy Beren 7–1
ZVV Hoensbr.-SCC 2–2

2e klasse D
GP Brunss. 2-Cross Pass 4–7
LHB-Groen Wit 10–2
Kampong 2-DWS 73 2 1–2
Tilly B.-De Haantjes 2 2–1
Heidebl.-Puther B. 3–3

2r klasse E
Stampede 2-VC Hoss 2–2
't Cuypertje-Anker B. 2–1
Bipades-Le Soleil 3–6
De Keelkampers-SHC 2 9–3
De Spil-VC Holz 3–2
FC Bergerode-Sportcl. 25 2–1

2e klasse F
Marebos 2-Groen W. 3 5–1
FCBN-FC Egor 2 0–3
Amb./Lenzen 2-Burla B. 2 2–3
Limburgia-'t Vraagteken 4–1
De Krakers-Stikkelbr. 2 11–3

3e klasse B
Sportcl. 25 2-Quelle 2 3–10
Bergerode 2-Tristar 2 0– 4
Bipades 2-SHC 3 1– 3
ZVV Hoensbr. 2-SCC 2 7– 4
Puther B. 2-Blue Counters 2 6– 8

3e klasse C
SHC 5-Marathon 2 0–3
SV. Terw. 3-Blue Count. 3 0–1
De Keelk. 2-Burla B. 3 6–4
ZVV Hoensbr. 3-Le Soleil 2 3–1

3e klasse D
SHC 4-Kampong 3 6–5
Groen W. 4-GP Brunss. 4 6–2
Blue Count. 4-Teddy Beren 3 4–2
LHB 2-De Haantjes 3 5–1
FCBN 2-Cross Pass 4 4–1

3e klasse E
Stikkelbr. 3-'t Höfke 2 st. n. o.
Dws 73 3-FC Gorissen 2 5–3
Cross Pass 3-Cross Pass 2 0–1

Hockey

Heren hoofdklasse
Schaerweyde-Or. Zwart 3–0
Victoria-Amsterdam 2–2
Hattem-Laren 1–1
HCG-Bloemendaal 4–1
Gron. Stud.-HCKZ 0–4
Tilburg-Kampong 2–2

Heren Zuid

1e kl. A
DKS-Keep Fit 0–0
Wageningen-HOCO 5–1
Kieviten-Randwijck 4–1
Geel Zwart-Leiden 0–4
Venlo-HGC SCHC 3–1

2e kl. D
De Dommel-Blerick 0–1
Eindhoven-Civucum 2–0
EMHC-HMHC 1–0
HUAC-Maastricht 1–1
Nuenen-Son 1–1

3e kl. F
Geldrop-DVS 1–2
Best-Concordia 2–3
Sittard-Heerlen 0–0
Tegelen-Venray 0–1

4e kl. H
Cranendonck-Asten 0–9
Deurne-Groen Wit 2–1
Geleen-Heeze 7–0
Oirschot-Weert 3–1

Res. 3e kl. D
HOD 2-Eindhoven 2 0–0
Nuenen 2-Maastricht 2 4–0
Venlo 4-Blerick 2 4–5
HUAC 3-HMHC 3 1–1

Res. 4e kl. H
Civicum 2-Uden 4 4–2
Deurne 2-Tegelen 2 4–0
Blerick 3-Venray 2 2–1
HUAC 4-Geldrop 2 0–3

Res. 4e kl. J
Concordia 2-Maastricht 2 4–0
Weert 2-Geleen 2–1
HTCC 4-Oranje Zwart 4 1–3
Sittard 3-HOD 4 0–0

Dames Zuid

2e kl. B
MEP-Geel Zwart 0–2
Gr. Wit-Maastricht 0–1
HMHC-HOD 1–0

3e kl. B
Blerick-DVS 4–1
Tegelen-Concordia 1–0
Sittard-Geleen 2–1
Weert-HUAC 3–0

4e kl. C
Asten-Bösdael 2–1
Boxmeer-Deurne 1–3
Venray-Civicum 1–3
Heeze-Gemert 1–5

Res. 3e kl. C
HOD 2-Blerick 2 5–0
Concordia 2-Groen Wit 2 0–3
HMHC 2-Nuenen 2 4–0

Res. 4e kl. D
HOD 4-HMHC 4 6–0
HUAC 3-Maastricht 2 6–1
Geleen 2-Concordia 3 1–2
Venlo 3-Sittard 2 2–0

imburgs agblad

Maandag 5 september 1977 ● Pagina 18



● Verpozing voor het kampioenschap. ANTON EBBEN legt een kaartje.



● JAAK PUTTERS (links, gulle schenker van de Putters Mercedes Prijs, „inzet" van een springconcours à l'améri caine voor paarden die niet deelnamen aan de fianle van het Beneluxkampioenschap.

Rock and roll op Meertenhoof

De black-out van DICK WIEKEN schokte de toeschouwers. Crescendo stegen vanaf de tribunes de „óóóh's!" en de „ááäh's!" omhoog. Een enkele toekijker viel uit de toon en floot op zijn vingers. Het schelle geluid was als een waarschuwing die... te laat kwam. De bel luidde Wieken al uit: In de eindfase van een tot aan zijn „bewustzijnsvernauwing" foutloos gereden tweede manche om de Grote Prijs van stal Zangersheide, de derde kwalificatiewedstrijd om het Beneluxkampioenschap voor springruiters. Hij leek, Dick Wieken, in de ring van hippisch centrum Meertenhoof met Sultan Z op weg naar de titel. Tot het moment echter waarop hij van zijn baan week en een hindernis geheel over het hoofd zag. Weg opeéns alle illusies op het kampioenschap. Omroeper KUNST, nu en dan kunstig sprekend als een radioreporter bij een biljarttoernooi, lenigde Wiekens droefheid met de woorden: „Zelfs enkele grote ruiters is dat al overkomen...". Dick had achteraf nauwelijks een verklaring. Verbouwereerd riep hij uit: „Ik was helemaal in gedachten. Ik hoorde het rumoer van de toeschouwers wel, maar schonk er geen aandacht aan. Toen de bel luidde, snapte ik er niks van. Ik realiseerde me niet dat ik die hindernis niet genomen had". Black-out of overconcentratie? Wie zal het zeggen... Opvallend was dat tijdens de eerste manche ANTON EBBEN voor diezelfde hindernis ook al op de stappen van zijn Jumbo Design moest terugkeren.

„Hé!, hij vergeet er eentje", riep LEON MELCHIOR uit terwijl Ebben langs het te nemen obstakel ging. De houder van het Europees brons '77 corrigeerde weliswaar zijn fout, maar overschreed de toegestane tijd. Terecht werd Jumbo Design niet van uitbreken beschuldigd. Anton droeg glimlachend de verantwoordelijkheid. „Ik wilde de korste tijd maken. Opeens lag die hindernis geheel buiten mijn gezichtsveld". Toch kwalificeerde Ebben het 700 meter lange, door het duo THEO VAN VUGT-JEAN LEGAT gebouwde, parcours (12 hindernissen, 15 sprongen) als „plezierig", niettegenstaande hij en vele ander springsters en springers met bijvoorbeel de brugmuur-met-balk en vóóral de driesprong problemen ondervonden. Neem Leon Melchior. Vóór hij in de eerste manche met Sil „Z" de ring betrad, had hij nauwlettend acht rivalen geobserveerd. Eenmaal zèlf aan de driesprong gearriveerd, wierp de twaalfjarige gesneden hengst eerst twee balken af om vervolgens de derde en laatste sprong te weigeren. Melchior gunde paard en zich zelf even tijd voor een nieuwe aanloop. Wéér weigerde Sil „Z" de derde sprong. Melchior nam de voorhand van zijn ruin van de balken terug en verliet de rijbaan. Opgave! Het paard („la plus noble conquête de l'homme") en de mens zijn sinds de grijze oudheid onverbrekelijk met elkaar verbonden. „Een fascinerende combinatie", noemde gouverneur dr. J. KREMERS het in zijn openingsspeechje. Het elitaire aspect van de ruitersport vervaagt. Traditionele deftigheidjes blijven (nog). Ruiters die – om maar iets te noemen – op een zonnige dag (zoals gisteren) voor hun rit het parcours willen inspecteren, worden geacht dat in de voorgeschreven kledij te doen. Met andere woorden: niet in hemdsmouwen maar liefst in een knalrood colbertjasje. JOHAN HEINS bijvoorbeeld vergat dat en werd prompt berispt De populariteit van de paardensport groeit. JACQUES VAN LEEUWEN, directeur van de Nederlandse Hippische Sportbond, onderstreepte het met cijfers: „Er zijn momenteel in ons land circa 300.000 actieve paardesportbeoefenaren, waaronder ongeveer 70.000 die in wedstrijden uitkomen". Van Leeuwen verstrekte die aantallen een tikkeltje trots, maar etaleerde enige moeite met het aantal deelnemers aan het kampioenschap. „Het zijn er beslist te veel". Van Leeuwen wenste zijn opmerking niet ond kritiek te rangschikken, want, trapte hij een open deur in: „Alle is hier piekfijn voor elkaar". Ee springconcours vergt organisati en improvisatievermogen. Op Meertenhoof manifesteert zich een drietal, gesteund door vele medewerkers, dat de zaken keur voor elkaar heeft. Dit trio: VIC TIMMERS, EEF SCHREURS en BEN REINDERS. Ben Reinders die zelfs zijn dochter EVELYNE in actie bracht, formuleerde het vele werk voor en achter de schermen zó: „Het i net rock and roll". Ver gezochte vergelijking: wijlen ELVIS PRESLEY verdiende miljoenen met zijn twist-sound. De in de stallen van Meertenhoof vertroetelde paarden waren, ove het algemeen genomen, per stuk goed voor een ton. Rock and roll-achtige bedragen... Onder de toeschouwers een man die normaliter andere paardekrachten pleegt te sturen; HUB NIJSTEN, de Alfa Romeocoureur. „Als ik met race ophoud, duik ik in de paardesport", beloofde hij. Een andere, overigens vage belofte, werd niet gehouden. Prins BERNHARD namelijk koesterde het plan naar Meertenhoof te komen. Enkele dagen voor het kampioenschap echter zag hij va een reisje naar het Middenlimburgs hippisch centrum af.



● Het drietal dat de zaken voor elkaar heeft: EEF SCHREURS, BEN REINDERS en VIC TUMMERS (v.l.n.r.)

Alléén Hennie Kuiper hield „Oranje" hoog

Moser, de machtigste

Van onze medewerker
PETER HEERKENS

SAN CRISTOBAL – De lires zijn weer met miljoenen tegelijk rondgevlogen in het Italiaanse wielerkamp. Dat is altijs zo wanneer er uit die ploeg een wereldkampioen bij de profs komt. In San Cristibal zorgde Francesco Moser voor die vreugde. Zijn prestatie leverde de knechten, van wie Hennie Kuiper (met een vierde plaats net niet op het erepodium) zei dat ze zo'n machtig blok vormden, 30 miljoen lires op, wat neerkomt op 100.000 Nederlandse guldens. De helft daarvan betaalt de Italiaanse bond, de overige 15 miljoen – zo luidde de afspraak – levert de winnaar.

Hij had zich met overmacht de sterkste getoond, Francesco Moser. De enige die hem kon volgen op zijn weg naar de titel was Dieter Thurau. Maar Didi redde het niet. „Ik wist het, ik wist het", sprak Francesco Moser zelfverzekerd. „Thurau heeft erg veel inspanningen moeten doen om deze finale te halen. Een renner van zijn type rijdt zich daarop kapot".

„Ik heb inderdaad veel krachten verspeeld", erkende Didi Thurau, die 30 km voor het einde de slag miste. Er ontstond toen een stevige kopgroep van twaalf met o.a. Kuiper, Moser, Maertens, Gimondi, Bitossi en Godefroot. Thurau moest een geweldige achtervolging rijden om het gat te dichten.

Van Francesco Moser is bekend dat hij een uitstekende eindsprint heeft, zodat de vraag restte waarom Didi Thurau in de eindfase geen poging ondernam om zijn rivaal los te rijden. Daar immers lag zijn grootste kans. Thurau: „Even speelde ik met de gedachte het op die manier te proberen maar ik ging twijfelen en dat is in een dergelijke finale faaal. Dat vind ik – nu ik er op terugkijk – een fout van me".

Grendel

Dat Francesco Moser, na eenmaal ontsnapt te zijn, slechts één directe tegenstander trof in de finale, dankte hij aan zijn ploegmaats. „Wat zij opknapten", sprak Hennie Kuiper vol bewondering, „valt niet te omschrijven. Ze grendelden alles af".

Controle

Kuiper ondervond die kracht en macht bij het ingaan van het beslissende stadium in het wereldkampioenschap, ongeveer 30 à 40 kilometer voor het einde. Op dat moment zaten alle Nederlandse knechten aan de kant. Jan Raas stapte af na een solo die werd onderbroken door een lekke band en Gerrie Knetemann kreeg een geweldige inzinking. Ondanks gebrek aan steun reed Kuiper een opvallende finale door steeds mee te gaan bij de kleine ontsnapping die vooral door de Italianen werden gecontroleerd.

Van de Nederlanders stapten acht renners af. Na 120 km was Cees Bal – de enige Nederlander die niet voor Oranje wenste te rijden – de eerste die de strijd opgaf. „Ik was met Merckx overeengekomen, dat ik hem de eerste honderd kilometer volledig uit de wind zou zetten. Die taak heb ik uitgevoerd. Daarna was ik te moe om door te gaan. Ik moest het tempo hoog houden om te zorgen dat er geen renners konden ontsnappen", aldus Bal. Voor van Katwijk was de strijd eveneens snel ten einde. Op 125 km werd hij gelost. Dat gold ook voor Aad van den Hoek. „Ik ben total loss. Helemaal op". Fedor den Hertog, Priem en Raas konden het tempo eveneens niet bijhouden.

Boskov: Wij hebben toch gewonnen...

Van onze correspondent

AMSTERDAM – Trainer Vujadin Boskov van Feijenoord was bepaald niet teleurgesteld dat zijn team zich in de laatste seconden van de „topper" tegen Ajax toch nog had laten achterhalen: „Wij hebben gewonnen, ook al is het 2–2 geworden. Dit was een psychologische zege voor Feyenoord als men bedenkt dat deze jonge ploeg het al zo goed heeft gedaan terwijl spelers als Mansveld en Van de Korput binnenkort weer kunnen worden teruggewacht. Feyenoord heeft nu al beter gespeeld dan Ajax. Dat tweemaal een voorsprong werd verspeeld vind ik geen ramp. Een eventuele toekomst dat is belangrijker".

Louk Sanders wint

PAMPLONA – Louk Sanders heeft in Pamplona de Trofeo Martin Balzola veroverd. De 27-jarige Leidenaar zegevierde in de finale herenenkelspel van het laatste toernooi in een circuit van vijf toernooien. Sanders versloeg in een merkwaardig verlopen partij de Spanjaard Moreno met 6–1, 6–0, 2–6, 1–6, 6–0.

● ASSEN - Marco Lucchinelli heeft de Grote Prijs van Nederland in de 750cc-klasse gewonnen.
Eindstand: 1. Lucchinelli 3 punten (1.36,06,1 uur); 2. Baker, 3 (1.36.07,7); 3. Sarron 8; 5. Van Dulmen 11; 10. Middelburg, 20.

● SAN CRISTOBAL – Arie Hassink legt de uitnodiging voor de Ronde van de Toekomst naast zich neer. Zijn werkzaamheden staan hem niet toe nog eens twee weken naar Frankrijk te gaan.

Cijfers uit San Cristobal:

Uitslag dames: 1. Josiane Bost (Fra) de 49,5 km in 1 uur, 22 min. en 41 sec. (gem. snelheid 36,580 km/uur, 2. Conny Carpenter (Vst.) op 1.48, 3. Mini Brinkhof z.t., 5. Tineke Fopma z.t., 6. Marian Bik z.t., 7. Anne Riemersma z.t., 23. Marijke Lagerlof op 10.19.

Uitslag amateurs: 1. Claudio Corti (Ita) 170 km in 4 uur, 21 min. en 15 sec., 2. Sergei Morozov (Sov.) z.t., 3. Salvatore Maccali (Ita) op 6 sec., 29. Arie Hassink op 2.30, 62. de Rooy op 9.16.

Uitslag profs:
1. Moser 255 km in 6 uur, 36 min. en 24 sec., 2. Thurau z.t., 3. Bitossi op 1.19, 4. Kuiper z.t., 5. Perurena op 1.35, 6. Chalmel op 1.39, 7. Esclassan op 1.41, 8. Hinault z.t., 9. Saroni z.t., 10. Godefroot z.t., 18. Bert Pronk op 2.03, 26. Zoetemelk op 2.32.

● SAN CRISTOBAL – Leo van Vliet heeft zijn voornemen om dit jaar nog beroepsrenner te worden, nagenoeg opgegeven. Hij is bij het maken van die stap naar de profs afhankelijk van Joop Zoetemelk, in wiens dienst hij gaat rijden, maar het staat nog niet vast of Zoetemelk zijn huidige contract met Miko-Mercier zal verlengen.

● SAN CRISTOBAL – Een dag voor de koers raakte Freddy Maertens zijn belangrijkste knecht kwijt. Tijdens de training reed Michel Pollentier in een put, sloeg over de kop en brak zijn rechtersleutelbeen. Enkele uren eerder had Luciën van Impe zich met een zware angina afgemeld.

Amateurs gingen af

Van onze medewerker
PETER HEERKENS

SAN CRISTOBAL – Bij het opmaken van de balans van de Nederlandse amateurs die in het wereldkampioenschap op de weg startten, laat de uitslag geen twijfel: zwaar teleurstellend. Dat het optreden zo'n afgang opleverde, kon voor een deel verklaard worden door domme pech. Het andere part: de angst voor het zware parcours die groter bleek dan de vechtlust om tot op de bodem te gaan wanneer dat door tegenslag nodig was. Ofschoon het zwaar golvende circuit de kans op herstel zeer beperkte, zagen Henk Mutsaars, Leo van Vliet en Piet Kuys geen kans om te imponeren met een achtervolging waaruit een mentaliteit van onverzettelijkheid sprak.

Kuys gaf na 55 kilometer op toen hij lek reed na door een valpartij een minuut achterstand te hebben opgelopen. Leo van Vliet was op dat moment al uit de race. Hij behoorde tot de favorieten, maar staakte de strijd na 35 kilometer. Een lekke band en een blokkade op de weg door gevallen renners, bleken voor hem teveel. Henk Mutsaars arriveerde vroegtijdig bij de pits met een shirt en een broek waarop dikke lagen stof getuigden van een smak in de berm.

Vijftien kilometer voor het einde stapte ook Bert Oosterbosch af. Hij vormde het bewijs van de tol die jeugdige overmoed eist. „Misschien heb ik gek gedaan door zo hard op kop te fietsen", mijmerde de al te ijverige Brabander die na 75 kilometer wedstrijd achter de gedemarreerde Belg Fons de Wolf was aangegaan.

even APART
met nino tomadesso

Dick Wieken gediskwalificeerd

Beneluxspringtitel voor Huyegoms....

van onze medewerker
JACQUES V.D. HEIJDEN

GRATHEM – De Belgische springruiter Christian Heusegoms is Beneluxspringkampioen. Hij volgt daarmee de niet in Grathem van de partij zijnde Piet Raymakers op, die vorig jaar in Lanaken kampioen werd.

Het leek er op de eerste dag helemaal niet op dat de Belgische outsider de titel in de wacht zou slepen. Toen immers gaven Dick Wieken en Johan Heins de toon aan.

Eerst won Dick Wieken met Erastosthenes het jachtspringconcours voor Huysegoms, Bruyninx (België), Johan Heins en Emiel Hendrix. Daarna toonde Johan Heins met Seven Hills zich de beste tijdens het progressief springen, met Dick Wieken (Sultan) op de tweede plaats en Harry Wouters v.d. Oudenwijer als derde. Huysegoms plaatste zich niet bij de acht besten.

Na twee onderdelen leidde Dick Wieken voor Heins en de Belg Tyteca. Niets wees erop, dat tijdens de Grote Prijs van stal Zangersheide een „inbraak" zou worden gepleegd door Huysegoms.

Maar toch geschiedde dat.

Terwijl Johan Heins met Seven Hills (dus niet Seven Valleys – zijn Europees kampioenschapspaard) met elf strafpunten terugviel in de eerste manche, leek Dick Wieken zich met 0 strafpunten goed te handhaven. Maar zijn optreden met Sultan in de tweede manche was zeer zwak. Hij vergiste zich in het parkoers en werd gediskwalificeerd. Tenslotte kwamen vier ruiters in de barrage: Rob Eras, Wiel Heber, Anton Ebben en Huysegoms. De verrassing was compleet, toen Christian Huysegoms zich via een tweede plaats in die barrage opwerkte naar de eerste plaats in het eindklassement. Daarmee was hij Beneluxkampioen.

De Grote Prijs van stal Zangersheide ging naar Anton Ebben, die met Jumbo Design één fout maakte, maar via de snelste tijd 46.1 sec winnaar werd. Wiel Heber werd in die Prijs derde en Rob Eras vierde.

Einduitslag Beneluxkampioenschap: 1. Huysegoms 20 pt.; 2. Johan Heins 23 p. en 3. Wiel Heber $24^1/_2$ pt.



● Johan Heins, tweede in het Beneluxkampioenschap.

huub Janssen Europees kampioe

PORRENTRUY – Huub Janssen Venray is bij de nationale titels van de landelijke ruiters in het Z sterse Porrentruy (met Kimbell ropees kampioen geworden.

Janssen behaalde over de vier on delen, tweemaal een dressuur, crosscoutry en een springconc 49,5 strafpunten. Hij bleef daarm Westduitser Jürgen Tschan strafpunten) en Hans Rheeberge Almelo (72 strafpunten) voor. Naa medailles voor Janssen en Rhe ger won de Nederlandse landen het ploegenklassement van de z deelnemende equipes. West-D land werd tweede en Zweden digde op de derde plaats. De Ne landse ploeg bestond uit Huub J sen, Hans Rheeberger, Jan de L Peter van der Mark, Tineke Bartel Theo Bosch.